

О П И С А Н И Е  
ПРИМѢЧАТЕЛЬНЫХЪ  
**КОРАБЛЕКРУШЕНИЙ,**

ВЪ РАЗНЫЯ ВРЕМЕНА СЛУЧИВШИХСЯ.

*Сочиненіе Господина Дункена.*

СЪ АНГЛІЙСКАГО  
перевелъ и пополнилъ  
ПРИМѢЧАНІЯМИ И ПОЯСНЕНИЯМИ,  
въ пользу

**РОССІЙСКИХЪ МОРЕНЛАВАТЕЛЕЙ,**  
*Флота Капитанъ-Командоръ*  
**ГОЛОВНИНЪ.**

Напечатано по повелѣнію Государственнаго Адмиралтейскаго  
Департамента.

ВЪ ТРЕХЪ ЧАСТИХЪ.

---

ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ.  
ИЗДАНИЕ ВТОРОЕ,  
УДОСТОЕНО МОРСКИМЪ УЧЕНЫМЪ КОМИТЕТОМЪ.

---

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.  
ВЪ ТИПОГРАФІИ Н. ГРІЧА.  
1853.

ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ:

съ тѣмъ, чтобы по напечатаніи представлено было въ  
Цензурный Комитетъ узаконенное число экземпляровъ.

С. Петербургъ, 18-го Июля 1852 года.

Цензоръ А. Крыловъ.

## О Г Л А В Л Е Н И Е

### ТРЕТЬЕЙ ЧАСТИ.

	Стр.
Крушение английского ость-индского корабля Гровеноръ, погибшаго на берегахъ Кафаріи, 4-го Августа 1782 года, и бѣдствіе, претерпѣнное экипажемъ онаго въ послѣдствіи . . . . .	1
Гибель американского корабля Геркулесъ, сокрушившагося 16-го Іюня 1796 года, на берегахъ Кафаріи съ описаниемъ путешествія, совершенного спасшимся экипажемъ до Мыса Доброй Надежды . . . . .	37
Бѣдствія, претерпѣнныя шестью артиллерійскими солдатами, бѣжавшими съ Острова Св. Елены на судахъ въ Бразилию. . . . .	68
Гибель английского линейнаго корабля Резистансъ, подъ начальствомъ Капитана Пакенгама, взорваннаго на воздухъ въ проливѣ Банки, 24-го Іюля 1798 года . . . . .	73
Крушение английского 44-хъ-пушечнаго фрегата Фениксъ, въ 1780 году, у береговъ острова Кубы . . . . .	83
Гибель английского ость-индского корабля Додингтонъ, разбившагося на неизвѣстномъ каменистомъ острову, въ открытомъ морѣ, 17-го Іюля 1755 года . . . . .	104
Опасное плаваніе Лорда Гатчинсона на Англійскомъ фрегатѣ Астрея, въ 1806 году. . . . .	127
Гибель англійскаго фрегата Астрея, разбившагося въ 1808 году, на островѣ Анагадѣ. . . . .	130
Крушение американского корабля Цвѣтущая Роза, погибшаго на берегахъ Южной Каролины, въ Августѣ 1806 года . . . . .	132
Разбитіе англійскаго фрегата Бланшъ, на французскихъ берегахъ, 9-го Марта 1807 года. Описано бывшимъ командиромъ онаго, Капитаномъ Сиромъ Томасомъ Леви . . . . .	136
Крушение Англійскаго Ость-Индскаго корабля Фаттисаламъ, погибшаго 28-го Августа 1761 года на Коромандельскомъ берегу . . . . .	139
Гибель Англійскаго Ость-Индскаго корабля Даттоиъ, разбившагося на юго-западной сторонѣ горы Баттенъ, 26-го Января 1796 года . . . . .	156
Крушение транспортнаго корабля Дромедари, подъ начальствомъ Капитана Тейлора, на пути къ острову Троицы ( <i>Trinidad</i> ), 10-го Августа 1800 года . . . . .	157

# О П И С А Н И Е

## ПРИМЪЧАТЕЛЬНЫХЪ КОРАБЛЕКРУШЕНИЙ.

### ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ.

*Крушение англійского ость-индскаго корабля Гровенора, погибшаго на берегахъ Кафрапіи, 4-го Августа 1782 года, и бѣдствія, претерпіннаго экипажемъ онаго въ послѣдствії.*

Въ безчисленномъ множествѣ бѣдствій, коимъ подверженъ родъ человѣческій, мало такихъ, которыя превзошли бы жестокостью злосчастную участь, испытанную, по определенію судебъ, экипажемъ корабля Гровенора. Всякое кораблекрушеніе, даже и сопровождаемое наименѣе пагубными слѣдствіями, есть уже бѣдствіе, наполняющее сердце ужасомъ! Но можно ли сравнить мгновенную смерть съ горестнымъ положеніемъ тѣхъ несчастныхъ, которые должны бороться съ голодомъ, жаждою, наготово; которые спаслись отъ разъяренныхъ волнъ для того только, чтобы сразиться съ свирѣпыми хищными звѣрями, и еще съ свирѣпѣшими и тѣхъ, дикими народами, которые, бывъ отлучены отъ просвѣщенного міра, продолженіе своей жизни почитаютъ только продолженіемъ мукъ, на смертномъ одрѣ претерпѣваемыхъ!

Корабль Гровеноръ, возвращаясь въ Англію, отправился изъ порта Тринкомалея 13-го Іюня 1782 года, и не встрѣтилъ ничего достопримѣчательнаго до 4-го Августа: пагубный день его крушенія!

Послѣднія двое сутокъ предъ тѣмъ погода была буряная и пасмурная, лишившая офицеровъ способа опредѣлить

лить мѣсто свое астрономическими наблюденіями, а близость корабля къ берегу подвергла оный дѣйствію сильнаго теченія, которое произвело въ счисленіи погрѣшность, сделавшуюся причиной его гибели. Начальникъ, Капитанъ Коксопъ, за нѣсколько часовъ до нашествія корабля на мель, утверждалъ, что, по его счисленію, они находились, по крайней мѣрѣ, не менѣе ста лигъ (\*) отъ берега, и это уображеніе повергло несчастный экипажъ въ пагубную безпечность!

Одинъ изъ вахтенныхъ матросовъ (Джонъ Гансъ), находившійся на марсѣ, первый увидѣлъ бурунъ передъ носомъ, и спросилъ своихъ товарищѣй, не правда ли, что волненіе впереди походитъ на береговой прибой. Увидѣвъ это, они увѣряли его, вопреки капитанскому объявленію, что это точно берегъ, и немедленно сообщили о томъ старшему вахтенному офицеру; но молодой человѣкъ, полагаясь на счисленіе, только смеялся надъ *пустымъ*, по его мнѣнію, страхомъ. Тогда одинъ изъ матросовъ бросился въ каюту, и увѣдомилъ обо всемъ происходящемъ на шканцахъ самого капитана, который въ минуту выскочилъ наверхъ, и приказалъ поворачивать чрезъ фордевиндъ. Но прежде нежели приказаніе было исполнено, корабль ударился килемъ о дно. Жестокій ударъ разбудилъ весь экипажъ, и какъ пассажиры, такъ и служители немедленно выбѣжали наверхъ.

Капитанъ старался успокоить пассажировъ, и уговаривалъ ихъ, чтобы они ничего не боялись. По приказанію его, смѣрили воду въ льялѣ, и нашли, что въ кораблѣ течи не было; но это произошло оттого, что корма стояла на кампьяхъ выше носовой части; а вскорѣ послѣ того откры-

(\*) Триста миль италійскихъ: какая пагубная ошибка! Невѣроятно, чтобы эта разность могла произойти въ нѣсколько дней отъ одного теченія; подобно думать, что причиной оной была ошибка въ вычисленіи. Это весьма часто случается на корабляхъ, гдѣ одинъ вычисляетъ, а ве многіе, которые могли бы свои выводы сравнивать и повѣрять другъ друга. Этой предосторожности всегда должно держаться, когда только можно,

лось, что крюйтъ-камера была полна воды. Между тѣмъ вѣтеръ сдѣлался съ берега, и произвелъ въ пассажирахъ ужасный страхъ: они боялись, чтобъ корабль не унесло въ море; въ такомъ случаѣ они лишились бы всѣхъ средствъ къ спасенію. Капитанъ приказалъ срубить мачты; отчего, однако жъ, корабль не получилъ ни какого облегченія: онъ стоялъ на каменьяхъ не далѣе одного кабельтова отъ берега, и не было ни какой надежды снять его.

Это страшное приключение навело на многихъ необыкновенную робость и отчаяніе, до того даже, что некоторые потеряли умственная свои способности. Но офицеры, сохранившіе присутствіе духа, тотчасъ приступили къ построенію плота, на которомъ хотѣли переправить па берегъ женщинъ, дѣтей и больныхъ. Между тѣмъ трое отважныхъ матросовъ, взявъ каждый около себя конецъ дипъ-лоты-линга, пустились къ берегу вплавь; одинъ утонулъ, а двое выплыли, и помощью лоты-линга взяли па берегъ конецъ кабельтова, который закрѣпили за каменья: причемъ помогали имъ жители, во множествѣ собравшіеся на берегу, чтобъ видѣть такое необыкновенное для нихъ зрѣлище.

Когда плотъ былъ готовъ и спущенъ на воду, тогда сошли на него четверо матросовъ, чтобъ принимать и сажать па него дамъ; но едва успѣли они спуститься на плотъ, какъ онъ повернулся низомъ вверхъ, отъ разрыва перленя, на коемъ онъ держался у борда, отчего трое изъ нихъ потонули. Послѣ этого несчастнаго случая, каждый сталъ помышлять о своемъ собственномъ спасеніи. Въ это время большой катеръ и ялъ были уже разбиты буруномъ, слѣдовательно экипажу оставался только одинъ способъ спасти себя: посредствомъ кабельтова, закрѣпленного на каменьяхъ, перебираться другъ за другомъ съ корабля на берегъ. Этимъ способомъ многие счастливо достигли берега, а около пятнадцати человѣкъ потонули.

Вскорѣ потомъ корабль переломился надвое у самой гrottъ-мачты. Къ счастію, вѣтеръ тогда перешелъ въ прежнюю сторону, и дулъ прямо на берегъ; это обстоятельство доставило возможность спастись оставшимся на кораблѣ. Всѣ они собирались на ють, ибо корабль стоялъ кормою

къ берегу. Вѣтеръ и волненіе, сильно дѣйствуя на переломившійся корабль, скоро раздѣлилъ корму на части, изъ коихъ ють и правая галерея, съ бывшими на нихъ людьми, приплыли на мелководье къ самому берегу; тогда всѣ бѣдствующіе, даже дамы и дѣти, вышли на берегъ благополучно; ибо другія части корабля, пресѣкая волненіе, уменьшали силу буруновъ. При семъ случай лишились жизни только одинъ поваръ и негръ, которые, напившись пьявы, не помнили сами себя.

Экипажъ вышелъ на берегъ вскорѣ по наступленіи ночи, а вечеромъ жители удалились на холмы и не беспокоили его. Англичане развели огонь корабельными обломками и поужинали, набравъ по берегу кое-какихъ стѣстныхъ припасовъ, съ корабля же выкинутыхъ. Изъ парусовъ, прибитыхъ буруномъ къ берегу, поставили они двѣ палатки, въ коихъ помѣстили женщинъ, дѣтей и больныхъ, а всѣ прочие ходили подлѣ воды и собирали все, что имъ попадалось и было, въ пынѣшнемъ ихъ положеніи, для нихъ нужно.

Поутру 5-го числа жители возвратились къ берегу, и начали, безъ всякихъ околичностей, отнимать у Англичанъ все, что имъ нравилось. Такіе поступки устрашили ихъ, а особенно дамъ, которыхъ боялись, чтобы они не причинили имъ какого либо личнаго оскорблѣнія; но примѣтивъ, что дикіе довольствовались грабежемъ, успокоились.

Весь слѣдующій день Англичане употребили на собирание вещей, нужныхъ для путешествія ихъ къ Мысу Доброй Надежды, къ которому они, по неблагоразумію своему, рѣшились пуститься. Предпріятіе это, навлекшее на нихъ ужаснѣйшія бѣдствія, ничѣмъ не можетъ быть оправдано. Изъ остатковъ разбитаго корабля, они удобно могли построить судно, способное вмѣстить всѣхъ ихъ съ достаточнымъ количествомъ запасовъ, для перехода къ ближайшему голландскому селенію, котораго они могли достичь безъ малѣйшей опасности. Великія бѣды, однако жъ, лишаютъ людей присутствія духа и обыкновеннаго благоразумія; это самое случилось съ экипажемъ корабля Гровенора: они, избѣжавъ отъ гибели на морѣ, страшились

опять ввѣрить судьбу свою непостоянной стихіи, и не размышилъ ни мало о послѣдствіяхъ, рѣшительно заключили, что одно лишь береговое путешествіе къ Мысу Доброй Надежды можетъ послужить къ ихъ спасенію.

Собранные ими запасы состояли изъ двухъ бочекъ муки, одной кадки соленої свинины и небольшаго количества араца, который однако жъ капитанъ приказалъ вылить, опасаясь, чтобы жители не отняли его и не перепились; въ такомъ случаѣ природная ихъ свирѣпость сдѣлалась бы еще больше, и они, въ пьяномъ образѣ, могли бы покуситься на такія жестокости, отъ которыхъ трезвые воздерживались.

Капитанъ Коксонъ, собравъ весь экипажъ, раздѣлилъ сѣйстные припасы каждому человѣку поравну а потомъ спросилъ ихъ, согласны ли они ему повиноваться, или желаютъ выбрать надъ собою другаго начальника; на это всѣ до одного человѣка единогласно подчинили ему себя по прежнему. Послѣ сего онъ имъ объявилъ, что по его расчету, со всевозможною точностью слѣдованному, они могутъ достичь голландскихъ селеній въ пятнадцать или шестнадцать дній. Въ семъ счисленіи капитанъ немножко ошибся, ибо въ послѣдствіи открылось, что Гровеноръ погибъ на берегахъ Кафрапіи, между широтами  $27^{\circ}$  и  $28^{\circ}$ ; а какъ голландскія селенія простираются до 31 градуса широты, то Англичане и дѣйствительно могли бы совершить предстоявшій имъ переходъ въ означенное капитаномъ время, если бъ не попрепятствовали большія рѣки.

7-го числа выступили они въ путь, кромѣ одного престарѣлого солдата, который, будучи хромъ, предпочелъ лучше ввѣрить будущую свою участъ дикимъ, чѣмъ умереть на дорогѣ отъ изнуренія и голода. Нѣкоторые изъ жителей остались на берегу подлѣ корабля, а другіе послѣдовали за Англичанами, и время отъ времени отнимали у нихъ разныя вещи, привлекавшія на себя ихъ вниманіе, а иногда бросали въ нихъ каменьями. Прошедши нѣсколько миль, встрѣтились они съ артелью дикихъ, состоявшую изъ тридцати человѣкъ, въ числѣ коихъ находился одинъ, по имени Троутъ, умѣвшій говорить по-голландски;

онъ быль, какъ послѣ открылось, бѣглый невольникъ, осужденный за разныя преступленія на Мысъ Доброй Надежды. Дикіе имѣли лица, вымазанныя красною краской, и связывали волосы наподобіе сахарной головы. Троутъ, узнавъ отъ Англичанъ, кто они и куда шли, увѣдомилъ ихъ, что на пути своемъ къ мысу, они должны будутъ встрѣтить неизѣяснимыя препоны отъ жителей, дикихъ звѣрей и свойства земли.

Хотя извѣстіе это не послужило къ ихъ утѣшению, но они не оставили своего предпріятія, и хотѣли уговорить Троута быть ихъ путеводителемъ, на что однако жъ никакими обѣщаніями, ни какими лестными для него видами, не могли его склонить. Послѣ того шли они еще четыре или пять дней, будучи преслѣдуемы жителями, которые каждый день что нибудь у нихъ отнимали, но на ночь обыкновенно удалялись.

На пути Англичане видѣли много селеній, отъ которыхъ старались удаляться, чтобы избѣжать оскорблений отъ дикихъ. Спустившись въ глубокую лощину, встрѣтили они трехъ Кафровъ, вооруженныхъ копьями, которыхъ приставили они къ груди капитана. Этотъ поступокъ до того раздражилъ его, что онъ, вырвавъ у одного изъ нихъ копье, изломалъ въ куски. Кафры, не показавъ ни малѣйшаго вида огорченія или досады, немедленно удалились; но на другой день, когда Англичане приблизились къ одному большому селенію, котораго нельзя имъ было миновать, встрѣтили ихъ эти три человѣка съ тремя или четырьмя стами своихъ единоземцевъ, вооруженныхъ копьями и щитами. Кафры напали на Англичанъ; сначала ихъ грабили, а потомъ стали бить.

Англичане, полагая, что ихъ хотятъ перебить до смерти, рѣшились защищаться до послѣдней крайности; составили каре, помѣстивъ женщинъ и дѣтей въ средину, и будучи въ числѣ отъ осмыдесяти до девяносто человѣкъ, добрались до возвышенаго мѣста, и дали такой отпоръ жителямъ, что скоро принудили ихъ отступить и помириться съ ними. Въ утвержденіе мира, Англичане срѣзали съ кафтановъ пуговицы, и подарили Кафрамъ, которые вскорѣ

послѣ тѣго оставили ихъ въ покой, и уже невозвращались. Убитыхъ ни съ которой стороны не было, но многіе были ранены.

Въ слѣдующую ночь они были встревожены ревомъ львовъ, тигровъ и другихъ хищныхъ звѣрей; это заставило ихъ развести огонь и во всю мочь имѣть вокругъ сильную стражу, чтобы не подпустить къ себѣ слишкомъ близко такихъ опасныхъ гостей. Не взирая на всѣ эти предосторожности, звѣри стадами приближались па такое разстояніе, что ужаснымъ своимъ ревомъ въ продолженіе всей ночи содержали бѣдныхъ Англичанъ въ беспрестанномъ страхѣ. Каково было положеніе дамъ, нѣжно воспитанныхъ, и привыкшихъ къ спокойной и роскошной жизни!

Поутру они опять встрѣтили Троута; онъ успѣлъ уже побывать на разбитомъ кораблѣ, и набрать тамъ множество мѣдныхъ и желѣзныхъ вещей, съ которыми возвращался въ свое жилище. Онъ предостерегаль ихъ, чтобы они впередъ не противились дикимъ, ибо безъ достаточнаго оружія, сопротивленіе ихъ не можетъ послужить ни къ чему иному, какъ только къ болѣшему противъ себя ожесточенію жителей, которые будутъ стараться увеличить препятствія, и безъ того уже едва преодолимыя. Давъ сей совѣтъ, Троутъ разстался съ ними вторично.

Прошелши вѣкоторое разстояніе въ продолженіе дня, ночь рѣшились они провести подъ одной глубокой лощинѣ; страшный ревъ и вой звѣрей, не взирая на огонь и стражу, лишали ихъ покоя.

Продолжая многотрудное свое путешествіе, Англичане, въ слѣдующій день, встрѣтились съ сильною артелью жителей, которые на нихъ напали и кое-что у нихъ отняли; между прочимъ при семъ случая, лишились они огнива, кремня и коробочки съ труткомъ. Потеря эта была невозвратна; она заставила ихъ поочереди нести съ собою обгорѣлое полѣно съ огнемъ. Дикие преслѣдовали ихъ до самой ночи, и предъ тѣмъ, какъ надобно было имъ удалиться, еще разъ напали на Англичанъ и отняли у мужчинъ часы, а у дамъ брилліантовыя вещи, которыхъ были спрятаны у нихъ въ волосахъ. Сопротивленіе было

тщетно; тѣ, которые противились дикимъ, получали отъ нихъ болѣе оскорблений, и даже побои.

Ночь провели они подлѣ небольшой рѣки, а поутру перешли чрезъ нее. Теперь съѣстные запасы у нихъ почти всѣ вышли; а какъ женщины и дѣти много ихъ остановливали, то матросы начали роптать, повидимому рѣшась итти отдельно. Ропотъ былъ причиной, что они раздѣлились на двѣ партіи: одну составили капитанъ, первый офицеръ съ женою, третій офицеръ, комиссаръ, лекарь, пассажиры: Г. Лоджи, Полковникъ Джемсъ съ супругою, Г. и Г-жа Госи, Г. Нюманъ и пятеро дѣтей. Они согласились не разлучаться, и пассажиры склонили щедрыми обѣщаніями нѣсколько человѣкъ матросовъ имъ сопутствовать.

Въ другой партіи находились второй офицеръ Г. Шау, четвертый Г. Троттеръ, пятый Г. Гарисъ; пассажиры Гг. Вилліамсъ, Тейлоръ, д' Эспианеть, и нѣсколько другихъ; всего, со слугами и матросами, сорокъ три человѣка. Одинъ малолѣтній мичманъ лѣтъ осьми отроду, по имени Лау, не имѣя въ партіи ни кого родныхъ, со слезами стала просить офицеровъ не покидать его; они сжалились надъ бѣднымъ дитятко, и согласились нести его по очереди.

Это раздѣленіе было столь же пагубно и жестоко, сколь и неблагоразумно. Вскорѣ, однако жъ, они опять сошлись при одной большой рѣкѣ, которая на нѣсколько времени задержала партію втораго офицера. Это доставило имъ великое удовольствіе, и они во весь сей день и часть слѣдующаго шли вмѣстѣ.

Теперь Англичане пришли въ большое, селеніе, гдѣ нашли Троута, который представилъ имъ свою жену и дитя, и выпросилъ для нихъ кусокъ свинины. Онъ объявилъ, что здѣсь его мѣстопребываніе, и опять повторилъ, что жители не позволяютъ ему съ ними отправиться, если бъ онъ и желалъ того; но охотно сообщилъ имъ разныя свѣдѣнія касательно ихъ пути; за что Англичане прилично его наградили. Впрочемъ, хотя съ одной стороны они сожалѣли, что онъ не соглашался быть ихъ провожатымъ, но съ другой, это, вѣроятно, было къ лучшему, ибо злодѣянія его, какъ послѣ стало известно, были такъ велики,

что отъ него можно было навѣрно ожидать измѣны и всего худшаго.

Во время разговора Англичанъ съ Троутомъ, дикие окружили ихъ, и послѣ слѣдовали за ними во множествѣ до самаго вечера. Эту ночь обѣ партіи провели вмѣстѣ; но, къ несчастію, тѣ общія имъ бѣдствія, которыя должныствовали соединить ихъ тѣснѣшею дружбой, были причиною вражды и несогласія между ими.

Недостатокъ въ пищѣ заставилъ одинъ небольшой отрядъ отправиться къ морскому берегу, чтобы поискать раковинъ: посланные набрали нѣсколько устрицъ, улитокъ и проч., которыя раздѣлены были между дамами, дѣтьми и больными, ибо наступившій приливъ не позволилъ набрать достаточнаго количества для всѣхъ. Эта скучная пища не могла утолить голода, но только возбудила его болѣе. Около полудня подошли они къ небольшому селенію, гдѣ встрѣтиль ихъ старайка, вооруженный копьемъ, которое онъ навелъ въ нихъ, и въ то же время ртомъ произвель стукъ, въ подражаніе ружейному выстрѣлу. Изъ этого обстоятельства Англичане заключили, что онъ зналъ огнестрѣльное оружіе, и беспокоился, чтобы они не перестрѣляли его стада, которое онъ тотчасъ загналъ въ околицу, слѣдованную нарочно для скота на ночное время. Обезпечивъ свое стадо, старайка не заботился болѣе объ Англичанахъ, но другіе обыватели селенія поступали съ ними весьма дурно.

Наконецъ, настало время послѣдняго разлученія двухъ партій: онѣ разстались навѣки! Принятіе этой мѣры оправдывали они, повидимому, основательными причинами, полагая, что, идучи разными путями и въ меньшемъ числѣ, не могутъ они возбудить столько подозрѣнія и зависти въ дикихъ, какъ путешествуя вмѣстѣ, и будутъ въ состояніи удобнѣе доставать пищу. Но, въ замѣнъ сихъ мнимыхъ выгодъ, они ослабили свои силы, и лишились взаимнаго подкрѣпленія; потеряли довѣренность и уваженіе къ одному общему всѣмъ начальнику, который, своею властію и благоразумными распоряженіями, могъ бы ихъ направлять къ одной полезной цѣли, и заставить дѣйствовать всѣхъ

единодушно. Не имѣя же надъ собою начальника, всѣ они раздѣлились по прихотямъ и пустымъ времененнымъ выгодамъ на разныя мелкія партіи къ общей своей гибели. Но при всемъ томъ, прощаніе ихъ было чувствительно и не безъ слезъ: общее всѣмъ несчастіе уничтожило между ими различіе чиновъ и состояній, и они не иначе себя считали, какъ друзьями и братьями.

Отъ сего времени участъ капитана и его сопутниковъ почти вовсе неизвѣстна. Воображеніе едва ли можетъ представить бѣдствія, ужаспѣ тѣхъ, которыя должны испытать слабыя, нѣжно воспитанныя женщины и невинныя дѣти. Изъ описанія пережившихъ свое несчастіе и по другимъ въ послѣдствіи времепи пріобрѣтеннымъ свѣдѣніямъ, съ вѣроятностю можно заключить, что смерть прекратила ихъ злосчастное бытіе; но можетъ быть, нѣкоторымъ изъ нихъ опредѣлено судбою влачить между дикими жизнью, стократно несноснѣйшую, чѣмъ самая смерть.

Распростиившись, обѣ партіи отправились въ путь; та изъ нихъ, которая избрала своимъ путеводителемъ втораго офицера, шла до самаго вечера; потомъ, достигнувъ удобнаго мѣста, разложила огонь, и провела ночь довольно покойно.

Въ слѣдующій день прошли опи, по догадкѣ, около тридцати миль; встрѣтили многочисленныя партіи жителей, которые не сдѣлали имъ ни малѣйшей обиды. На закатѣ солнца приблизились они къ обширному лѣсу, но войти въ него не отважились, чтобъ не сбиться съ пути, а провели ночь на самомъ рубежѣ лѣса въ беспрестанномъ безпокойствѣ и страхѣ отъ хищныхъ звѣрей, которые во всю ночь ревѣли подлѣ ихъ ужаспѣмъ образомъ.

На другой день Англичане шли до полудня безъ всякой пищи, кромѣ щавелью и пеизвѣстныхъ имъ ягодъ, которыя они не боялись ѣсть, потому что птицы ихъ клевали, а въ полдень, подошедши къ одному каменистому мысу, нашли нѣсколько раковинъ, которыми утоливъ голодъ, пустились далѣе, и не встрѣтивъ во весь день ни одного человѣка, расположились ночевать на берегу весьма большой рѣки.

Рѣка была слишкомъ глубока, а изъ Англичанъ многіе не умѣли плавать; по этому рѣшились они, для отысканія брода, итти вверхъ по ней, и съ утра пустились въ дорогу. По берегу прошли они нѣсколько селеній, обитатели коихъ отъ страха не могли подать имъ ни какой помощи. Наконецъ странники наши, пройдя довольно большое разстояніе, и не сыскавъ мелководнаго мѣста, положили сдѣлать плотъ. Предпріятіе это увѣничалось полнымъ успѣхомъ.

Переѣхавъ чрезъ рѣку, они удалились отъ берега, и три дня не видали моря; въ это время они питались однимъ щавелемъ и водою. Голодъ заставилъ ихъ опять приблизиться къ морскому берегу, гдѣ, по счастію, нашли они изобиліе раковинъ, коими могли подкѣпить себя.

Послѣ того шли они вдоль берега, слѣдуя всѣмъ его излучинамъ, три или четыре дня, не претерпѣвъ отъ жителей ни какого оскорблѣнія. Въ это время прошли они сквозь густой лѣсъ, въ которомъ, можетъ статься, никогда небывала нога человѣческая, и будучи утомлены столь многотруднымъ путешествіемъ, голодомъ и жаромъ, Англичане пришли въ совершенное изнеможеніе, и когда они едва были въ состояніи кое-какъ тащиться, въ то время достигли вершины небольшой горы. Здѣсь они ночевали, и имѣли удовольствіе видѣть предъ собою пространную долину, съ извижающимся по ней ручьемъ; но какъ дикіе звѣри приходили обыкновенно къ нему пить, тоочной ихъ ревъ не мало беспокоилъ бѣдныхъ Англичанъ.

Поутру одинъ изъ путешественниковъ взлѣзъ на высокое дерево для обозрѣнія изгибовъ морскаго берега; послѣ того отправились они далѣе, и при наступленіи ночи, опять вошли въ густой лѣсъ, которымъ скоро пробрались по тропинкѣ, выбитой звѣрями, и вышли на морской берегъ. Здѣсь расположились они ночевать, развели огни и набрали устрицъ, которыхъ принуждены были класть въ огонь, чтобы открыть ихъ, ибо во всей партии не было ни одного ножа. Мѣсто ночлега было покойно, только не могли они сыскать прѣсной воды.

На другой день путешественники были обрадованы

мертвымъ китомъ, найденнымъ ими на морскомъ берегу. По неимѣнію пожей, не могли они въ полной мѣрѣ воспользоваться этою находкой. Впрочемъ, не взирая на голодъ, многие изъ нихъ чувствовали отвращеніе въ сей пищѣ; напротивъ того, другіе расклали на огромномъ животномъ огни, и такимъ средствомъ поджаривъ мясо, вырѣзали оное раковинами, и бѣли съ большимъ удовольствиемъ.

Теперь представились ихъ взоромъ прекрасныя, обширныя долины, которыя породили въ нихъ надежду, что бѣдствія ихъ приближаются къ концу; они думали, что достигли уже сѣверныхъ предѣловъ Голландскихъ колоній. Здѣсь возникли между сими несчастными людьми новыя несогласія: одни хотѣли пуститься внутрь земли, а другіе настаивали въ прежнемъ своемъ планѣ держаться близъ взморья.

Послѣ продолжительнаго и жаркаго спора, раздѣлились они опять на партіи: Гг. Шау и Гарисъ, четвертый и пятый офицеры; Гг. Вилламъ и Тейлоръ, Капитанъ Талботъ и матросы, числомъ двадцать два человѣка, составили одну партію, которая пустилась поперегъ долинъ, прочь отъ берега, а въ другой находились тимерманъ, комиссарь, Гг. Эспинеттъ и Оливеръ, и двадцать четыре человѣка матросовъ; эта партія пошла по берегу.

Партія, пустившаяся внутрь земли, шла три дня по прекраснымъ долинамъ, гдѣ попадалось ей множество оставленныхъ скотныхъ изгородовъ. Въ это время единственную пищу путешественниковъ составляли ягоды, щавель и устрицы, которыя они несли съ собою. Вскорѣ голодъ заставилъ ихъ опять направить путь къ морскому берегу, гдѣ, какъ и прежде, нашли они изобильный запасъ въ устрицахъ и раковинахъ разныхъ другихъ родовъ. Когда эта партія, вскорѣ по разлученіи съ другою, поднималась на крутую гору, Капитанъ Талботъ, жалуясь на чрезмѣрную усталость, часто останавливался для отдыхновенія; товарищи его сначала, изъ снисхожденія къ его состоянію, также останавливались, и поджидали его; но теперь, увидѣвъ, что онъ ихъ много задерживалъ, а силы его часть

отъ часа ослабѣвали, рѣшились его оставить; удаляясь отъ него, они видѣли въ послѣдній разъ Капитана Талбота и вѣрного его слугу, Блера, сидѣвшихъ въ молчаніи другъ подлѣ друга: оба они пропали безъ вѣсти.

Переночевавъ у взморья, пришли они въ полдень на другой день къ небольшой рѣкѣ, на берегу коей нашли двухъ человѣкъ тимермановой партіи; люди эти не умѣли плавать, а потому и принуждены были отстать. Ни какими словами нельзя выразить радости пеcчастныхъ, когда они встрѣтили своихъ товарищѣй.

Съ великимъ трудомъ переправились они чрезъ рѣку, и путешествуя еще четыре днѧ, прибыли къ другой рѣкѣ, столь широкой, что никто изъ нихъ не отваживался плыть чрезъ нее. Не имѣя способовъ устроить переправу, пошли они вдоль рѣки, въ надеждѣ найти мелководье. На этомъ пути попалось имъ селеніе, одинъ изъ жителей коего показалъ имъ нѣкоторыя вещицы изъ внутренняго хода часовъ, полученные имъ отъ людей тимермановой партіи за молоко. Г. Шау думалъ симъ средствомъ открыть весьма прибыльной торгъ съ жителями, и для того, изломавъ свои часы, предложилъ имъ нѣсколько кусочковъ за теленка; дикие тотчасъ согласились, но лишь получили вещи, угнали теленка въ поле, и ни мало не заботились о выполненіи условія.

Нѣсколько дней шли они вдоль рѣки, и проходили чрезъ многія селенія, не видавъ отъ жителей ни какихъ непріязненныхъ поступковъ, доколѣ не достигли мѣста, гдѣ могли, по мнѣнію ихъ, удобно перѣѣхать чрезъ рѣку. На плоту, кое-какъ связаннымъ, переправились все они благополучно, кромѣ помянутыхъ двухъ человѣкъ тимермановой партіи; они боялись отважиться на перѣездъ, сопряженный съ большою опасностью, остались, и послѣ никогда ничего объ нихъ не было слышно.

Перѣѣхавъ чрезъ рѣку, Англичане направили свой путь косвенно къ морскому берегу, котораго достигли около полуудня въ третій день, а на другой день поутру, при отливѣ, набрали раковинъ, позавтракали и отправились далѣе.

На сегодняшнемъ переходѣ встрѣтились они съ партіею

дикихъ, которые, повидимому, принадлежали къ особенному народу отъ тѣхъ, коихъ они видѣли прежде. Дикие сіи нападали на Англичанъ и били ихъ до того, что они принуждены были скрыться отъ нихъ въ лѣсу; и когда дикие удалились, тогда они собрались и опять пошли по берегу. Вскорѣ послѣ того примѣтили они на пескѣ слѣды человѣческіе, и заключили изъ этого, что товарищи ихъ были недалеко отъ нихъ впереди. Чтобы настичь ихъ, съ радостію удвоили они шаги свои, но вскорѣ потеряли слѣды между каменными и въ травѣ.

Спустя нѣсколько времени, пришли они къ рѣкѣ, не широкой, но довольно глубокой, чрезъ которую переходили на плоту безъ всякихъ гриключевія. Ничего примѣчательнаго не случилось съ ними въ теченіе двухъ слѣдующихъ сутокъ, подъ исходъ коихъ догнали они Тимерманову партію, которая, въ продолженіе ихъ разлуки, гораздо болѣе потерпѣла, нежели они. Тимерманъ умеръ отъ ягодъ неизвѣстнаго имъ растенія; Гг. Эспинеттъ и Оливеръ отъ усталости не могли долѣ держаться съ своими товарищами, и оставлены ими на волю Провидѣнія; но бѣдный мальчикъ Лау находился съ ними; онъ переносилъ всѣ труды съ удивительной твердостью.

Вскорѣ послѣ ихъ соединенія, нашли они на песчаномъ морскомъ берегу двѣ толстыхъ доски; въ каждой изъ нихъ было по одному большому гвоздю. Это показывало, что какой нибудь европейскій корабль недавно находился у здѣшнихъ береговъ, или, что они были недалеко отъ голландскихъ селеній. Гвозди составляли для нихъ драгоценную находку: посредствомъ камней сдѣлали они ихъ плоскими, дали имъ видъ ножей, и заострили.

Чрезъ короткое время пришли они къ другой рѣкѣ, на берегахъ коей нашли прѣсную воду, а потому и расположились тутъ провести ночь. Поутру переправились черезъ рѣку, и вскорѣ нашли на мертваго кита. Это чрезвычайно ихъ радовало, доколѣ не увидѣли они большой партіи жителей, вооруженныхъ копьями и къ нимъ приближавшихся; но дикие, увидѣвъ бѣдственное состояніе путешественниковъ, обошлись съ ними миролюбиво и успокоили ихъ; а

одинъ изъ нихъ былъ столь добръ, что одолжилъ имъ своего копья, помошюю коего и двухъ бывшихъ у нихъ ножей нарѣзали они нѣсколько кусковъ китовины про запасъ.

Пришедши на слѣдующій день къ рѣкѣ, съ горестю принуждены они были оставить еще одного изъ своихъ товарищѣй, который, лишась силъ, никакъ не могъ за ними слѣдоватъ. Имѣя хороший запасъ китового мяса, они шли сряду четыре дня; надобно знать, что сначала они вели счетъ днамъ злополучнаго своего странствованія, замѣчая оные на палкахъ; но какъ при переправѣ черезъ рѣки, календари сіи часто терялись, а притомъ въ ихъ положеніи такое времясчисление не могло имъ принести никакой пользы, то они прекратили оное.

Добравшись еще до рѣки, они расположились ночевать. Рѣки дѣлали имъ большое препятствіе, и хотя почти всѣ онѣ въ нѣкоторомъ разстояніи отъ своихъ устьевъ весьма мелководны, по какъ путешественники наши получали главное свое пропитаніе отъ моря, то и принуждены были держаться близъ его, стараясь переправляться чрезъ рѣки при отливѣ.

Слѣдующаго утра погода была немно вѣтряна, а потому нѣкоторые изъ Англичанъ боялись переправиться чрезъ рѣку. Тогда матросъ Гайнсъ и около десяти человѣкъ другихъ, желая нетерпѣливо итти далѣе, пустились вплавь, оставивъ всѣхъ своихъ товарищѣй, въ числѣ коихъ находился и малолѣтній Лау. Переплыть на другой берегъ, Гайнсъ и товарищи его шли покуда не достигли мѣста, изобильнаго раковинами, прѣсною водою и дровами. Здѣсь два дня поджидали они своихъ товарищѣй, по какъ они не являлись, а вѣтеръ продолжалъ дуть крѣпко, то Гайнсъ счелъ безполезнымъ дожидаться робкихъ сопутниковъ, и отправился далѣе.

Находясь нѣсколько часовъ въ пути, нашли они мертваго тюленя, тогчась его разрѣзали: часть тутъ же поджаривъ, употребили въ пищу, а все остальное взяли съ собою.

Въ слѣдующее утро, партія, оставшаяся назади, дѣнила ихъ: теперь она находилась подъ управлениемъ кора-

бельного экопома; во время разлуки много претерпѣла отъ жителей, голода и усталости, и лишилась пяти человѣкъ. Хотя число сихъ несчастныхъ безпрестанно уменьшалось, но помышленіе о беспомощномъ ихъ состояніи не имѣло надъ ними ни какого дѣйствія. Они знали, что согласіе, даже и въ счастливыхъ обстоятельствахъ жизни человѣческой, составляетъ главную силу всякаго общества, а раздоры приводятъ оныя въ слабость; но при всемъ томъ, вместо единодушія, необходимаго въ ихъ положеніи, они ссорились между собою безпрестанно.

Раздѣливъ на всѣхъ поравну оставшееся у нихъ тушеное мясо, они позавтракали вмѣстѣ, и пошли далѣе. Встрѣтивъ высокую гору, чрезъ которую надлежало имъ перейти, они рѣшились лучше миновать оную, обогнувъ каменный утесъ, мысомъ выдавшійся, на который бурунъ былъ съ чрезвычайною силой. За эту дерзость едва было не заплатили они жизнію, ибо прибой подлѣ утеса былъ такъ великъ, что они, потерявъ весь свой запасъ, едва могли спастись сами. Но чувствительнѣе всего для нихъ была потеря огия, который сохраняли они посредствомъ горящихъ полѣньевъ, и который, при семъ случаѣ, залило волнами: огонь составлялъ главную ихъ защиту отъ хищныхъ звѣрей.

Несчастное это происшествіе, увеличивъ ихъ бѣдствія, довело ихъ до крайней степени отчаянія. Идучи въ безмолвіи и печали, увидѣли они неожиданно нѣсколько женщинъ, которыхъ totчасъ отъ нихъ удалились. Подойдя къ мѣсту, где женщины сидѣли, съ неизѣяснимымъ удовольствиемъ нашли они тамъ огонь, на которомъ дикіе пекли раковины.

На другой день пришли они въ небольшое селеніе, гдѣ жители согласились продать имъ молодаго быка за пѣсколько пуговицъ и разныхъ вещицъ изъ часовъ. Мясо Англичане раздѣлили между собою по равнымъ долямъ, а внутренность отдали Кафрамъ, которые симъ подаркомъ были чрезвычайно доволены. Путешественники провели ночь недалеко отъ селенія, а поутру перѣѣхали на плоту чрезъ рѣку, встрѣченную ими на дорогѣ.

До сего времени быкъ этот былъ единственою пищей, которую они получили отъ жителей куплею или подаяніемъ, кромѣ молока, которое иногда женщины давали изъ жалости бѣдному Лау. Вообще замѣчено, что между самыми лютыми, варварскими народами, женщины, къ чести сего пола, несравненно человѣколюбивѣ и сострадательнѣе мужчинъ. Впрочемъ никто не заслуживалъ большаго сожалѣнія, какъ этотъ несчастный мальчикъ. Товарищи его пеклись о немъ, какъ о своемъ сыновѣ; когда онъ былъ въ силахъ, то шелъ, а когда уставалъ, они несли его поочереди безъ малѣйшаго ропота. Если кто изъ нихъ доставалъ кусокъ пищи, то всегда удѣлялъ часть ему. Отправляясь сбирать раковины, они оставляли его обыкновенно смотрѣть за огнемъ, и это порученіе, не смотря на усталость, боль и ребяческій возрастъ, онъ всегда исполнялъ съ точностью.

Наконецъ вышли они на песчаную степь, и для перехода ея употребили десять дней. На этомъ пути должны они были переправляться чрезъ многія рѣки, и если бъ не имѣли съ собою порядочнаго запаса, то могли бы умереть съ голоду. Впрочемъ имъ попадалось довольно дровъ; прѣсную воду получали они всегда въ изобиліи, когда рыли ямы, и не имѣя причины страшиться жителей, эту часть ихъ пути считали самою покойною.

Изъ степи вошли они въ область нового народа, который иногда поступалъ съ ними весьма дурно, а иногда пропускалъ безъ всякаго вреда. Достигнувъ опять береговъ Океана, встрѣтились они съ партіею жителей, которые, знаками, совѣтовали имъ держаться далѣе отъ моря. Принявъ этотъ совѣтъ, они вскорѣ пришли въ селеніе, гдѣ находились только женщины и дѣти. Женщины и здѣсь малютку Лау подчивали молокомъ, которое принесли въ корзинкѣ, сплетенной изъ тростника, но столь плотно, что она не пропускала жидкости. Здѣсь Англичане имѣли случай разсмотрѣть хижины дикихъ, и способъ, какимъ они пахтаютъ масло. Кожаный мѣшокъ, наполненный молокомъ, вѣшаютъ посреди хижины, на концахъ коей стоять, другъ противъ друга, два человѣка и безпрестанно

толкаютъ мѣшокъ отъ одного къ другому, доколѣ молоко не сгустится и не приметъ вида масла. Съ масломъ мѣшаютъ они сажу, и мажутъ симъ составомъ тѣло, для приданія ему болѣйшей мягкости и для предохраненія отъ нестерпимыхъ жаровъ здѣшняго климата.

Пока Англичане здѣсь отдыхали, жители возвратились съ охоты; каждый изъ нихъ принесъ на плечахъ часть оленяго мяса. Дикіе тотчасъ составили кругъ около пришельцевъ, и смотрѣли на нихъ съ безмолвнымъ удивленіемъ. Удовольствовавъ свое любопытство, принесли они двѣ огромныя чаши молока, и хотѣли продать странникамъ; но какъ имъ нечѣмъ было за него заплатить, то дикіе выпили его сами.

Едва дикии эти успѣли насытиться, какъ вдругъ вскочили и удалились въ сосѣдственную рощу, оставивъ Англичанъ въ страхѣ и недоумѣніи, по причинѣ столь внезапнаго ихъ движенія. Спустя нѣсколько минутъ, они возвратились съ большимъ убитымъ оленемъ. Путешественники просили ихъ уѣхать имъ частицу, но варвары не только не сжалились надѣюими, а напротивъ грозили и гнали ихъ. Удалившись на нѣсколько миль отъ селенія, они расположились почеватъ.

Не встрѣтивъ ничего достойнаго примѣчанія, шли они нѣсколько дней срѣзу: часто встрѣчали жителей съ большими стадами рогатаго скота, просили у нихъ милостыни, но дикіе ничего не хотѣли дать безъ возврата, а имъ нечѣмъ было заплатить, и потому они были довольны только тѣмъ, что жители ихъ не обижали. На берегу одной изъ рѣкъ нашли они три или четыре хижинъ, въ коихъ были только женщины и дѣти; подлѣ хижинъ находилось на вѣшалахъ большое количество мяса морскихъ животныхъ, развѣшаннаго для сушенія. Женщины были столько жалостливы, что дали имъ частицу, съ которой они удалились на небольшое разстояніе, поѣли и лѣгли спать.

На другой день поутру десятеро матросовъ, въ числѣ коихъ былъ Гаипсъ, переплыли чрезъ рѣку; во всѣ прочіе боялись покуситься па такое предпріятіе. Переплывшіе нашли спящаго тюленя, котораго удалось имъ убить; раз-

дѣлилъ мясо поравну, отправились въ путь и шли четыре или пять дней, временно встречая жителей, которые вообще обходились съ ними миролюбиво.

Теперь пришли они къ другой рѣкѣ, чрезъ которую также должны были переправиться вплавь, и недалеко отъ нее нашли мертваго кита. Получивъ такимъ образомъ изобилійный запасъ пищи, они рѣшились дождаться здѣсь своихъ товарищѣй, но пробывъ двое сутокъ безъ успѣха, пошли въ путь. Послѣ они узнали, что товарищи ихъ держались далѣе отъ моря, и опередили ихъ. Взявъ съ собою столько китоваго мяса, сколько были въ состояніи снести, они не заботились о пищѣ, и шли довольно скоро.

Такимъ образомъ путешествовали они съ недѣлю, и нашли на дорогѣ нѣсколько тряпокъ, которыя показали имъ, что сопутники ихъ были у нихъ впереди. Потомъ вступили они въ пространную песчаную степь; но не нашедши подъ вечеръ первого дня ни дровъ, ни прѣсной воды, чрезвычайно испугались и не знали что дѣлать. Они пребыли въ такомъ отчаянномъ положеніи пока не подошли къ одной довольно глубокой лощинѣ; при спускѣ туда, къ неизрѣченной ихъ радости, увидѣли начертанныя на пескѣ слѣдующія слова: *повороти сюда и найдешь много дровъ и воды!* Слова эти восхитили ихъ, подобно гласу небесному; они бросились въ лощину, и нашли тамъ воду, дрова и огневище, показавшее имъ, что товарищи ихъ были здѣсь не давно.

Послѣ того шли они еще нѣсколько дней безъ всякаго достопамятнаго приключенія, а потомъ подошли къ весьма утесистому, каменистому мысу, столь далеко выдавшемуся въ морѣ, что онъ пресѣкъ имъ путь, и принудилъ направиться далѣе внутрь земли; къ сему препятствію въ тоже время присоединилось другое горе: съѣстной запасъ ихъ весь издержался, и они должны были бы терпѣть голодъ, если бъ не попалось имъ небольшое озеро, въ которомъ наловили раковъ и улитокъ, а по берегамъ набрали щавель.

Выступивъ на разсвѣтъ опять въ дорогу, вошли они въ лѣсъ, гдѣ, къ величайшему ихъ удивленію, увидѣли множество большихъ деревъ, вырванныхъ изъ земли съ кор-

иемъ. Они не могли понять причины сему явлению, доколѣ не усмотрѣли тридцати или сорока превеликихъ слоновъ, выбѣжавшихъ изъ высокой травы. Путешественники нѣсколько минутъ оставались безъ всякаго движения, и съ ужасомъ взирая на огромныхъ животныхъ, не знали что имъ предпринять: стоять на мѣстѣ или итти далѣе; напослѣдокъ рѣшились поворотить въ сторону, и тѣмъ миновали опасность. Трава, скрывавшая сихъ животныхъ, имѣла до девяти футъ вышины; это странно покажется тѣмъ, кто не знаетъ тропическихъ растеній, но истину сего подтверждаютъ многіе путешественники по Африкѣ, заслуживающіе всякаго вѣроятія.

Въ эту ночь Англичане еще разъ вышли на морской берегъ съ полною увѣренностью, что тотчасъ наловятъ раковинъ и насытятся; но приливъ лишилъ ихъ сей пищи. Между тѣмъ голодъ мучилъ ихъ ужаснымъ образомъ: многіе сдѣлали себѣ подошвы изъ кожи быка, вымѣненного у дикихъ; теперь опалили они эти подошвы, и поджаривъ съѣли. Нѣкоторые изъ нихъ, болѣе разборчиваго вкуса, приправили подошвы дикимъ сельдереемъ, и думали, что отъ этого снадобья онѣ были вкуснѣе.

Въ малую воду голодные наши путешественники разсыпались по каменьямъ снискивать себѣ пищу; тутъ усмотрѣли они ясные признаки, что отдѣленіе ихъ партіи, которое было впереди, здѣсь проходило. Чрезъ два дня послѣ сего попалась имъ охотничья партія дикихъ, которая обошлась съ ними миролюбиво, а потомъ встрѣчали они другія партіи, и всѣ опѣ вели себя смироно.

Пройдя двѣ рѣки, и не нашедши подлѣ ихъ ни капли прѣспой воды, вступили они въ самую бесплодную страну, гдѣ жители получали все свое пропитаніе отъ звѣриной и рыбной ловли. Каково было въ это время положеніе Англичанъ? Нѣсколько дней уже бѣдные люди ничего не пили, утоляя жажду одиѣми ягодами, которыхъ попадались имъ случайно. Къ счастію ихъ, вскорѣ послѣ сего достигли они области, имѣющей собственно Кафаріею, и нашли ее весьма многолюдною и изобильною.

Во все время путешествія ихъ чрезъ эту богатую область,

можно сказать, что они умирали съ голоду посреди изобилия. Повсюду находили они величайшія стада быковъ и овецъ, но жители были такъ корыстолюбивы и безчеловѣчны, что не хотѣли дать имъ даромъ ни куска мяса, даже чашки молока; а они не имѣли при себѣ ничего для покупки. Кафры, опасаясь, чтобы бѣдняки не украли у нихъ какой скотины, строго стерегли стада свои, и даже отгоняли Англичанъ силою и угрозами. Справедливо замѣчаютъ, что во всѣхъ концахъ земли бѣдность не столько починается несчастiemъ, какъ преступлениемъ, и тотъ кто самъ не въ состояніи ничего дать, тотчасъ будетъ подозрѣваемъ въ намѣреніи тайно взять.

Но Кафровъ европейцы всегда представляли народомъ человѣколюбивымъ и невреднымъ. Какъ согласить эти похвалы съ поступками ихъ къ несчастнымъ нашимъ соотечественникамъ? Развѣ сказать, что они ихъ приняли за Голландцевъ, которые въ это время находились съ Кафрами въ непримиримой враждѣ. Голландцы поступаютъ съ этимъ народомъ самымъ безчеловѣчнымъ образомъ: мудрено ли, что дикии эти смертельно ненавидятъ всѣхъ бѣлыхъ, которыхъ считаютъ жестокими и вѣчными своими непрѣятелями! Европейцы, поселяясь между просвѣщенными народами, всегда приобрѣтали любовь или ненависть дикихъ, согласно съ первыми ихъ поступками. Часто случалось, что между множествомъ благомыслящихъ людей, находилось нѣсколько негодяевъ, которые, поведенiemъ своимъ, производили такое впечатлѣніе надъ умами жителей новознанныхъ мѣсть, что дѣти природы никогда не могли примириться съ европейцами, и иерѣдко за дерзость одного злодѣя заставляли чувствовать месть свою тысячи добрыхъ людей, истинныхъ друзей своихъ.

Такимъ образомъ, терпя обиды и презрѣніе, путешественники пришли къ рѣкѣ, и переправясь чрезъ нее, встрѣтились съ партіею жителей; одинъ изъ нихъ имѣлъ въ волосахъ, вместо украшенія, кусокъ серебряной пряжки, принадлежавшей корабельному повару. Послѣ уже узнали они, что поваръ, цѣнѧ дорого свои пряжки, обвертѣлъ ихъ въ тряпки, чтобы утаить отъ жителей; наконецъ голодъ

заставилъ его разстаться съ симъ сокровищемъ: онъ изломалъ пряжки, и предложилъ дикимъ за съѣстные припасы; но ови, отнявъ у него куски, побили его и прогнали.

Съ партіею Гаинсова поступили они также очень сурово и принудили ее итти до полуночи, а отдохнувъ часа два опять продолжать путь до разсвѣта, чтобы избѣжать побоевъ.

На другой день около полудня бѣдняки нашли прѣсную воду, и надѣялись тамъ же набрать довольно раковинъ, а потому и расположились на семъ мѣстѣ провести ночь. Здѣсь застигла ихъ ужасная буря съ грозою; ложь былъ такъ силенъ, что они нашлись принужденными растянуть и держать парусинные свои кафтаны надъ огнемъ, чтобы уберечь его. Наутро, въ малую воду, набрали они раковинъ сколько могли, обсушились и пустились далѣе. Въ одномъ большомъ селеніи напали на нихъ жители, и прибили ихъ чрезвычайно болѣю, такъ, что одинъ изъ нихъ умеръ, а многие были изранены. Гаинсъ былъ раненъ въ ногу и такъ избитъ, что упалъ безъ чувствъ; товарищи его думали, что онъ умеръ, и оставили его; но, къ величайшей ихъ радости, онъ догналъ ихъ на дорогѣ.

Послѣ этого Англичане уже не видали жилищъ дикихъ, вступивъ въ песчаную степь, въ которой могли питаться съ великимъ трудомъ. Пройдя эту пустыню, пришли они къ весьма большой рѣкѣ, называемой (какъ послѣ они узнали отъ Голландцевъ) рѣкою *Бошмановъ*. Здѣсь нашли они одного изъ своихъ товарищей, Томаса Люиса, кото-раго, за болѣзнию, оставили на дорогѣ; но онъ, получивъ облегченіе, держался далѣе во внутренность земли, и достигъ сего мѣста прежде ихъ. На пути видѣлъ множество хижинъ, жители ихъ, въ нѣкоторыхъ, давали ему молока, а отъ другихъ отгоняли съ побоями. Не будучи въ состояніи переправиться чрезъ рѣку, онъ рѣшился возвратиться къ ближайшему селенію и отдаваться на волю жителей; жить или умереть, теперь было для него равно. Товарищи тщетно уговаривали его оставить это намѣреніе, стараясь ободрить его увѣреніемъ, что скоро достигнутъ Мыса Доброй Надежды; но этотъ человѣкъ уже испилъ до дна чашу го-

рести и отчаянія, которыя ослабили его духъ и тѣло. Не внимая ни какимъ убѣжденіямъ своихъ товарищей, Люсъ отправился къ дикимъ, и противъ всякаго чаянія, получилъ отъ нихъ помошь, которая спасла ему жизнь и свободу, какъ будеть сказано въ послѣдствії.

Провидѣніе послало имъ мертваго кита, найденнаго на морскомъ берегу. Они взяли съ собою столько мяса, сколько могли снести. Теперь, избавясь отъ нападеній жителей, они страшились хищныхъ звѣрей, которыхъ въ этой странѣ болѣе, нежели въ другихъ частяхъ Африки.

Въ четвертый день послѣ переправы чрезъ рѣку Башмановъ, догнали они корабельного эконома и малолѣтнаго мичмана Лау, который все еще былъ въ силахъ перенести труды, несоразмѣрные его возрасту. Отъ нихъ узнали, что за нѣсколько часовъ предъ ихъ соединеніемъ, умеръ купоръ и зарытъ въ пескѣ; но когда Гаипсъ и экономъ пришли на то мѣсто, то, къ удивленію и ужасу своему увидѣли, что тѣло было унесено какимъ нибудь звѣремъ, слѣды коего, равно какъ и тѣла, были примѣтны на пескѣ.

Гаинсовая партія снабдила эконома и Лау китовыми мясомъ; потомъ шли они дней восемь или десять вмѣстѣ. Наконецъ пришли къ каменистому мысу, и какъ весь запасъ китового мяса у нихъ вышелъ, то рѣшились обойти мысъ по берегу, чтобы поискать пищи при взморье. Это завело ихъ такъ далеко, что они принуждены были провести ночь на каменяхъ, гдѣ вовсе не было прѣсной воды, кромѣ небольшаго количества весьма осолодковой. Поутру экономъ и Лау захворали и не могли итти далѣе, а потому вся партія согласилась остаться на мѣстѣ еще на сутки. Холодъ, происходившій отъ камня, на которомъ они спали, подействовалъ на здоровье всѣхъ ихъ: по первые двое занемогли трудно; почему Гаинсъ и вся его партія рѣшились подождать еще день, а если тогда здоровье ихъ не возстановится, оставить ихъ. Но судьба не опредѣлила имъ испытать жестокихъ сердечныхъ терзаній, которое почувствовали бы они покидая несчастныхъ своихъ товарищъ; смерть прекратила жизнь и вмѣстѣ съ нею всѣ мученія бѣднаго Лау; онъ лежалъ у огня во всю ночь, а когда

на разсвѣтъ товарищи хотѣли дать ему завракать и стали будить, нашли его мертвымъ: бѣдный ребенокъ испустилъ духъ тихо и покойно. Смерть его чрезвычайно огорчила все общество страдальцевъ, а наиболѣе эконома, который имѣлъ отеческое попеченіе о семъ достойномъ жалости невинномъ мальчикѣ; онъ горько плакалъ надъ его тѣломъ, отъ котораго едва могли его оттащить, когда они стали отправляться въ путь.

Пройдя немногого, одипъ изъ матросовъ попросилъ пить; ему дали полную раковину воды, потомъ другую; выпивъ послѣднюю, онъ легъ и тотчасъ умеръ. Они такъ привыкли видѣть умирающихъ, что смерть не представляла имъ ничего ужаснаго, напротивъ, они болѣе желали ея посѣщенія, нежели страшились; ибо въ одной ей видѣли избавленіе отъ переносимыхъ ими мученій. Не успѣли они отойти нѣсколько шаговъ отъ мѣста, где оставили умершаго, какъ другой матросъ сталъ жаловаться на чрезмѣрную слабость, сѣль, и не хотѣлъ итти. Они принуждены были его оставить, чтобы сыскать воды и дровъ, обѣщааясь прійти за нимъ, когда найдутъ эти необходимыя потребности.

Долго искали они удобнаго мѣста для ночлега понапрасну, и принуждены были лечь на пескѣ. Они хотѣли взять съ собою оставленнаго ими товарища, но не могли найти его въ томъ мѣстѣ, где онъ остался: очень вѣроятно, что его растерзали звѣри.

Съ началомъ зари пошли они въ путь. Теперь положеніе ихъ было самое ужасное: цѣлые сутки не пили они ни капли воды; отъ этого у нихъ распухло во рту и въ горлѣ; крайность заставила ихъ пить собственную свою мочу.

Въ это время они были на высочайшей степени человѣческаго страданія; безъ ужаса нельзѧ слышать о ихъ бѣдствіяхъ. Находясь двое сутокъ безъ пищи и питья, дошли они до такого положенія, что когда одинъ изъ нихъ не могъ доставить себѣ глотка собственной своей урины, то въ раковину занималъ у другаго, и тотчасъ возвращалъ долгъ, коль скоро былъ въ силахъ. Корабельный экономъ, коего человѣколюбіе и благотворительность должны увѣко-вѣчить его память, теперь послѣдовалъ за любимцемъ своимъ

Лау, на другой свѣтъ. На слѣдующее утро еще двое донесены были до такой слабости, что, упавъ на песокъ, рѣшились умереть на мѣстѣ. Товарищи ихъ, не будучи въ состояніи помочь имъ, въ слезахъ съ ними простились и пошли далѣе.

Подъ вечеръ вошли они въ глубокую лощину, гдѣ наѣялись сыскать прѣсную воду; но вмѣсто воды нашли мертвое тѣло одного изъ своихъ товарищѣй; правая рука у него была отрублена. Это обстоятельство чрезвычайно ихъ поразило, а нѣкоторыхъ привело въ совершиенный ужасъ. Они находили тутъ гнѣвъ небесъ за ихъ несчастіе; ибо этотъ человѣкъ, когда что утверждалъ, то имѣль привычку говорить: *пусть чортъ отрубитъ у меня правую руку, если это не правда!* Одинъ изъ нихъ, переправляясь чрезъ рѣку, потерялъ платье и послѣ шелѣ нагой; теперь, снявъ одежду съ мертваго, надѣлъ ее на себя.

Наступившій день не принесъ имъ ни малѣйшаго облегченія. Нужда заставляла ихъ кое-какъ тащиться далѣе, но признаки не подавали имъ ни какой надежды къ избавленію. Тсперь число ихъ уменьшилось до трехъ человѣкъ: Гаинсъ, Эвансъ и Вормингтонъ; но и они могли только нѣсколькими днями пережить своихъ товарищѣй. Силы и чувства ихъ постепенно ослабѣвали: они едва могли видѣть и слышать, а солнце вертикальными лучами своими палило ихъ несноснымъ образомъ, и они чуть, чуть могли передвигать ноги.

Наконецъ жажды довела ихъ до такого изступленія, что Вормингтонъ предложилъ по жребію одного изъ нихъ убить, чтобы мясомъ и кровью его остальные могли насытиться и утолить жажду. Но Гаинсъ и Эвансъ съ ужасомъ и отвращеніемъ отвергли это предложеніе; тогда Вормингтонъ, пожавъ имъ руку и пожелавъ счастливаго пути, сѣлъ на песокъ, и рѣшился умереть не трогаясь съ мѣста, а товарищи его побрали далѣе.

Эти два человѣкa хотя часть отъ часу изнемогали болѣе и болѣе, но силились еще витти, покуда могли переставлять ноги. Наконецъ увидѣли они впереди что-то, казавшееся имъ большими птицами; но приблизившись, нашли,

что это были люди, которыхъ сначала, по слабости зрѣнія и слуха, они не могли узнать. Спустя нѣсколько минутъ разсмотрѣли они, что эти четыре человѣка были прежніе ихъ товарищи, съ коими они разлучились. Одинъ изъ нихъ, молодой человѣкъ, по имени Прайсъ, первый ихъ встрѣтилъ и сообщилъ имъ радостную вѣсть, что у товарищей его есть хороший запасъ прѣсной воды. Эти люди назывались Барней, Лири и Делассо. Послѣ взаимныхъ распросовъ объ участіи своихъ однокорабельщиковъ, Лири и Делассо пошли для отысканія Вормингтона, котораго вскорѣ привели и тѣмъ спасли ему жизнь.

Послѣдній человѣкъ, похороненный этою партіею, былъ капитанскій дворецкій; партія также была доведена до такой крайности, что для утоленія голода хотѣла изрѣзать тѣло дворецкаго на части, и конечно исполнила бы это, если бѣ, къ счастію, не попался ей въ самое то время молодой мертвый тюлень. Тогда же замѣтили они, какъ птицы доставали изъ песку раковины, которыхъ вовсе на поверхности не было; слѣдя за безмолвному наставленію пернатыхъ, и они научились снискивать себѣ пищу (\*), безъ которой надлежало бы имъ погибнуть.

Гайнсъ и Эвансъ, рассказывая о своихъ приключеніяхъ, упомянули, что недалеко отъ этого мѣста похоронили они эконома, на которомъ было довольно хорошее платье; это привело въ искушеніе одного изъ ихъ товарищей; онъ попытка снять оное, и Эвансъ, подкрѣпивъ свои силы пищею, взялся показать ему мѣсто, гдѣ одвако жь тѣла уже не

---

(\*) Дѣйствительно, можно умереть съ голоду, при изобиліи, отъ неизнанія какъ доставать пищу. Устрицы и всѣ раковины вообще рѣдко попадаются живые на поверхности берега, но въ пескѣ или въ тинѣ ихъ бываетъ множество. Для добыва-  
нія ихъ все искусство состоитъ въ томъ, чтобы точно узнать мѣсто, гдѣ лежатъ раковины, чтобы не даромъ рыть; для этого налобно примѣтить, гдѣ выходятъ изъ земли капли, похожія на маленькие мыльные пузырьки, которыя, выскочивъ на поверхность, тотчасъ исчезаютъ. Пузырьки эти служатъ вѣрнымъ показателемъ мѣстъ, гдѣ лежатъ раковины.

было, а съѣдъ показывалъ, что оно похищено звѣремъ. Возвращаясь вечеромъ, Эвансъ оставилъ неповоротливаго своего товарища, который, вѣроятно, также сдѣлался добычею звѣрей, ибо на другой, день не могли его найти. Здѣсь видѣли такое множество хищныхъ звѣрей, что иногда встрѣчали по двадцати и болѣе вмѣстѣ. Они на опыте узнали, что чрезвычайно громкій и продолжительный крикъ пугалъ животныхъ, а потому всегда этимъ средствомъ отгоняли ихъ отъ себя.

Достигнувъ наконецъ мѣста, изобилльного водою и раковинами, они провели тамъ два дня, подкрѣпили себя пищею и наготовили хорошій запасъ въ дорогу. Покойный сонъ и пища имѣли удивительное падѣніе ними дѣйствіе: не только здоровые ихъ возстановились, но и духомъ они чувствовали себя бодрѣе, и пріобрѣли столько силы, что могли пуститься на новые труды.

Съ превеликимъ затрудненіемъ и опасностью перебѣгали они, посредствомъ плota, чрезъ весьма большую рѣку, называемую по догадкамъ, Сонтансъ. Достигнувъ противнаго берега, съ ужасомъ взирали они на свой подвигъ, и удивлялись, какъ быстрина не унесла ихъ въ море. Здѣсь нашли они роль раковинъ, лежащихъ глубоко въ пескѣ, которыми пополнили запасъ свой.

Теперь маленькое ихъ общество, состоявшее изъ шести человѣкъ, пустилось чрезъ степь. Въ шесть дней, не видавъ ни одной хижинъ и не встрѣтивъ ни одного человѣка, они прошли ее и достигли, какъ въ послѣдствіи оказалось, такъ называемой Черной рѣки, на берегахъ коей переночевали.

Страна, въ которую они теперь вступили, была плодородна и обработана, и селенія начали попадаться вдали отъ морскаго берега. Но въ самое то время, какъ видѣли съ удовольствіемъ счастливую перемѣну въ своемъ положеніи, зажгли они, по неосторожности, траву, которая тотчасъ распространила пламень. Боясь мщенія жителей, они старались погасить огонь, но это было дѣло невозможное.

Поутру на другой день переплыли они благополучно чрезъ Черную рѣку, и на взморье нашли мертваго кита.

Намѣреніе ихъ было, при такомъ изобиліи въ пищѣ, пропасть здѣсь нѣсколько дней для отдохновенія; но какъ не могли сыскать прѣсной воды, то, запасшись китовымъ мясомъ, пошли далѣе. Чрезъ два часа вступили въ чащу лѣса, гдѣ нашли воду, и расположились почевать.

Наутро четверо изъ партии отправились къ киту за новымъ запасомъ, а двое, Делассо и Прайсъ, остались при огнѣ. Прайсъ, удалившись за дровами, увидѣлъ двухъ человѣкъ съ ружьями; искугавшись, онъ побѣжалъ отъ нихъ къ своему товарищу, а они за вимѣ послѣдовали, и скоро обрадовали страдальцевъ извѣстіемъ, что они жители голландского селенія, находившагося въ недальнемъ отъ нихъ разстояніи, и ищутъ бродящій по лѣсу скотъ. Одинъ изъ сихъ людей, по имени Баторесъ, былъ Португалецъ; онъ очень хорошо объяснялся съ Делассо, родомъ изъ Италии. Колонисты желали скорѣе увидѣть прочихъ четверыхъ англичанъ, которыхъ нашли занимавшихся рѣзаніемъ кита. Зрѣлище это тронуло ихъ до слезъ; взявъ у нихъ китовое мясо, бросили на землю, сказавъ имъ, что чрезъ нѣсколько минутъ они будуть ихъ подчивать чѣмъ нибудь лучше этой отвратительной пищи.

Едва ли можно выразить словами чувствованія, коими были объяты изнуренные путешественники, при столь восхитительномъ для нихъ извѣстіи. Непомѣрная радость, которую толь внезапно исполнились сердца ихъ, произвела надъ каждымъ изъ нихъ особое дѣйствіе: одинъ смеялся, другой плакалъ, а иной прыгалъ въ восторгѣ.

По прибытіи ихъ въ домъ Г. Христофора Рустофа, у котораго Баторесъ находился въ услуженіи, приняты они были самымъ благосклоннымъ образомъ. Хозяинъ, узнавъ о претерпѣнныхъ ими бѣдствіяхъ, тотчасъ приказалъ дать имъ хлѣба и молока; но въ этомъ случаѣ, къ сожалѣнію, болѣе руководствовался правилами гостепріимства, нежели благоразумія, ибо далъ имъ такое количество пищи, что они, обременивъ желудокъ, были нѣсколько времени больны.

Они такъ давно перестали вести счетъ дніямъ, что даже не знали и мѣсяца, и уже Голландцы сказали имъ, что избавленіе ихъ послѣдовало 29-го Ноября, слѣдовательно

отъ времени кораблекрушения провели они 117 дней въ неслыханныхъ бѣствіяхъ, подвергавшихъ много разъ самую ихъ жизнь опасности, отъ которой, кромѣ Провидѣнія, ничто не могло ихъ избавить.

Въ слѣдующій день Г. Рустоффъ убилъ барана (\*) для угощенія своихъ гостей, а другой голландецъ, по имени Квинъ, приготовилъ фуру и шесть лошадей для доставленія ихъ на Мысъ Доброй Надежды, отъ котораго они теперь находились не далѣе четырехъ сотъ миль (\*\*). Прайсъ, по причинѣ боли въ ногѣ, остался у Рустофа, который объщался, по выздоровленію, доставить его на мысъ, а прочие отправились въ домъ Г. Квина, где гостили четверо сутокъ.

Отсель везли ихъ на фурахъ, перемѣня оныя въ каждомъ селеніи, доколѣ не прибыли они въ мѣстечко Свеллендамъ, въ ста миляхъ отъ мыса. Здѣсь ихъ задержали до получения повелѣнія изъ Капштата (\*\*\*) . Голландцы повсюду обходились съ ними съ примѣрнымъ человѣколюбіемъ, угощали ихъ и снабжали всѣмъ, чѣмъ могли.

По причинѣ бывшей тогда войны между Англію и Голландіею, вѣльно было только двоихъ изъ нихъ отправить въ столицу колоніи для допроса, а прочихъ содержать въ Свеллендамѣ. Въ слѣдствіе сего повелѣнія, Вормингтонъ и Лери отправились на мысъ, гдѣ, послѣ строгихъ распросовъ, отослали ихъ на стоявшій тогда въ заливѣ голландскій военный корабль и велѣли употребить въ должностъ. На семъ кораблѣ шхиперъ дѣлалъ разныя злоупотребленія на счетъ казны; Вормингтонъ, замѣтивъ это, погрозилъ ему, что откроетъ оныя капитану. Этотъ неблагоразумный поступокъ послужилъ къ его счастію, ибо шхиперъ, приказавъ однажды ему и товарищу его Лери сѣсть въ яликъ, тотчасъ отправилъ ихъ на датскій

(\*) Жирная баранина почитается лучшимъ подчиwanьемъ между колонистами Мыса Доброй Надежды. *Прим. перев.*

(\*\*) Семьсотъ верстъ.

(\*\*\*) Капштатъ, по-англійски *Cape-town*, главный городъ Колоніи Мыса Доброй Надежды. *Прим. перев.*

остъ-индскій корабль, снимавшійся тогда съ якоря, на которомъ они благополучно достигли своего отечества.

Между тѣмъ Голландское Правительство Мыса Доброй надежды, свѣдавъ о бѣдствіяхъ экипажа корабля Гровенора, не взирая на кровопролитную войну между двумя державами, къ безсмертной своей славѣ, отправило экспедицію для отысканія несчастныхъ Англичанъ. Отрядъ сей былъ ввѣренъ Капитану Миллеру, и состоялъ изо ста европейцевъ и трехъ сотъ готентотовъ, съ нужнымъ числомъ фуръ, изъ коихъ въ каждой было запряжено по осмимъ быковъ. Капитанъ Миллеръ имѣлъ предписаніе слѣдоватъ къ мысу, гдѣ корабль разбился, и стараться спасти изъ остатковъ его груза и вещей, что будетъ можно, а на пути освѣдомляться и забирать Англичанъ, кои, можетъ быть, еще живы и скитаются по степямъ или находятся во власти жителей.

Де Лассо и Эвансъ отправились съ экспедицію въ качествѣ вожатыхъ, а Гайнсъ, за болѣзни, остался въ Свѣлендамѣ. Экспедиція была съ избыткомъ снѣжена всѣмъ нужнымъ и такими вещами, посредствомъ коихъ можно было снискать дружбу жителей и выкупить у нихъ плѣнныхъ Англичанъ, буде бы таковые сыскались. Отрядъ сей съ бодростью и охотою продолжалъ свое путешествіе доколѣ Кафры, по ненависти своей къ колонистамъ, не стали имъ препятствовать. На пути Голландцы нашли Томаса Люиса, Вилліама Гатерли и еще одного матроса. Гатерли былъ слугою у втораго офицера; онъ не отставалъ отъ своихъ товарищѣй доколѣ всѣ они не померли: посредствомъ сего человѣка стала известна участь одной партіи.

Въ продолженіе своего путешествія, отрядъ встрѣтилъ спасшихся съ корабля Гровенора семерыхъ ласкаровъ и двухъ негритянокъ, изъ коихъ одна была въ услуженіи у Г-жи Лоджи, а другая у Г-жи Госи. Отъ сихъ женщинъ узнали, что вскорѣ послѣ разлученія съ ними Гайнсова партія, ихъ партія также раздѣлилась надвое; они присоединились къ ласкарамъ, и не знаютъ что случилось съ капитаномъ и съ дамами. Хотя послѣ опѣ видѣли капитан-

скій мундиръ на одномъ изъ жителей, но имъ неизвѣстно, умеръ ли онъ или убить.

Когда Кафры воспренятствовали фурамъ продолжать путь, Капитанъ Миллеръ отравилъ, для исполненія возложенного на него порученія, конный отрядъ, который, будучи повсюду преслѣдуемъ ожесточенными Кафрами, чрезъ пятнадцать дней возвратился безъ успѣха. Послѣ того вся экспедиція прибыла обратно въ Свейлендамъ, пробывъ въ походѣ около трехъ мѣсяцевъ.

Ласкаровъ и негритянокъ Голландцы оставили въ Свейлендамъ, а Англичанъ доставили въ Капштатъ, откуда позволено имъ было, на датскомъ торговомъ кораблѣ, возвратиться въ свое отчество.

Такимъ образомъ кончились несчастныя приключения сихъ страдальцевъ. Что же принадлежитъ до капитана и его партіи, то розыски обѣихъ и послѣ еще продолжались, но всеѣ были тщетны. Вскорѣ послѣ возвращенія экспедиціи, пронесся слухъ, будто нѣкоторые изъ Англичанъ еще живы и находятся въ рабствѣ у дикихъ. Молва сія заслужила всеобщую довѣренность и заставила Г. Вальяна, равно извѣстнаго своимъ человѣколюбiemъ, ученостью и предпріимчивостью, покуситься на вторичное предпріятіе для отысканія несчастныхъ, но, привсей его дѣятельности, онъ не могъ свѣдать обѣихъ участіи ничего рѣшительнаго.

Не взирая, однако жъ, на худой успѣхъ поисковъ, общее мнѣніе и желаніе всѣхъ состояній въ Англіи и Голландіи понудили колонистовъ предпринять еще одну экспедицію, съ намѣреніемъ непремѣнно дойти до разбитаго корабля.

Отрядъ, запасшись достаточнымъ количествомъ всего нужнаго, отправился съ береговъ рѣки Каферъ-кейлст 24-го Августа 1790 года, и направилъ путь къ мысу Наталю, у береговъ коего Гровеноръ претерпѣлъ кораблекрушеніе. Одинъ изъ Голландцевъ, въ отрядѣ находившихся, по имени ванъ-Риненъ, велъ поденную записку сего путешествія, съ которой переводъ напечаталъ Капитанъ Райо. Не считаемъ за нужное помѣщать здѣсь сколько миль когда они проѣхали; сколько убили слоновъ, какія встрѣчали опасности,

какъ переправлялись чрезъ рѣки, и проч. и проч.; ограничимся только происшествіями, кои наиболѣе любопытны и имѣютъ связь съ цѣлью экспедиціи.

Прѣѣхавъ весьма большое разстояніе, Голландцы достигли земли Гамбоновъ, народа совершенно отличного отъ Кафровъ. Народъ этотъ имѣетъ цвѣтъ тѣла изъ-желтакаштаниновый, а жесткіе черные свои волосы завиваются на подобіе чалмы. Нѣкоторые изъ жителей увѣдомили путешественниковъ, что одно селеніе, имѣ подвластное, состоитъ изъ смѣшанного народа, прошедшаго отъ нихъ и Христіанъ, претерпѣвшихъ на сихъ берегахъ кораблекрушеніе; что изъ сихъ Христіанъ три женщины по сіе время еще живы и находятся въ замужствѣ за однимъ изъ старшинъ Гамбонского народа. Извѣстіе это возбудило въ голландцахъ великое любопытство и желаніе видѣть сихъ женщинъ, что имѣ наконецъ и удалось: онѣ были очень стары, и сказали имѣ, что все три сестры родныя, въ ребачествѣ претерпѣли кораблекрушеніе, и не помнятъ, отъ какого народа происходятъ. Голландцы обѣщали имѣ, на возвратномъ пути взять ихъ и дѣтей ихъ съ собою; чѣмъ, по-видимому, ониѣ были весьма довольны. Вѣроятно, что эти старухи подали причину къ распространенію молвы о пребываніи бѣлыхъ женщинъ между дикими, а какъ до сего Европейцы не знали ни о какомъ другомъ кораблѣ, кромѣ Гровенора, погибшемъ на здѣшнихъ берегахъ, то и заключили, что женщины сіи должны быть изъ числа спасшихся съ вышепомянутаго корабля.

Потомъ Голландцы встрѣтили Троута, человѣка читателю уже извѣстнаго по сему повѣстованию. Сперва онъ взялся было проводить ихъ на мѣсто, гдѣ погибъ Гровеноръ, и сказалъ, что теперь ни какихъ его остатковъ не видно, кромѣ нѣсколькихъ пушекъ, желѣза, баласта и свинца, а о экипажѣ объявилъ, что все люди, его составлявшіе, лишились жизни отъ рукъ жителей или померли съ голоду.

Троутъ съ самаго начала лукавилъ и хотѣлъ ихъ обмануть; о себѣ сказалъ, что онъ свободный человѣкъ, отправился изъ Малакки на англійскомъ кораблѣ и остался на

мысъ. Но боясь, чтобъ они его не узнали, и не привели обратно въ Капштатъ, онъ тайнымъ образомъ отъ нихъ скрылся, и оставилъ ихъ опять самихъ искать дорогу къ кораблю.

Въ это время съ однимъ изъ Голландцевъ случилось несчастіе: онъ упалъ въ яму, на днѣ коей были вколоочены острые, обожженные колыя, и получилъ жестокую рану, отъ которой въ послѣдствіи умеръ. Жители выкапываютъ эти ямы и прикрываютъ ихъ вѣтвями, листьями, и проч., для слоновъ, которые часто въ нихъ падаютъ, какъ въ западню.

Напослѣдокъ нѣсколько человѣкъ изъ отряда достигли верхомъ мѣста, гдѣ Гровеноръ разбился, и нашли все точно въ такомъ положеніи, какъ описалъ Троутъ. Недалеко отъ берега видѣли они большую яму, по всѣмъ признакамъ служившую для храненія разныхъ вещей. Троутъ сказывалъ имъ, что всѣ товары и разныя вещи, которыхъ дикие могли вынуть изъ корабля, разсыпаны по всѣмъ окружнымъ областямъ, и большая часть изъ нихъ отвезена на берега рѣки Гоа (Rio de la Goa) на продажу. Устье сей рѣки, отъ мѣста крушения корабля отстоитъ только на че- тыре дня хода.

Здѣсь жители сопѣдственныхъ мѣстъ не мало удивлялись, что Голландцы предпринимали такое многотрудное и опасное путешествіе единственно для отысканія небольшаго числа Европейцевъ, и дали обѣщаніе въ случаѣ подобнаго несчастія съ бѣлыми, стараться сберечь ихъ и доставить въ селенія, если за нихъ будетъ заплачено бисеромъ, мѣдью и желѣзомъ. На это условіе Голландцы охотно согласились, и убѣждали ихъ держать свое слово.

Такимъ образомъ смѣлые и предпріимчивые путешественники, проѣхавъ отъ мыса 447, а отъ послѣдняго европейскаго жилища 216 лигъ, и не нашедъ ни какихъ слѣдовъ къ отысканію злополучныхъ Апгличанъ (\*), рѣшились возвратиться.

---

(\*) Въ описаніи одного изъ кораблекрушеній, помѣщенныхъ въ послѣдствіи сей книги, упоминается объ участіи несчастныхъ дамъ, возбудившей всеобщее соболѣзвованіе и любопытство въ Англіи.

Прим. перев.

На обратномъ пути заѣзжали они въ селеніе жителей, проишедшихъ отъ Христіанъ и предлагали вышеупомянутыи тремъ женщинамъ отправиться съ ними; но онѣ никакъ на то не соглашались до окончанія жатвы, а тогда, говорили, все ихъ селеніе, состоящее изъ четырехъ сотъ душъ, готово будетъ съ радостью за ними послѣдовать. Голландцы увѣряли ихъ, что если когда нибудь они вадумаютъ переселиться на Мысъ Доброй Надежды, то ихъ всегда примутъ тамъ съ радостью и сдѣлаютъ имъ всякое пособіе. Жители эти весьма были тронуты и крайне удивились, увидѣвъ просвѣщенныхъ людей одного съ ними образа и цвѣта.

Продолжая обратный путь, они часто стрѣляли слоновъ и коровъ морскихъ; но 1-го Декабря случилось съ ними ужасное происшествіе въ то самое время, когда они разрѣзывали и солили морскую корову. «Пока мы занимались этой работой, говорить повѣствователь фанъ-Риненъ, огромной величины слонъ подошелъ къ нашимъ фурамъ: мы тотчасъ стали стрѣлять по немъ. Жизотное, получивъ нѣсколько ранъ, отъ которыхъ два раза падало, ушло паконецъ въ чащу кустарника. Полагая, что мы его совсѣмъ убили, трое изъ настѣ, Валдъ, Принсъ и Мулдеръ пошли за нимъ; во онъ съ яростю выбѣжалъ изъ кустовъ, схватилъ Принса хоботомъ, и однимъ ударомъ оземь убилъ его до смерти, потомъ подхватилъ на клыкъ и бросилъ вверхъ сажень на пять.

«Тогда всѣ мы легли и уползли въ кусты. Разтѣренный слонъ, не видя вокругъ себя никого, кроме одной лошади, погнался за нею, но скоро воротился къ обозу, и подошелъ къ мертвому тѣлу Принса. Въ эту минуту мы опять начали стрѣлять, дали ему еще нѣсколько ранъ, и угнали его въ кусты.

«Теперь мы думали, что уже побѣдили непріятеля и стали рыть могилу для несчастнаго нашего товарища; но слонъ еще разъ выбѣжалъ и заставилъ настѣ удалиться; однакожъ въ этотъ разъ мы убили его нѣсколькими выстрѣлами, и когда онъ упалъ, Готтентоты напали на него съ копьями.»

Послѣ этого никакихъ достопримѣчательныхъ происше-

ствій съ ними не случилось. Въ Январѣ 1791 года, они благополучно возвратились въ свои дома, совершивъ съ невѣроятными затрудненіями и опасностью путешествіе, предпринятое единственно по человѣкобольбю.

Мы не можемъ сдѣлать лучшаго заключенія сему описанію, какъ помѣстивъ здѣсь благоразумное разсужденіе Капитана Райо въ собственныхъ его словахъ.

«Если бъ экспедиція (говорить онъ), отправившаяся для отысканія Апгличанъ въ 1783 году, продолжала путь свой съ такимъ же усердіемъ и предпріимчивостью, какими означеновано путешествіе Фанть-Риненова отряда, то весьма вѣроятно, что она успѣла бы найти и освободить многихъ изъ нашихъ соотечественниковъ, которые послѣ того времени померли.

«Но болѣе всего мы должны сожалѣть о томъ, что несчастный экипажъ корабля Гровенора, спасшись при кораблекрушеніи, былъ самъ же главною причиною всѣхъ своихъ бѣдствій: неповиновеніе начальству и недостатокъ единодушія погубили его. Въ бѣдахъ частныхъ людей, точно такъ, какъ и въ народныхъ бѣдствіяхъ, болѣе всего вредятъ общественному благу безпорядокъ и несогласіе. Когда отчаяніе овладѣтъ простолюдинами, и когда они потеряютъ уваженіе къ высшимъ себѣ, тогда каждый изъ нихъ станетъ разсуждать безъ разсудка, и умничать, не имѣя ума, и готовъ покуситься на всякое предпріятіе, какъ бы нелѣпо оно ни было. Въ такомъ случаѣ тотчасъ обнаружится въ нихъ духъ возмущенія; они не станутъ уважать совѣтовъ своихъ начальниковъ для того только, чтобы показать имъ, что они могутъ ихъ ослушаться безъ наказанія.

«Конечно, гораздо легче видѣть ошибки, когда слѣдствія, отъ оныхъ происшедшія, уже известны, нежели заблаговременно предугадывать то, что можетъ случиться; но, при всемъ томъ, нельзя не усмотрѣть, что экипажъ Гровенора, вышедши счастливо на берегъ, и имѣя въ своей власти всѣ пособія, которыя могъ получить отъ разныхъ вещей и самыхъ членовъ погибшаго корабля, не былъ въ такомъ безпомощномъ положеніи, которое оправдывало бы

отчаянное его предпріятіе: пуститься по безплоднымъ стѣямъ, непроходимымъ лѣсамъ и с trapамъ отдаленнымъ, населеннымъ дикими пародами и наполненнымъ хищными звѣрями. И если бъ вмѣсто сего безразсуднаго поступка, Капитанъ Коксонъ отправилъ человѣкъ десять или пятнадцать къ сѣверу, то они чрезъ нѣсколько дней достигли бы рѣки Гоа, гдѣ рѣдко случается, чтобы не было французскаго или португальскаго корабля, кои приходять туда за невольниками. Но допустимъ и то, что капитанъ много ошибся въ своемъ счислѣніи, и полагалъ себя несравненно ближе къ Мысу Доброй Надежды, нежели какъ это было въ самомъ дѣлѣ: и тогда не падлежало бы ему вдругъ бросить корабль и безъ всего отважиться на такой трудный и опасный путь. Онъ могъ бы поставить хижины, и принявъ всѣ осторожности противъ жителей, пробыть на мѣстѣ нѣсколько дней, чтобы успѣть приготовиться къ сухопутному странствію, и установить нужный порядокъ и подчиненность, кои должно было наблюдать на походѣ, и по томъ уже всѣмъ вмѣстѣ выступить въ дорогу.

«Если бъ офицеры умѣли держать низкихъ чиновъ въ повиновеніи, каждое изъ сихъ предпріятій могло быть исполнено съ успѣхомъ. Даже была бы возможность снабдивъ себя сѣстными припасами съ корабля и покупкою отъ жителей, укрѣпиться, построить ботъ, и отправить его за пособіемъ на Мысъ Доброй Надежды. Впрочемъ, что бъ опи ни предприняли, только повинувшись своему начальнику и дѣйствуя единодушно, они могли лучше сберечь себя, и вѣрно многіе изъ нихъ были бы столь счастливы, что возвратились бы въ свое отчество.

«Теперь этому несчастію пособить уже поздно, по крайней мѣрѣ станемъ надѣяться, что примѣръ сей послужить къ наставленію нашихъ мореплавателей, и покажетъ имъ въ настоящемъ, разительномъ видѣ эту неопровергнувшую истину, что въ опасныхъ или бѣдственныхъ обстоятельствахъ жизни военныхъ людей, спасеніе ихъ зависитъ единственно отъ порядка и подчиненности (\*).»

---

(\*) Нѣтъ ничего справедливѣе этого замѣчанія; но нѣтъ

*Гибель американского корабля Геркулеса, сокрушившагося 16-го Июня 1796 года, на берегах Кафрапии съ описаніемъ путешествія, совершенного спасшимся экипажемъ до Мыса Доброй Надежды.*

Повѣсть объ участіи американского корабля Геркулеса и о бѣдствіяхъ, экипажемъ онаго претерпѣнныхъ, столь занимательна и поучительна для каждого мореходца, что помѣщеніе оной въ семъ собраніи намъ показалось почти необходимымъ.

Капитанъ Веніаминъ Стоутъ, начальникъ корабля Геркулеса, имѣль намѣреніе взять грузъ изъ Бенгала въ Гамбургъ; но какъ онъ не могъ сыскать ни какой клади по своему желанію, то напялся перевезти въ Англію значительное количество сарачинскаго пшена на счетъ Остъ-Индской Компаніи, которая, по случаю всеобщаго неурожая хлѣба въ Англіи, имѣла похвальное желаніе облегчить сколько возможно участіе своихъ соотечественниковъ. По-

---

ничего и труднѣе, какъ удержать въ повиновеніи служителей купеческихъ судовъ послѣ кораблекрушенія; они думаютъ, что съ потерю судна, кончаются всѣ ихъ договоры, слѣдовательно и обязанности къ хозяевамъ. Такъ какъ англійскіе матросы не иначе считаются Остъ-Индскіе корабли какъ судами, принадлежащими купцамъ, не взирая на разныя права и преимущества, предоставленныя имъ отъ правительства, потому Капитану Коксону было весьма мудрено ладить съ своимъ экипажемъ. На военныхъ корабляхъ у Англичанъ другое дѣло: тамъ есть законъ, по которому экипажъ погибшаго корабля, до окончанія надѣть нимъ воспнаго суда, остается точно на такомъ же положеніи, въ той же подчиненности и зависимости у своихъ офицеровъ, какъ бы дѣйствительно находился на кораблѣ, и даже получаетъ полное жалованье по походному окладу. Какая разница между нашими матросами и иностранными! Русскій матросъ тѣмъ болѣе прилагается къ своему офицеру и повинуется ему, чѣмъ опаснѣе положеніе, въ коемъ онъ находится, и если имѣеться хотя небольшую довѣренность къ своему начальнику, то, не разсуждая, готовъ слѣдоватъ за нимъ новсолу, и въ случаѣ неудачи отвѣдь не ропщетъ.      *Прим. перев.*

грузивъ девять тысячъ мышковъ шпена, Геркулесъ отправился изъ Бенгала 17-го Марта 1796 года; экипажъ его составляли Американцы, Датчане, Шведы, Голландцы, Португальцы, по болѣе ласкары, всего 64 человѣка.

До 1-го Июня, когда корабль достигъ широты  $35^{\circ}$  S, долготы  $28^{\circ} 40'$  восточной, ничего достопримѣчательнаго не случилось; но въ это время начала свирѣпствовать жестокая бура отъ запада, приподнявшая корабль оставаться подъ однимъ бизань-стакселемъ въ продолженіе шести сутокъ, въ которыхъ вѣтеръ постоянно дулъ отъ W, но въ силѣ увеличивался постепенно, и наконецъ, 7-го числа, дошелъ до крайней степени жестокости. «Я взросъ на морѣ, говоритъ Капитанъ Стоутъ, но такой ужасной бури никогда не видалъ, да и не слыхивалъ, и не читалъ нигдѣ, чтобы вѣтеръ когда либо могъ свирѣпствовать съ такою непонятною силой. Временно находили такие ужасные порывы, что, казалось, насталъ часъ разрушенія міра,» Корабль то подымался на непомѣрную высоту волнами, подобными горамъ, то низвергался въ преглубокую бездну, и тогда казалось, волны стремились поглотить его; а это, съ ужаснымъ ревомъ стихій, произвело столь сильное дѣйствіе надъ самыми опытными и неустрашимыми мореходцами, что они пребывали въ какомъ-то забвѣніи и безмолвії, смотря на величественное и въ высочайшей степени грозное дѣйствіе природы. Тѣ же служители, которые еще не имѣли времени привыкнуть къ ужасамъ морской жизни, и имѣли сердца не столь твердые какъ старые мореходцы, предались совершенному отчаянію; стонами и воплемъ они еще усугубляли ужасы и безъ того слишкомъ страшной картины.

Но когда наступила ночь, картина сія представилась въ стократно ужаснѣйшемъ видѣ. Кажется, невозможности воображеніемъ постигнуть, ни словами изъяснить въ высочайшей степени грозныхъ предметовъ, среди коихъ корабль, покрытый мракомъ, находился въ это время. Но этого было не довольно; судьба хотѣла въ полной мѣрѣ показать несчастному экипажу отчаянное его положеніе: около полуночи внезапная перемѣна вѣтра поставила корабль между волнами, которыхъ, стремясь на него со всѣхъ

сторонъ, такъ сильно ударяли въ ползоръ, что въ нѣсколько минутъ оторвали руль, ослабили старнѣ-постѣ въ его крѣпленіяхъ, и расшатали всю корму самимъ опаснымъ обра-зомъ. Капитанъ тотчасъ приказалъ смыть въ трюмъ воду, которая возвысилась уже до четырехъ футъ; тогда одинъ отрядъ служителей былъ опредѣленъ дѣйствовать помпами, а прочіе начали доставать изъ трюма и бросать въ море сарачинское пшено, съ намѣреніемъ облегчить судно для уменьшенія течи, и если возможно, совершиеннаго прекра-щенія оной. Когда отъ трехъ до четырехъ сотъ мѣшковъ съ корабля были сброшены, оказались мѣста главной течи, которыми вода лилась безпрерывно. Чтобы заткнуть эти отверзтія, экипажъ употреблялъ простыни, рубашки, платье, и даже туки съ богатыми кисеями не пощажены. Если бъ капитанъ не принялъ сихъ мѣръ, то корабль потонулъ бы непремѣнно, не взирая на доброту помпъ, которыхъ выли-вали воды по пятидесяти тоновъ въ часъ.

Предъ разсвѣтомъ вѣтеръ сдѣмался умѣреннѣе; слу-жители находились въ непрестанной работѣ при помпахъ, стараясь не допустить корабля до потопленія. Въ это время восточный берегъ Африки отстоялъ отъ нихъ на разстоя-ніи около двухъ сотъ миль.

9-го числа буря смягчилась, но волненіе было чрезвы-чайно велико. Капитанъ приказалъ спустить баркасъ на воду, но опасаясь, чтобы изъ экипажа не уѣхали на немъ самовольно, послалъ на него втораго штурмана и трехъ надежныхъ матросовъ съ приказаніемъ застрѣлить первого, кто осмѣлится вскочить на барказъ безъ его поз-воленія. Притомъ велѣлъ штурману держаться подлѣ ко-рабля, доколѣ не станетъ онъ на якорь.

Когда баркасъ былъ занятъ симъ карауломъ, капитанъ далъ приказъ приготовить изъ запаснаго рангоута и до-сокъ плотъ, который былъ сдѣланъ скоро: онъ имѣлъ 35 футовъ длины, и 15 ширини. Въ это время капитанъ стра-шился, что корабль его потонетъ не дойдя до берега, и что баркасъ не будетъ въ состояніи поднять всѣхъ ихъ, а потому принялъ всѣ мѣры, какія только было возможно, для спасенія экипажа.

Когда штурманъ, съ назначеными въ команду его людьми, былъ уже на баркасѣ, подошелъ къ капитану тимерманъ и сталъ усердно его просить позволить и ему сойти въ баркасъ; а на выговоръ, сдѣланный ему капитаномъ за трусость и нерадѣніе къ должности, которая требовала неотлучного его присутствія у помпъ, тимерманъ залился слезами и объявилъ, что старѣ-постъ и кормовыя крѣпленія совершенно во всѣхъ частяхъ ослабли, и онъ ежечасно ожидаетъ, что корабль пойдетъ на дно. Отчаянныи видъ сего человѣка и жалостный голосъ, коимъ онъ говорилъ, увеличили страхъ экипажа до крайности, а это самое понудило капитана торжественно объявить, что онъ исполнить долгъ свой до послѣдней секунды его жизни, и не оставить корабля, доколѣ собственными своими глазами неувѣрится, что онъ погружается. Не взирая на это, тимерманъ повторилъ свою просьбу: тогда капитанъ грозно приказалъ ему итти на свое мѣсто къ помпамъ, и если онъ не будетъ исполнять своей должности, какъ слѣдуетъ, то прикажетъ бросить его въ море. Объявление это произвело удивительное дѣйствіе: тимерманъ вдругъ сдѣлался смѣль, распоряжалъ и работалъ съ чрезвычайнымъ усердиемъ.

Но лишь тимерманъ удалился, какъ многіе изъ матросовъ приступили къ капитану съ такимъ же требованіемъ. Они простерли свою дерзость до того, что едва не довели было капитана до необходимости вѣкоторыхъ изъ нихъ въ ту же минуту лишить жизни.

О сихъ обстоятельствахъ упоминается здѣсь въ предсторожность тѣмъ мореплавателямъ, которые во время опасности слишкомъ наклонны слушать мнѣнія каждого изъ подчиненныхъ своихъ. Матросы, по болѣйшей части, при малѣйшемъ сомнѣніи въ пѣлости корабля, готовы оставить онъ, на чёмъ бы то ни было: на шлюпкахъ или на платахъ, и горе тому начальнику, который дастъ имъ (\*) волю; ибо отъ сего ничего не можетъ произойти кромеъ безначалія и замѣшательства.

---

(\*) Не томко матросамъ, но даже и офицерамъ не должно

Экипажемъ, составленнымъ изъ людей разныхъ націй, каковъ былъ экипажъ корабля Геркулеса, надобно было управлять умно; съ такими людьми бываетъ нужно иногда уважать народные предразсудки и суевѣрія; слѣдующее происшествіе докажетъ истину сего мнѣнія примѣромъ.

Въ то время, когда буря свирѣпствовала съ величайшею жестокостью, большая часть служителей, а особенно ласкары, по капитанскому приказанію, работали внизу при помпахъ; тогда вышелъ на шкафутъ одинъ изъ ласкаровъ, держа платокъ въ рукахъ. На вопросъ, что ему надобно, отвѣчалъ онъ спокойно и голосомъ, означавшимъ полную довѣренность къ препринимаемой имъ мѣрѣ, что вышелъ принести жертву Богамъ своимъ. «Въ этомъ платкѣ, сказалъ онъ капитану, завязано нѣсколько пшена и всѣ мои деньги; позвольте мнѣ, сударь, привязать его на крюсь-марсѣ, и будьте увѣрены, что мы спасемся.» Капитанъ сперва хотѣлъ его отослать къ помпамъ, но вспомнивъ, что такой поступокъ могъ повергнуть въ отчаяніе сего человѣка и его единоземцевъ, позволилъ ему сдѣлать по его желанію. Ласкаръ поблагодарилъ капитана, и не взирая на качавшуюся, ежеминутно готовую повалиться мачту, равнодушно и безъ страха подѣзъ на верхъ, привязалъ свою жертву на крюсь-салингѣ, и спустившись въ полной увѣренности, что успѣлъ умилостивить Боговъ своихъ, поспѣшилъ съ симъ радостнымъ извѣстіемъ въ низъ къ своимъ товарищамъ. Ласкары пришли въ восторгъ, узнавъ о совершеніи сего обряда ихъ вѣры, благодарили его, и принялись за помпы съ такою охотою и усиліемъ, какъ будто бы не

---

дававъ повода упорно и настоятельно предлагать свои мнѣнія. Законъ даетъ право каждому предложить почтительно мнѣніе свое начальнику; если онъ приметъ оное, хорошо, а нѣтъ, то исполнять, что велятъ; и потому капитанъ долженъ представлениія своихъ офицеровъ принимать съ учтивостью и выслушивать терпѣливо; противное сему было бы противуздаконно; но не позволять настаивать и шумѣть о исполненіи онъихъ, а и того менѣе не допускать ихъ, какъ иногда случается, чтобы они порицали его мѣры въ присутствіи нижнихъ чиновъ.

Прим. перев.

чувствовали ни какой усталости. Экипажъ наиболѣе имъ обязанъ своимъ спасеніемъ.

Коль скоро баркасъ и плотъ были приготовлены во всемъ по желанію капитана, онъ составилъ изъ офицеровъ совѣтъ, въ которомъ положено было, по совершенной невозможности удержать долго корабль на водѣ, править къ ближайшей землѣ, поставить его ва мель, и перевезти людей на берегъ.

Служители, узнавъ о такомъ рѣшеніи совѣта, начали работать съ удвоенными силами. Офицеры старались ободрять ихъ, увѣряя, что они скоро увидятъ берегъ, и что дѣйствия безпрестанно и прилежно помпами, они безъ всякой сомнѣнія не допустятъ, чтобы корабль потонулъ, и спасутъ жизнь свою.

Долго не могли они привести корабль на настоящій курсъ къ берегу; чего и не могли бы сдѣлать безъ пособія баркаса. Капитанъ успѣхъ кое-какъ наскоро изъ стеньги сдѣлать руль, который очень худо соотвѣтствовалъ своей цѣли, но, по крайней мѣрѣ, посредствомъ онаго, было возможно держать корабль носомъ къ берегу; для сего можно было бы употребить бухту кабельтова, но на кораблѣ недоставало людей для дѣйствія талями, ибо всѣ они посмѣнно занимались отливаніемъ воды.

Вечеромъ 15-го числа увидѣли они землю въ разстояніи лягъ шести. Служители изъявили радость свою многократнымъ восклицаніемъ: ура! Корабль между тѣмъ продолжалъ приближаться къ берегу, имѣя въ трюомъ пять футовъ воды.

16-го числа поутру, приблизившись къ берегу на разстояніе двухъ миль, при вытѣ съ западной стороны, капитанъ приказалъ положить якорь, имѣя въ виду остановить течь, исправить поврежденія, и буде можно, спасти корабль. Но по освидѣтельствованію, корма была найдена въ такомъ положеніи, что въ совѣтѣ, въ другой разъ изъ офицеровъ составленномъ, опредѣлено немедленно поставить корабль на мель у ближайшаго берега, на который и свезти экипажъ. Къ сей мѣрѣ надлежало приступить немедленно, ибо признаки предвѣщали бурю.

Въ слѣдствіе сего рѣшенія, капитанъ приказалъ второму штурману, находившемуся тогда на баркасѣ, подѣхать къ борду, вручилъ ему всѣ нужныя корабельныя и другія важныя бумаги; потомъ, снабдивъ его водой и съѣстными припасами, велѣлъ держаться вблизи берега съ тѣмъ, чтобы когда корабль будетъ поставленъ на мель и экипажъ благополучно выйдетъ на берегъ, онъ поискалъ какого нибудь залива или бухты, удобной для баркаса, гдѣ онъ могъ бы безопасно пристать; на сей конецъ будеть дѣлать ему сигналы, въ которыхъ они тутъ же условились. Штурманъ, давъ обѣщаніе въ точности исполнить капитанское приказаніе, сѣлъ въ баркасъ и отвалилъ отъ корабля.

Въ это время они находились у береговъ Кафрапії, въ нѣсколькихъ лигахъ отъ того мѣста, гдѣ рѣка Инфантъ впадаетъ въ Океанъ. Теперь наступила для нихъ опасная, критическая минута, и экипажъ рѣшился встрѣтить оную съ твердостью, достойною мореходцевъ. Капитанъ, поворотивъ корабль посредствомъ шпринга, носомъ къ берегу, и поставивъ передніе паруса, отрубилъ канатъ и шпрингъ, и пошелъ прямо на мель.

Приблизившись къ берегу на разстояніе около полукилометра, корабль сталъ на гряду каменьевъ, на коихъ большими прибрежными волненіемъ было его съ такою силою, что люди едва могли держаться. Это продолжалось не болѣе трехъ или четырехъ минутъ; потомъ перекинуло его чрезъ гряду, и въ разстояніи отъ оной саженъ на сто ближе къ берегу, бросило на мель и продолжало бить ужаснымъ образомъ: бурунъ почти въ каждую минуту одинъ разъ переливался чрезъ корабль.

Въ это время найдены, державшіе плотъ, лопнули, отчего сбросило его съ корабля и отнесло. Обстоятельство это лишило многихъ изъ нихъ всякой надежды на спасеніе, и они не знали что имъ предпринять. Наконецъ одинъ изъ матросовъ, родомъ пегръ, бросился въ море, и съ усилиемъ, превосходящимъ всякое воображеніе, добился сквозь буруны до плота, и сѣлъ на него. Едва пробылъ онъ въ семъ положеніи десять минутъ, какъ плотъ переп-

верпулся верхомъ внизъ и погрузилъ негра въ воду; но опь чрезъ нѣсколько секундъ опять показался, и взлѣзъ на плотъ. Вскорѣ послѣ того еще два раза онъ подвергался такой же опасности, и всегда съ неимовѣрнымъ трудомъ избавлялся и садился на плотъ. Напослѣдокъ, боровшись такимъ образомъ около двухъ часовъ съ волнами, достигъ онъ благополучно берега. Капитанъ говорить, что доселѣ онъ не воображалъ, чтобы человѣкъ могъ преодолѣть препятствія, предстоявшія сему негру.

Между тѣмъ жители въ большомъ числѣ появились на берегу, и разложили огни. Почти всѣ они были въ звѣриныхъ кожахъ, и вооружены копьями. При нихъ находилось множество собакъ. Лишь только спасшійся съ корабля негръ ступилъ па берегъ, одинъ отрядъ дикихъ, подхвативъ его, увелъ за песчаные холмы, и экипажъ не могъ видѣть, что они съ нимъ тамъ дѣлали.

Послѣ сего двѣнадцать американскихъ матросовъ, привязавъ себя къ разнымъ деревамъ, какія кому попались, пустились на нихъ къ берегу, и были столь счастливы, что послѣ неизѣяснимыхъ трудовъ, вышли на сушу благополучно; но и съ ними было поступлено такъ же, какъ съ негромъ: жители тотчасъ увлекли ихъ за холмы и скрыли отъ глазъ экипажа, который, замѣтивъ, что дикие опять показались на берегу, но изъ товарищей ихъ ни одного съ ними не было, заключили, что жители ихъ умертвили, и что они сами должны ожидать той же участіи. Въ это время одинъ только бакъ могъ служить убѣжищемъ для оставшихся на кораблѣ, потому что корабль стоялъ уже плотно на мели и кормовою частію опустился, волненіе ходило прямо чрезъ ону, и могло сорвать тѣхъ, которые вздумали бы на ней держаться.

Страхъ и сомнѣніе терзали ихъ во всю ночь; нѣкоторые думали, что дикие лишили жизни товарищей ихъ мучительною смертію, изжаривъ па огнѣ, который они видѣли на берегу, и что для предупрежденія угрожающихъ имъ муки лучше будетъ самимъ себѣ утопить въ морѣ. Другіе, напротивъ, предлагали плыть на берегъ всѣмъ вмѣстѣ, и чтобы тѣ, которые достигнутъ опага, вдругъ и

единодушно напали на дикихъ съ каменьями и съ чѣмъ кому удастся. Но эта мѣра тотчасъ была отвергнута, ибо невозможно было имъ всѣмъ вмѣстѣ выйти на берегъ, а если бъ какимъ нибудь чудомъ это и случилось, то какъ противиться людямъ, вооруженнымъ копьями? Въ такихъ спорахъ и разсужденіяхъ несчастные провели всю ночь, и какъ съ восходженiemъ солнца должны были подвергнуться неизвѣстной имъ участіи, то появленія днѣвнаго свѣтила ожидали они въ уныніи и съ трепетомъ.

Едва насталъ разсвѣтъ, какъ всѣ устремили взоры свои къ берегу; но, къ крайнему удивленію, они не видали па немъ ни одного человѣка. Теперь отчаяніе живо изобразилось на лицѣ каждого: имъ оставалось только разсудить, какой родъ смерти выбрать. Долго оставались они въ такой мучительной, можно сказать, отчаянной неизвѣстности, доколѣ въ девять часовъ утра положеніе ихъ не приняло совершенно другаго вида. Непомѣрная радость и восторгъ мгновенно заступили мѣсто скорби и отчаянія; кто самъ не испыталъ подобныхъ сему приключеній, тотъ и вообразить неможеть дѣйствія такой внезапной перемѣны: вдругъ съ корабля усмотрѣли они всѣхъ своихъ товарищѣй, шедшихъ ко взморью и подававшихъ имъ знаки, чтобы они плыли на берегъ. Въ нѣсколько минутъ экипажъ расхватали всѣ лоски, люки, столы, и проч., и каждый бросался съ чѣмъ ни попало въ воду и силился достичь берега. «Я тотчасъ», говорилъ капитанъ, сбросивъ съ себя все платы даже до рубашки, надѣлъ фуфайку, и завернувъ золотые мои часы въ шаль, повязалъ ее по поясу; потомъ схвативъ запасное рангоутное дерево, спустился съ корабля на воду. Около трехъ четвертей часа я крѣпко держался за дерево, на которомъ несло меня къ берегу; иногда бросало меня къ нему буруномъ такъ близко, что я ногами касался каменьевъ, но ту же минуту отраженнымъ валомъ опять удаляло. Наконецъ нечаянныій толчокъ вала въ руки заставилъ меня выпустить дерево, и я уже не могъ за него ухватиться, но, къ счастію моему, въ самое это время, привалилъ къ отмели огромный валъ, который, приподнявъ меня на хребтѣ своемъ, принесъ на берегъ, разлился и

оставилъ безъ чувствъ на пескѣ. Матросы наши, бывшіе па берегу, примѣтивъ мое положеніе, стояли уже въ готовности схватить и вытащить меня изъ воды. Я имъ обязанъ, что слѣдующую волну не унесло меня опять въ море, ибо въ это время я совершенно обезпамятѣлъ и не прежде пришелъ въ чувство какъ тогда, когда меня привели къ огню, обогрѣли и оттираніемъ привели кровь въ движение. Пришедши въ себя, я спросилъ: всѣ ли мои товарищи живы? Съ неизѣяснимымъ удовольствіемъ узналъ я, что всѣ они находились вокругъ меня, кромѣ бывшихъ на баркасѣ, и еще одного человѣка, утонувшаго на переправѣ съ корабля. Потомъ я сталъ представлять жителямъ о нашемъ положеніи и просить ихъ помощи; во они меня не понимали, ибо я изъяснялся съ пими знаками. Къ счастію, скоро сыскался между ими Готтентотъ, долго жившій у голландскихъ поселеній, а у меня третій штурманъ былъ Голландецъ, и такъ эти два человѣка служили намъ переводчиками.

«Съ помощію переводчиковъ, я старался всѣми мѣрами пріобрѣсть дружбу жителей; благодарили ихъ за оказанную намъ помощь, просили впередъ ихъ пособія, и имѣнемъ нашего отечества и своимъ щедро обѣщалъ имъ награду за все, что они для настѣ сдѣлаютъ.

«Полагая, что мы находимся недалеко отъ того мѣста, гдѣ въ 1782 году погибъ англійскій Остъ-Індскій корабль Гровеноръ, я спрашивалъ у нихъ, знаютъ ли они что нибудь о семъ приключеніи. Большая часть отвѣчали, что знаютъ, и одинъ, взошедъ на высокій песчаный холмъ, показывалъ то мѣсто, гдѣ этотъ корабль сталъ на мель.

«Потомъ распрашивалъ я ихъ, неизѣвестно ли имъ чого обѣ участія начальника сего корабля, Капитана Коксона, который, спасшись при кораблекрушеніи, съ нѣкоторыми другими хотѣлъ сухимъ путемъ достичь Мыса Доброй Надежды. На сей вопросъ дикіе меня увѣдомили, что Капитанъ Коксонъ и бывшіе съ нимъ люди убиты жителями за то, что не хотѣли отдать одному изъ ихъ старшинъ двухъ бѣлыхъ женщинъ, которыхъ онъ просилъ у нихъ въ жены; а какъ бѣлые не имѣли при себѣ ни какого

оружія, то и не могли сопротивляться. Притомъ же Кафры находились тогда въ ссорѣ съ колонистами, а потому опасались, чтобъ эти люди, достигнувъ голландскихъ селеній, не соединились съ ними и не пошли на Кафровъ войною. Извѣстіе это по сходству положеній Англичанъ и нашего, было весьма для насъ непріятно; я спросилъ, въ какомъ отношеніи нынѣ находятся Кафры къ колонистамъ: «мы теперь друзья, отвѣчали жители, и будетъ ихъ вина, если мы поссоримся.»

«Отвѣтъ ихъ нѣсколько успокоилъ на счетъ собственной нашей безопасности; но участъ двухъ бѣдныхъ Англичанокъ крайне меня тревожила. Я усердно просилъ жителей разсказать мнѣ все, что они обѣихъ знаютъ: живы ли опѣ или померли, и если живы, то гдѣ теперь находятся. Они отвѣчали, съ примѣтнымъ соболѣзнованіемъ, что одна изъ нихъ умерла вскорѣ по прибытии въ домъ старшины, а другая долго послѣ того жила, и имѣла отъ него нѣсколько дѣтей, но гдѣ она теперь находится, они не знаютъ.

«Отбравъ всѣ свѣдѣнія, какія только было можно, о семъ плачевномъ происшествіи, остаточное время дня мы помогали жителямъ вытаскивать на берегъ разныя вещи, приносимыя съ корабля волненіемъ. Мы замѣтили, что если имъ попадался какой либо корабельный членъ, они тотчасъ клали его въ огонь и сжигали, а потомъ съ неимѣвѣрнымъ терпѣніемъ рылись въ золѣ и выбирали самомаѣшія частицы желѣза.»

Когда настала ночь, жители немедленно удалились, и оставили несчастныхъ мореходцевъ у песчаныхъ холмовъ безъ пищи и покрова. Погода была бурная при холодномъ восточномъ вѣтрѣ. Американцы въ совѣтѣ положили, чтобы одна половина ихъ оставалась на стражѣ, а другая легла спать у огня, и такимъ образомъ въ продолженіе ночи сминались.

Но никто изъ нихъ во всю ночь не могъ закрыть глазъ, ибо съ одной стороны пальцій жарь отъ огня, а съ другой холодъ, безпрестанно заставляли ихъ ворочаться съ боку на бокъ; притомъ крѣпкій вѣтеръ, воздымая песокъ

облакомъ, наполняль имъ уши, глаза, ротъ. Сверхъ всего этого и жителямъ они не вовсе довѣряли.

Наконецъ настало утро, и Кафры явились во множествѣ. Старшина ихъ, зная, что бѣлые имѣли пужду въ пищѣ, привелъ имъ быка, котораго сами же Кафры тотчасъ убили и раздѣлили по долямъ. Каждый свою часть поджарилъ, или лучше сказать, только подпалилъ на огнѣ, и съѣлъ съ жадностью. Если бъ весь быкъ былъ отданъ Американцамъ, то его стало бы на нѣсколько дней; но Кафры были сами голодны, а потому хотя на словахъ подарили быка гостямъ своимъ, но на дѣлѣ сами воспользовались болѣею частію мяса.

Замѣчено, что Кафрамъ болѣе всего нравились внутренности животнаго: разрѣзавъ брюхо, они въ ту же ми-нуту, вываливъ все, что въ немъ ни было, начали рвать по частямъ, и не разбирая, что имъ попадалось, пожирали съ жадностью мокрия и еще дымящіяся отъ паровъ части.

Послѣ сего, такъ сказать, завтрака, нѣкоторые изъ Американцевъ пошли на берегъ, и увидѣли свой баркасъ довольно далеко подъ парусами. Корабль же между тѣмъ крѣпкимъ вѣтромъ часть отъ часа ломало болѣе, и безпрестанно что нибудь приносило съ него къ берегу. Кафры были неутомимы въ работѣ, вытаскивая все, что только имъ попадалось. Но въ это время досталась имъ находка, причинившая капитану не мало заботы: это была бочка, содержащая въ себѣ 60 галановъ (18 ведеръ) рому. Количества сего было достаточно, чтобы перепоить до безумія всѣхъ находившихся тутъ Кафровъ, около трехъ сотъ человѣкъ. Пристрастіе ихъ къ хмѣльнymъ напиткамъ было известно капитану, и онъ страшился послѣдствій. Чтобы избавиться отъ страха и беспокойства, Американцы имѣли одно средство: подкрасться къ бочкѣ такъ, чтобы жители не примѣтили, и проломить въ ней одну доску. Предпріятіе это кончилось удачно. Кафры, не зная что было въ бочкѣ и куда дѣвалось, воспользовались только обручами.

Одинъ изъ Кафровъ нашелъ компасъ, который блескомъ своимъ до того ему понравился, что онъ подарилъ

его старшинѣ, а этотъ разобравъ его на части, мѣдныя изъ нихъ навѣсили себѣ на шею. Это обстоятельство до-ставило случай капитану отлично угодить старшинѣ: онъ снялъ съ башмаковъ большія свои томпаковыя пряжки, вычистилъ ихъ до блеска, и подарилъ ему, а старшина тотчасъ привѣсили ихъ къ ушамъ своимъ, и въ такомъ нарядѣ началъ выступать съ важностью. Казалось, что и подвластный ему народъ взиралъ на него съ большимъ противъ прежнаго почтеніемъ, и удивлялся великолѣпію убранства.

Вечеромъ капитанъ напомнилъ старшинѣ, что имъ пора отправляться въ дорогу, и просилъ его дать имъ провожатаго до ближнихъ христіанскихъ селеній, обѣщаясь сдѣлать ему всякое вознагражденіе за его пособіе. Кафръ, подумавъ, отвѣчалъ весьма холодно, что онъ удовлетворить желаніе капитана, а на вопросъ: скоро ли? съ важностью сказалъ: «когда я разберу это дѣло, то дамъ вамъ знать». При семъ отвѣтѣ наружность дикаго показывала какое-то тайное, непріязненное намѣреніе, но прежніе его миролюбивые поступки не подавали ни малѣйшей причины къ подозрѣнію. Однако жъ Кафры, раздѣлившись на партіи, разсуждали съ такимъ видомъ и тѣлодвиженіями, что бѣдные наши странники начали сильно бояться какого либо съ ихъ стороны вѣроломнаго поступка. По наступленіи темноты, дикие оставили ихъ проводить другую ночь у песчаныхъ холмовъ, какъ и первую.

Они усилили огни и нарядили караулъ, но холдъ и крѣпкій вѣтеръ, наносившій на нихъ песокъ, опять не дали имъ покоя. Къ несчастію, не было имъ ни какой возможности перемѣнить свое мѣсто, ибо нигдѣ поблизости нельзя было достать дровъ, а притомъ они боялись такимъ поступкомъ раздражить жителей. Всю ночь провели они въ совѣщаніяхъ о своемъ положеніи. Капитанъ уговаривалъ людей своихъ отнюдь не дѣлать ни какихъ оскорблений дикимъ, и отдавать имъ все, чего они ни попросятъ, ибо жители здѣшнихъ степей тогда только опасны, когда раздражены. Но если, противъ всякаго чаянія, дикие сдѣлаются на нихъ нападеніе, то онъ увѣщевалъ ихъ не выдавать

другъ друга, а обороныться соединенными силами, и статься или силою пробраться сквозь степи, или мужественно пастъ въ покушени.

По восхожденіи солнца они поднялись на самый высокій холмъ, и смотрѣли по горизонту своего баркаса, но нигдѣ не могли его увидѣть. Вскорѣ появились Кафры, вооруженные короткими копьями и дубинами; нѣкоторые изъ нихъ были украшены строусовыми перьями, въ волосахъ воткнутыми, а на старшинѣ была накинута леопардова кожа, и къ ушамъ привѣшены капитанская пряжки. Они привѣтствовали Американцевъ по-дружески и вмѣстѣ съ ними поплыли ко възморью. Въ продолженіе ночи усилившимся вѣтромъ оторвало и принесло на берегъ нѣсколько корабельныхъ членовъ и вещей, между прочими, одинъ изъ матросовъ нашелъ ручную пилу, и какъ онъ видѣлъ, что Кафры хватали всякое желѣзо съ жадностью, то и зарылъ ее въ песокъ. Пила эта была для нихъ драгоценностию находкой; въ послѣдствіи принесла она имъ величайшую пользу.

Когда Кафры вытащили на безопасное мѣсто всѣ вещи, собранныя ими на берегу, капитанъ, желая узнать дѣйствіе ихъ оружія, просилъ старшину приказать, будто бы для забавы, своимъ людямъ показать искусство ихъ въ метаніи короткихъ копій, которая недлиннѣе четырехъ съ половиною футовъ, сдѣланы изъ гибкаго дерева, и имѣютъ желѣзное остріе, намазываемое обыкновенно столь сильнымъ ядомъ, что самомалѣйшая рана, ими сдѣланная, какъ для человѣка, такъ и для звѣря бываетъ смертельна.

Старшина тотчасъ удовлетворилъ желаніе капитана. Кафры, положивъ на возвышенномъ мѣстѣ кусокъ дерева, отошли отъ него на разстояніе около 70-ти ярдовъ (30-ти сажень). Тогда старшина сказалъ Американцамъ, что опять имъ хочеть показать, какимъ образомъ Кафры сражаются. Такое снискожденіе было весьма пріятно нашимъ странникамъ: они находили въ немъ доказательство дружбы къ нимъ дикихъ. Кафры сначала отбѣжали отъ выбраннаго ими мѣста на довольно значительное разстояніе, и легли на землю; пролежавъ нѣсколько временій безъ всякаго движенія, они вдругъ вскочили, и раздѣльясь на партіи, уда-

рились бѣжать, опять соединились и цѣлымъ баталіономъ прибѣжалъ на мѣсто, откуда сначала тронулись, въ минуту выравнялись и пустили тучу копій въ цѣль съ удивительною точностью; тѣмъ маневръ и кончился.

Сего числа во весь день ни слова не было сказано объ отправлениіи въ путь. Вечеромъ жители, по обыкновенію, удалились, а морехолцы, пабравъ достаточное количество дровъ, расклали огни, и растянувшись на пескѣ, не взирая на вѣтеръ и холодъ, проспали до утра.

Лишь только насталъ день, опять всѣ бросились искать глазами баркаса, но его не было, да и послѣ не имѣли они обѣ немъ ни какихъ вѣстей.

Сего утра Кафры не прежде посѣтили ихъ, какъ часа чрезъ два по восхожденіи солнца. Капитанъ Стоутъ возобновилъ просьбу свою старшинѣ о назначеніи имъ провожатаго, сказавъ, что на другой день онъ намѣренъ пуститься въ дорогу. «Я дамъ вамъ пе одного, а двухъ», отвѣчалъ старшина. Онъ сказалъ это съ такимъ видомъ удовольствія и чистосердечія, что совершенно успокоилъ капитана и весь экипажъ на счетъ ихъ безопасности.

Желая имѣть въ числѣ провожатыхъ Готтентота, служившаго имъ переводчикомъ, капитанъ далъ выразумѣть старшинѣ, сколь много этой человѣкѣ можетъ способствовать не только къ ихъ удовольствію, но и къ безопасности. Но великодушный дикарь уже предупредилъ ихъ желаніе: онъ прежде еще назначилъ Готтентота въ провожатые. Товарищемъ ему согласился быть Кафръ, которому лучше были извѣстны мѣста, коими надлежало имъ проходить. Извѣстіе о семъ произвело между служителями чрезвычайную радость.

«Увѣривъ старшину и народъ его, повѣствуетъ Капитанъ Стоутъ, въ неизмѣнной нашей къ нимъ дружбѣ, и что провожатые его будутъ награждены отъ нась по ихъ желанію, я просилъ его показать намъ, гдѣ можемъ мы заастись хорошую водою, отъ недостатка которой мы много страдали. «Я покажу вамъ прекрасную воду, сказалъ онъ; если хотите, пойдемъ туда сейчасъ.» Мы тотчасъ поднялись въ дорогу. Кафры, окруживъ нась, пѣли и пля-

сали, а мои люди, хотя не вполнѣ довѣряли ихъ дружбѣ, по вообще были довольно веселы.»

Пройдя къ западу около четырехъ миль по прекраснымъ долинамъ, пришли они къ лѣсу, въ которомъ открылся имъ глубокій оврагъ. Кафры спустились въ него первые, и когда всѣ они сошли внизъ, старшина показалъ имъ ручей весьма хорошей воды. Окинувшись глазами страшное, уединенное положеніе сего мѣста, бѣлые снова стали подозрѣвать Кафровъ въ зломъ противъ нихъ умыслѣ. Большая часть полагала, что жители хотятъ всѣхъ ихъ вдругъ умертвить, и для того заманили въ такое глухое мѣсто, а потому и совѣтовались о лучшихъ способахъ защищать себя. Капитанъ успокоилъ ихъ съ большимъ трудомъ.

Кафры предложили переночевать здѣсь, и начали готовить дрова. Съ помощью пилы они скоро приготовили достаточный запасъ на всю ночь. Одинъ изъ Готтентотовъ былъ такъ богатъ, что имѣлъ при себѣ коробочку съ кремнемъ, огнивомъ и труткомъ, посредствомъ коихъ тотчасъ досталъ онъ огонь, и тѣмъ крайне удивилъ все общество. ни мало не ожидавшее такой нечаянности.

При наступлѣніи ночи, жители не оставили ихъ, какъ прежде обыкновенно дѣлали. Это обстоятельство породило новый страхъ въ путешественникахъ, и, какъ казалось не безъ причины; но въ ихъ положеніи оставалось одно средство спасти себя — быть во всегдашней готовности встрѣтить худшее, что могло случиться. Для предосторожности они поставили караулъ, но Кафры, свернувшись кое-какъ, улеглись въ кучки и вскорѣ захрапѣли. Ночлегъ ихъ, хотя по наружности имѣлъ самый ужасный видъ, но былъ очень покоенъ: пескомъ здѣсь ихъ не заносило, и густой лѣсъ доставлялъ имъ защиту отъ пронзительного холода.

«Дакіе разбудили насъ, повѣствуетъ Капитанъ Стоутъ, съ появлениемъ солнца, и мы отправились въ путь изъ этой минной нашей могилы, довольно веселы. Между тѣмъ, надобно сказать, что прежде еще отбытия нашего съ песчаныхъ бугровъ, мы уже стѣли послѣднее мясо, которое намъ дали Кафры, и теперь некоторые изъ насъ начинали страшиться голода. Я объявилъ о недостаткѣ

въ пищѣ старшииѣ, и онъ обѣщался пещись о нашемъ продовольствії. Пройдя нѣсколько миль, Кафры сказали намъ, что мы должны остановиться тутъ ночевать, почему мы начали сбирать дрова, и едва успѣли кончить эту работу, какъ старшина привелъ къ намъ другаго быка, котораго тогда же убили, разрѣзали и раздѣлили: каждому достался кусокъ около четырехъ фунтовъ вѣсомъ. Мясо мы поджарили въ запасъ на дорогу, и на приготовленіе его употребили большую часть дня. Эту ночь провели мы гораздо покойнѣе, пежели прежнюю, не имѣя столько опасеній со стороны дикихъ, а съ разсвѣтомъ стали сбираться въ дорогу.

«Теперь настало время, когда дѣйствительное намѣреніе дикихъ въ разсужденіи нась должно было обнаружиться. Они находились вокругъ нась и помогали намъ дѣлать нашъ запасъ. Всякій долженъ былъ самъ нести свою долю, состоявшую въ трехъ съ половиною или четырехъ фунтахъ мяса, а у нѣкоторыхъ было еще понемногу сухарей, которые они успѣли спасти съ собою съ корабля. Симъ запасомъ надлежало имъ пытаться до прибытія въ первое христіанско селеніе. Между тѣмъ, жители не только не показывали намъ ни малѣйшаго непріязненнаго расположенія, но напротивъ, прощались съ нами съ видомъ непрітворного сожалѣнія. Я взялъ старшину за руку и благодарилъ за его дружеское къ намъ вниманіе и помощь, и увѣрялъ его, что если только достигну благополучно Мыса Доброй Надежды, то первою мою обязанностью поставлю оказать ему и его народу какую либо важную услугу. За это обѣщаніе старшина изъявлялъ мнѣ признательность, а потомъ сталъ просить, не сказывать колонистамъ, что корабль нашъ разбился подлѣ берега, но объявить, что онъ погибъ далеко въ открытомъ морѣ, и что ни одна изъ его вещей не могла быть принесена къ берегу. Наконецъ онъ увѣрялъ меня, что мы можемъ совершенно положиться на своихъ провожатыхъ, которые непремѣнно будутъ стараться сдѣлать для нась все къ лучшему; послѣ сего, простившись по-дружески, мы разстались.»

23-го числа поутру, когда уже солнце взошло довольно

высоко, путешественники паша отправились въ дорогу. Провожатые, люди въ своемъ ремеслѣ опытные, совѣтывали имъ отнюдь не подыматься рано, ибо хищные звѣри обыкновенно встаютъ съ солнцемъ, и пускаются на добычу; и какъ опи не имѣютъ при себѣ ни какого оружія, то одинъ левъ или тигръ можетъ надѣлать имъ много бѣдъ, а потому нужно дать время симъ животнымъ насытиться и убраться въ лѣса на день.

Не взирая на этотъ благоразумный совѣтъ, данный отъ искренняго желанія добра несчастнымъ, многіе изъ нихъ были столь нетерпѣливы, что непремѣнно хотѣли ранѣе выступить въ путь, но вожатые не слушались ихъ, и не прежде согласились отправиться, какъ въ десятомъ часу.

Въ это время изъ всего экипажа только три или четыре человѣка имѣли башмаки, а у другихъ не было ни какой обуви, и они, будучи босы, должны были совершить путь въ нѣсколько сотъ миль, въ странахъ неизвѣстныхъ: проходить чрезъ горы непомѣрной высоты, пробираться сквозь густые лѣса, бродить по степямъ и переправляться въ бродъ чрезъ рѣки.

«Я шель босой, говорить капитанъ, такъ же какъ почти всѣ мои служители; одинъ изъ нихъ предлагалъ мнѣ старые свои башмаки, но я не хотѣлъ имѣть предъ другими ни какого преимущества, и не согласился ихъ взять. На мнѣ были четыре рубашки, короткая фуфайка, скатерь, найденная мною на берегу, вместо кушака, сверхъ се шаль, матросскіе брюки и шляпа. Мы держались болѣе къ западу, для вѣрѣйшаго полученія прѣсной воды. Вожатые наши утверждали, что по близости морскаго берега, вода вообще солона, и для того намъ надобно итти отъ него далѣе: опытъ совершенно оправдалъ ихъ слова.»

Американцы шли по прекраснымъ равнинамъ, пріятно испещреннымъ пригорками, холмами и долинами, съ небольшими рощами и обилиемъ водь; трава росла на нихъ до чрезвычайной высоты. Но на пути ихъ не было ни одного слѣда человѣческаго, ниже признаковъ какого либо скота, или обработыванія земли. Даже ни одинъ хищный звѣрь не попадался имъ, хотя каль онъихъ находили по-

всюду. Напослѣдокъ, пройдя около тридцати пяти миль, начали они чувствовать недостатокъ въ водѣ.

Цѣлый день искали они съ большимъ стараніемъ сей необходимой жизненной потребности, и были столь счастливы, что около захожденія солнца наплы небольшой ручей при рубежѣ обширнаго лѣса, гдѣ и расположились провести ночь. Вскорѣ наготовили они дровъ, разложили огни и хотѣли ложиться спать, по причинѣ весьма холода погоды, вплоть одинъ къ другому. Но провожатые сказали имъ, что около этого мѣста всегда бываетъ множество леопардовъ, и что если хищные эти звѣри по духу нападутъ на ихъ слѣдъ, тогда, безъ всякаго сомнѣнія, истребятъ многихъ изъ нихъ. Извѣстіе это было не весьма пріятно нашимъ путешественникамъ; оно заставило ихъ умножить число огней, и придумывать разные способы для защищенія себя отъ опасныхъ непріятелей. Но удивительно, какъ сильно дѣйствуетъ сонъ надъ людьми, духомъ и тѣломъ угомленными: въ продолженіе самыхъ съвѣщаній о своей безопасности, они одинъ послѣ другаго засыпали, и проспали до разсвѣта безъ всякаго непріятнаго приключенія.

Но едва показалось солнце на горизонтѣ, какъ страшный ревъ львовъ раздался по лѣсамъ вплоть подлѣ нихъ. Нѣсколько минутъ оставались они неподвижны, объятые ужасомъ и не зная что предпринять. Ревъ, постепенно исчезая, потерялся въ глухи лѣсовъ, а странники благодарили Бога, что львы не нашли ихъ ночью, тогда они все сдѣлались бы жертвою ихъ лютости; ибо на стражѣ не было ни одного человѣка. Тронувшись съ мѣста, они вскорѣ пришли къ небольшой рѣкѣ, чрезъ которую безъ малѣйшаго затрудненія перешли въ бродъ, потомъ встрѣтили другую, гдѣ также переправа ни сколько ихъ не задержала. Наконецъ попались имъ высокіе бугры, съ вершинами коихъ обозрѣли они прекрасныя окрестныя долины, покрытыя тучною травою и рощами, а мѣстами видны были обширные лѣса, прилежащіе къ подошвамъ горъ разной высоты. Во весь день они много терпѣли отъ недостатка воды, и потеряли не мало времени на отысканіе ея.

И когда къ вечеру они уже почти вовсе отчаялись въ средствахъ утолить жажду, ибо всѣ источники находили изсохшими, попался имъ на краю лѣса ручей, въ которомъ вода хотя была весьма не хороша, но доставила имъ большое облегченіе въ мучительномъ ихъ положеніи.

Пройдя сегодня около тридцати миль, они расположились ночевать при ручьѣ, и, по обыкновенію, припасли дровъ, и окружили себя огнями. Они не встрѣчали ни какихъ животныхъ, но видѣли на пути много кала словновъ и носороговъ. Такъ какъ положеніе ихъ въ эту ночь было столь же опасно, какъ и въ прошедшую, и они находили одно свое спасеніе въ большихъ огняхъ, то и старались поддерживать ихъ, и ночь провели благополучно.

Поутру пошли далѣе. Теперь надлежало имъ итти лѣсомъ, а потому вожатые совѣтовали быть на семъ переходѣ крайне осторожными, ибо вѣроятно, что они встрѣтятъ хищныхъ звѣрей, которые водятся по здѣшнимъ лѣсамъ во множествѣ. Вожатые говорили правду: путешественники наши видѣли львовъ, барсовъ, носорога, слона, и ни одно изъ сихъ животныхъ не сдѣлало имъ ни какого вреда. Но, къ несчастію, около полудня встрѣтились они съ толпою Кафровъ, по словамъ вожатыхъ, самаго варварскаго поколѣнія. Спачала сошлились они съ ихъ женщинами, которыхъ поступили съ ними дружески, и дали имъ двѣ корзинки молока: корзинки эти плетутся изъ мелкихъ прутьевъ, и такъ плотно, что могутъ держать въ себѣ жидкость.

Послѣ сего опыта женской щедрости они считали себя въ безопасности; но едва успѣли пройти вѣсколько сажень, какъ ихъ остановили двѣнадцать Кафровъ, вооруженныхъ копьями и одѣтыхъ леопардовыми кожами. Оба привождаты, испугавшись дикихъ, пустились бѣжать къ такъ называемой Большой Рыбной Рѣкѣ, которая въ это время находилась отъ нихъ не далѣе 200 ярдовъ (почти сто сажень); Американцы кричали имъ и просили, чтобы они воротились, но тщетно: вожатые перешли рѣку въ бродъ, и, поднявшись съ величайшею поспешностью на горы, скрылись. Между тѣмъ дикие, махая своими копьями, казалось, угрожали истребленіемъ несчастныхъ стран-

никовъ, которые точно не понимали, что Кафры говорили, но думали, что варвары эти требовали у нихъ всего того, что они имѣли при себѣ; но какъ почти все ихъ имущество состояло въ большомъ количествѣ съѣстнаго запаса и въ платьѣ, то они рѣшились не отдавать ничего, во что бы то ни стало.

У одного изъ матросовъ висѣлъ на ремнѣ чрезъ плечо большой ножъ; Кафръ хотѣлъ его взять и схватился за членъ, по матросъ вырвалъ ножъ у него изъ рукъ. Это до того раздражило дикаго, что онъ поднявъ свое копье, сдѣлалъ видъ, будто хочетъ убить матроса. Стоя въ этомъ положеніи, дикий представлялъ изъ себя такую картину злости и варварства, какую едвали вообразить можно: леопардова кожа, на плечахъ у него накинутая, черное его лицо, обезображенное охрою, сверкающіе отъ бѣшенства глаза, разинутый ротъ уподобляли варвара совершенному дьяволу. Ко всему этому должно присовокупить что отъ злости опь весь дрожалъ и скрежеталъ зубами. Но, не взирая на бѣшенство и изступленіе его, онъ угрозъ своихъ не исполнилъ, и скоро опустилъ копье.

Симъ кончилось приключеніе съ Кафрами; путешественники перешли рѣку, и поднялись на гору вслѣдъ за своими провожатыми, которыхъ нашли на вершинѣ. Вожатые были весьма обрадованы ихъ прибытіемъ; они увѣряли ихъ, что если бъ прочие изъ этой орды Кафровъ не были въ отлучкѣ на охотѣ, то они не оставили бы изъ нихъ въ живыхъ ни одного человѣка, ибо это поколѣніе есть самое хищное, лютое и злодѣйское во всей Кафрапіи.

Посовѣтовавшись между собою, рѣшились они спуститься съ горы и продолжать путь. Пройдя небольшое разстояніе, усмотрѣли обширную, плодоносную долину; когда они бѣжали отъ Кафровъ, страхъ препятствовалъ имъ замѣтить красоту паходившихся предъ ними мѣстъ. Но теперь, остановясь въ восторгѣ и удивленіи разматривали прелести живописныхъ, великолѣпныхъ видовъ, являвшихся взору ихъ со всѣхъ сторонъ. Страна эта, почти совершенно ровная, усыана въ пріятномъ безпорядкѣ холмами и возвышеніями; на вершинахъ росла отдѣльными рощи-

цами мимоза, а по отлогостямъ кусты разнаго рода. Тысячи рѣчекъ и ручьевъ извивались въ разныхъ направленихъ между возвышенными мѣстами, по низменностямъ; индѣ окружали они какую либо рощицу, и казалось служили рубежемъ знатнаго помѣстя; въ другомъ мѣстѣ скрывались въ лѣсѣ или кусты, и опять изъ нихъ вытекали, а по холмамъ примѣтны даже были небольшіе водопады.

Восхищаясь картиною втораго Эдема, вдругъ усмотрѣли они новое зрѣлище: безчисленныя стада животныхъ, наиболѣе изъ роду серпъ, разсыпались по долинамъ; нѣкоторыя паслись на лугахъ, а другія пили воду въ ручьяхъ, или лежали по берегамъ. Глазъ не находилъ предѣловъ великолѣпной картины, и зрѣніе, перебѣгая отъ прекраснаго предмета еще къ прекраснѣйшему, терялось наконецъ въ горизонтѣ. Красота страны столь заняла ихъ, что они, пренебрегая опасностью, провели на мѣстѣ нѣсколько часовъ, любуясь прелестными видами; напослѣдокъ спустились съ горы, и пошли далѣе.

Ввечеру выбрали они для ночлега мѣсто подлѣ небольшой рощи, и нарубили лѣсу на дрова и для ограды, котою окружали себя, чтобы укрыться отъ хищныхъ звѣрей.

Не взирая, однако жъ, на принятая ими осторожности, они не могли спать покойно: слоны стадами во всю ночь ходили по рощѣ, и шорохомъ между деревъ содержали ихъ въ беспрестанномъ страхѣ. Если бъ не защитила ихъ ограда, сдѣланная съ вечера, то вѣроятно, что эти страшныя животныя передавили бы ихъ. Поутру они встали и вмѣстѣ съ обоими провожатыми пошли въ дорогу.

Весь день шли они по прекраснымъ долинамъ, коихъ почва мѣстами состояла изъ смѣси красной и желтой глины; долины были покрыты высокою травою разнородныхъ растеній, но и слѣдовъ земледѣлія не было замѣтно, хотя изрѣдка и попадались хижинки, въ одну изъ коихъ нѣкоторые изъ нихъ входили, и дорого заплатили за свое любопытство: блохи въ нѣсколько минутъ покрыли ихъ съ ногъ до головы.

Временно попадалась имъ вода, которая однако жъ была солоновата, не взирая на пятьдесятъ миль разстоянія отъ

морского берега: они держались большую часть своего пути въ этомъ разстояніи отъ моря.

Пройдя сего числа около тридцати пяти миль, путешественники наши расположились ночевать, и по обыкновению, наготовивъ дровъ, оградили себя вѣтвями и бревнами. Между тѣмъ почти всѣ сѣбѣстные ихъ припасы вышли, и они принуждены были терпѣть голодъ.

Въ осьмомъ часу опять поднялись они въ дорогу, но уже не всѣ могли итти равнымъ ходомъ: многіе отъ усталости начали отставать. Это заставило ихъ сдѣлать распоряженіе, чтобы тѣ, кои были въ силахъ итти скоро, шли впередъ, и заблаговременно выбирали мѣста ночлеговъ и готовили все нужное. Капитанъ принадлежалъ къ авангарду; онъ приказалъ, для показанія своего пути заднимъ, мѣстами зажигать траву, но не взирая на эту предосторожность по наступлѣніи утра отставшіе не являлись.

Прождавъ ихъ до того времени, когда солнце поднялось уже довольно высоко, капитанъ съ товарищами пошелъ далѣе. Вожатые увѣряли, что сегодня они достигнутъ христіанского селенія, откуда можно получить помощь и сыскать отставшихъ. Это извѣстіе ободрило странниковъ и придало имъ новые силы; они шли съ необыкновенною скоростью, доколѣ не приблизились къ небольшому сельскому домику. Здѣсь надѣялись они сыскать пособіе, но ошиблись. Жилище это давно было оставлено и запустѣло. И такъ они принуждены были провести эту ночь опять подъ открытымъ небомъ, беспокоясь объ участіи оставленныхъ ими товарищъ.

Въ продолженіе ночи не имѣли они покоя ни на минуту. Сидя вокругъ огня, они разговаривали о вѣроятной участіи своихъ товарищѣй, и о собственномъ своемъ плачевномъ состояніи. Не имѣя ни пищи, ни одежды, ни оружія, находились они въ странѣ, наполненной хищными звѣрьями, и въ такое время, когда отъ усталости и ослабленія силь едва могли стоять на ногахъ. Сверхъ того они пребывали въ ежечасномъ ожиданіи нападенія отъ Башмановъ: дикии эти нападаютъ на всѣхъ, кто ихъ безсилыѣ и умерщвляютъ намазанными ядомъ стрѣлами.

Случай этотъ выказалъ въ полномъ блескѣ нравственныя черты мореходцевъ: люди, привыкшіе равнодушно взирать на всѣ ужасы, неразлучные съ служеніемъ на морѣ, и вмѣняющіе за стыдъ содрогнуться, стоя подъ градомъ пуль и ядеръ, не могли безъ слезъ говорить о жребіи своихъ однокорабельщиковъ, и позабывая свое собственное несчастіе, единственно помышляли о ихъ спасенії. Изъ шестидесяти человѣкъ, вышедшихъ на берегъ при кораблекрушеніи, тридцать шесть за болѣзнями и усталостью не могли сопутствовать своимъ товарищамъ, и остались въ степяхъ. Избавленіе сихъ несчастныхъ, если они еще не погибли, зависѣло отъ дѣятельности капитанской партіи, которая была въ силахъ и вскорѣ могла достичнуть голландскихъ селепій.

Провожатые смѣло утверждали, что селенія колонистовъ не могутъ быть отъ нихъ далеко, ибо они достигли уже тѣхъ мѣсть, пограничныхъ сл. Кафрами, которые были истреблены ими въ послѣднюю войну. И потому спустя часъ послѣ солнечнаго восхода, путешественники отправились въ дорогу, и понуждаемые сильнымъ желаніемъ спасти своихъ товарищей, шли такъ скоро, какъ силы ихъ позволяли.

Три часа сряду шли они не отдыхая. Наконецъ одинъ изъ вожатыхъ, находясь впереди, закричалъ во все горло: «я вижу Готтентота, пасущаго стадо овецъ.» Крикъ сего дикаго показался нашимъ путешественникамъ гласомъ съ небесъ; всѣ бросились къ тому мѣсту, где находился вожатый, и увидѣли вдали человѣка со стадомъ, по крайней мѣрѣ изъ четырехъ тысячи овецъ. Они двинулись къ настуху, который сначала оробѣлъ, и хотѣлъ бѣжать, но увидѣвъ, что всѣ они были бѣлые и безоружны, остановился и дождался ихъ. Капитанъ сталъ просить его проводить ихъ къ ближайшему селенію; на это онъ охотно согласился, и увѣралъ его, что хозяинъ владѣнія, куда они идутъ, человѣкъ весьма хорошій, и что на переходъ до его дома нужно не болѣе какъ три часа. Невозможно изобразить восторга, разлившагося между ими при полу-

ченії сего извѣстія. Капитанъ выступилъ и всѣ тронулись за нимъ, стараясь опередить другъ друга.

Вотъ показалось вдали давно желанное селеніе Христіанъ. «Прибавимъ парусовъ, ребята, сказалъ капитанъ, и пойдемъ поскорѣе въ безопаснную гавань, откуда пошлемъ крейсеровъ для отысканія несчастныхъ нашихъ сослуживцевъ.» Всѣ спѣшили итти: одни шатались, другие падали и опять вставали, но никто не отставалъ, и наконецъ прибыли въ домъ честнаго Голландца Яна Плессиса.

Онъ имѣлъ около шестидесяти лѣтъ отъ роду, родился въ Голландіи, но съ давнихъ временъ переселился въ Африку; былъ щедръ, человѣколюбивъ и сострадателенъ. Семейство его составляли шесть сыновей съ женами и дѣтьми, и дочь, всего около двадцати человѣкъ. Онъ владѣлъ большими стадами, состоявшими изъ двѣнадцати тысячъ овецъ и тысячи быковъ.

При первомъ свиданіи, капитанъ рассказалъ ему о плачевномъ своемъ приключеніи, и какъ оставилъ онъ товарищъ своихъ въ степи, и просилъ его дать ему способъ отыскать ихъ. Добрый старикъ не могъ слышать повѣствованія капитанскаго безъ примѣтнаго внутренняго движенія, которымъ обнаруживалось чувствительное его сердце.

«Ненадобно терять времени, когда дѣло идетъ о спасеніи погибающихъ» сказалъ онъ, и тотчасъ велѣлъ двумъ изъ своихъ сыновей заложить фуру восемью волами. Онъ отправилъ ихъ павстрѣчу оставленнымъ въ степи путешественникамъ, и приказалъѣхать во всю ночь къ мѣсту, которое провожатые описали такъ хорошо и подробно, что посланные ни какъ не могли ошибиться. Вѣнѣе старика дѣти исполнили съ примѣтнымъ удовольствіемъ, и съ такою послѣшностью, что фура скоро уѣхала изъ виду, а странники съ почтѣннымъ своимъ хозяиномъ сѣли за столъ: онъ нарочно для нихъ убилъ барана, и угождалъ имъ какъ лучшихъ друзей своихъ.

Послѣ обѣда добросердечные колонисты распрашивали странниковъ о подробностяхъ ихъ пути чрезъ Кафарію. Старикъ удивлялся, какимъ образомъ Тамбуши согласились отпустить ихъ. Люди этого племени люты и жестокосер-

ды, и ничто столько не приносить имъ удовольствія, какъ кровопролитіе. Бошманы также, по его замѣчанію, народъ многочисленный, безпрестанно на стражѣ и кочуетъ въ большомъ пространствѣ, по коему они проходили, и если взять еще въ разсужденіе то, что въ странахъ, ими пройденныхъ, обитаетъ безчисленное множество хищныхъ звѣрей, то благородное прибытие ихъ въ его жилище онь почитается истиннымъ чудомъ Провидѣнія,

Капитанъ, при семъ случаѣ, сообщилъ добромъ своему хозяину, настоящее понятіе о Тамбушахъ. Старикъ этотъ, судя по своимъ сосѣдямъ, былъ непримиримый врагъ всѣхъ поколѣній, обитающихъ въ Кафаріи, и какъ онъ никогда не путешествовалъ далеко отъ своего жилища, то и не могъ самъ лично узнать свойства разныхъ пародовъ, населяющихъ южный край Африки. Но услышавъ отъ капитана о поступкахъ съ нимъ и съ его людьми Тамбушей, и объ услугахъ, ему оказанныхъ, весьма былъ радъ и успокоился.

Уединенное его жилище окружено деревьями, на которыхъ сушились кожи львовъ, тигровъ, барсовъ и другихъ хищныхъ звѣрей, убитыхъ въ окружныхъ долинахъ. Почти у самыхъ дверей дома, лежали два огромныхъ животныхъ, съ которыхъ недавно содраны были кожи. Это были два носорога, за день предъ симъ застрѣленные дѣтьми хозяина, подлѣ самого жилья ихъ. Это дало ему поводъ разсказать гостямъ своимъ съ большою подробностью о нѣкоторыхъ чудныхъ свойствахъ сего животнаго.

«Эти звѣри, говорилъ Янь Плессистъ, гораздо лютѣе и несравненно опаснѣе всѣхъ прочихъ хищныхъ животныхъ. Самые львы, усмотрѣвъ носорога, бѣгутъ отъ него съ ужасомъ. Два года тому назадъ я видѣлъ это на опыте: идучи чрезъ свое поле рано поутру, усмотрѣлъ я, что одинъ левъ вбѣжалъ въ кусты, въ разстояніи отъ меня около полукилометра; чрезъ нѣсколько минутъ за нимъ послѣдовалъ другой, потомъ третій, четвертый и далѣе, такъ что въ продолженіе около часа девять львовъ вбѣжало въ тотъ же кустарникъ. Не видавъ никогда такого числа сихъ животныхъ вмѣстѣ, я хотѣлъ знать, что было при-

чиною сего собранія, и скрылся между деревьями. Пробывъ въ засадѣ болѣе часа, я ничего не видалъ и не сдыхалъ, и отчаясь въ удовлетвореніи моего любопытства, хотѣлъ итти домой; вдругъ показался носорогъ необыкновенной величины; онъ прямо шелъ къ тому кустарнику, гдѣ скрылись львы. Приблизившись вплоть къ оному, онъ остановился, поднялъ голову, и поворачивая ее во всѣ стороны, казалось, кругомъ себя обнюхивалъ. Потомъ вдругъ съ чрезвычайнымъ стремленіемъ ударилъ на кусты, и чрезъ нѣсколько минутъ я увидѣлъ, что всѣ львы, видѣнныя мною прежде, бѣжали изъ кустарника съ поджатыми хвостами, и по-видимому въ чрезвычайномъ страхѣ озирались во всѣ стороны. Носорогъ же въ это время бѣгалъ по кустамъ и ломалъ ихъ съ страшнымъ шумомъ. Но не найдя тамъ непріятеля, выбѣжалъ на долину, осмотрѣлся, и началъ съ величайшимъ бѣшенствомъ рвать рогомъ землю, которую цѣльными глыбами бросалъ на воздухъ. Я не смѣлъ пошевелиться, доколѣ разъяренное животное не скрылось у меня изъ вида; тогда я возвратился домой.»

Путешественники провели ночь весьма покойно; добрый хозяинъ приготовилъ для нихъ постели изъ мѣшковъ, а поутру за завтракомъ доставилъ имъ удовольствіе сообщивъ нѣкоторыя любопытныя замѣчанія о странѣ, имъ обитаемой. Онъ наиболѣе жаловался на притѣсненія, которыя поселяне должны терпѣть отъ колоніальнаго правительства Мыса Доброй Надежды. «Я имѣю свинцовую руду на моей собственной землѣ, говорилъ онъ, такъ близко къ поверхности, что можно было бы выкопать ее руками, но мы не смѣемъ ея тронуть. Если бъ дошло до свѣдѣнія правительства, что я употребилъ, хотя одинъ фунтъ вытопленнаго изъ нея свинца для моей домашней нужды, мы со всѣмъ семействомъ сослали бы на всю жизнь въ Батавію.»

Они не успѣли еще позавтракать, какъ великодушный Янъ отправилъ гонцовъ къ своимъ соседямъ, просить ихъ помочи и содѣйствія къ доставленію путешественниковъ въ Капштадтъ. Многіе изъ колонистовъ сами навѣстили ихъ и предлагали свои услуги. Они были столь добры, что вызывались содержать въ своихъ домахъ до совершен-

наго выздоровлениј тѣхъ изъ морехолцевъ, которые чѣмъ нибудь хворали, и потомъ при ежегодныхъ своихъ посѣщеніяхъ Капштата, хотѣли ихъ туда доставить. Но капитанъ, нетерпѣливо желая скорѣе возвратиться въ свое отечество, отклонилъ это предложеніе и просилъ, если можно, отправить ихъ немедленно.

Въ продолженіе сего разговора вѣжалъ Готтентотъ (\*) съ радостнымъ извѣстіемъ, что хозяйская фура возвращается и находится уже въ виду. Все общество бросилось къ ней павстрѣчу, и капитанъ съ поописаннымъ удовольствіемъ увидѣлъ двадцать три человѣка изъ своего экипажа, болѣе ласкаровъ, прибывшихъ на ней. Посланые за ними объявили, что они нашли сихъ несчастныхъ по близости одной рощи въ совершенномъ отчаяній, ибо они, не имѣя ни малѣйшей надежды ни на какую постороннюю помощь, и не будучи въ состояніи сами итти далѣе, рѣшились предать судьбу свою въ руки Провидѣнія. За день предъ тѣмъ отдѣлились отъ нихъ тридцать человѣкъ, а куда они побредли, имъ неизвѣстно. Въ послѣдствіи, бѣдные эти люди, претерпѣвъ неслыханныя бѣдствія, достигли Мыса Доброй Надежды благополучно.

Теперь всѣхъ ихъ собралось сорокъ семь человѣкъ, и какъ они должны были въ Капштатѣ ждать на фуражъ, то и больные не хотѣли остататься.

Поутру 2-го Июля путешественники простились съ своими хозяевами, и отправились въ дорогу. Добродушный Янъ Плессисъ снабдилъ ихъ фурами, быками, и съѣстными припасами до ближайшаго селенія, и послалъ провожатымъ одного изъ своихъ сыновей, который былъ хорошо вооруженъ, и трехъ Готтентотовъ. Провожатый безпрестанно находился на стражѣ, въ готовности отразить Бушмановъ или хищныхъ звѣрей, если бъ они нечаянно напали на его конвой: однако жъ, проѣхавъ около тридцати пяти миль, въ восемь часовъ вечера прибыли они въ слѣдующее селеніе безъ всякаго непрѣятнаго приключенія.

(\*) Многіе изъ сего народа мужчины и женщины находятся въ работахъ и въ домашней прислугѣ у колонистовъ Мыса Доброй Надежды.

Прим. Перев.

Хозяинъ втораго ихъ начлего, Корнилій Энгельброксъ, былъ также человѣкъ добрый. Правда, онъ жилъ въ бѣдной хижинѣ, но все, что имѣлъ, предложилъ къ услугамъ странниковъ. Прочитавъ письмо Япа, сказалъ онъ: «Сосѣдъ мой добрый человѣкъ, и я всегда почиталъ его; но письмо его обѣ вѣнье лишило; несчастіе ваше и теперешнее положеніе совершенно достаточны, чтобы расположить меня сдѣлать все для васъ, что могу.»

На другой день послѣ завтрака они отправились далѣе; честный Энгельброксъ далъ имъ на дорогу девять барановъ, извиняясь, что не можетъ снабдить хлѣбомъ: «Мы здѣсь, сказалъ онъ, весь годъ питаемся бараниною и дичиною; рѣдко удается намъ отвѣдать хлѣба.»

Потомъ, въ продолженіе пяти дней сряду бѣхали они отъ одного жилья до другаго, кои находятся между собою по-большей части на разстояніи пятнадцати или шестнадцати часовъ Ѣзды, и вездѣ принимали ихъ самыми человѣко-любивымъ образомъ. Во все это время очень рѣдко удавалось имъ сыскать кусокъ хлѣба, да и въ водѣ нерѣдко имѣли они недостатокъ. Дорога ихъ лежала индѣ по гористымъ мѣстамъ, а индѣ по ровнымъ долинамъ. На пути встрѣчали они множество волковъ, и часто видали превеликія стада оленей того рода, который здѣшнимъ колонистамъ извѣстенъ подъ именемъ шпрингъ-бокъ; нѣкоторыя стада ихъ были столь многочисленны, что состояли, по-видимому, не менѣе какъ изъ двѣнадцати или четырнадцати тысячъ головъ. Многіе изъ колонистовъ утвержали, что они видали стада вдвое того многочисленнѣе, и часто убивали по два и по три оленя однимъ выстрѣломъ. Путешественники также видѣли много, такъ называемыхъ, гви-нейскихъ (цесарскихъ) куръ, которыхъ послѣ дождя, поселяне ловятъ собаками.

Въ этой части колоніи Мыса Доброй Надежды водятся во множествѣ зебры, или дикие ослы, и сгроусы. Путешественники наши во всѣхъ домахъ, гдѣ они останавливались, находили такое количество оленьяго мяса, что изъ девяти барановъ, подаренныхъ имъ Энгельброксомъ, въ шесть дней употребили въ пищу только трехъ.

Отъ 8-го до 16-го Іюня путешествовали они довольно спокойно, встрѣчая на каждой милѣ новые красоты природы. Горы мѣстами возвышались до облаковъ, а раздѣлявшія ихъ долины были покрыты разными произрастеніями. На переходѣ одной изъ сихъ обширныхъ долинъ употребили они три дня съ половиною. Колонисты называютъ ее Long cliff.

Здѣсь два кряжа горъ идутъ параллельно одинъ другому на разстояніи 70-ти или 80-ти миль. Земля между ими чрезвычайно плодородна, и изобилуетъ тучными пастями благовонныхъ растеній, на которыхъ пасутся безчисленныя стада овецъ и коровъ. Здѣшняя баранина, отъ особенного свойства душистыхъ травъ, имѣеть такое сходство съ оленімъ мясомъ, что всякий англійскій Эпикуръ (\*) могъ бы обмануться во вкусѣ. Долины между горными хребтами въ ширину простираются отъ осьми до четырехъ миль, и обильно орошаются небольшими рѣками, по берегамъ коихъ растутъ цѣлые рощи дерева алоэ.

14-го числа путешественники прибыли въ жилище одного слѣпаго старика, который имѣлъ большое семейство, и, по-видимому, достаточное состояніе. Онъ со слезами слушалъ повѣсть странниковъ, подчивалъ всѣхъ ихъ водкою, и угостилъ сытнымъ обѣдомъ. Не вкушавъ долго крѣпкихъ напитковъ, мореходцы наши не находили словъ, какъ благодарить достойнаго старика за его къ нимъ вниманіе. За ужиномъ онъ особенно развеселился, и сказалъ капитану, что съ радости о ихъ избавленіи отъ морскихъ волнъ, Кафровъ и звѣрей, онъ споетъ пѣсню, и сдержалъ свое слово, а потомъ просилъ капитана сдѣлать ему одолженіе приказать всему своему экипажу спѣть что нибудь. Сколько ни была странна эта просьба, но въ этомъ случаѣ надобно было удовлетворить причудѣ доброго старца. Одинъ американскій матросъ запѣлъ любимую свою національную пѣсню; земляки его стали ему помогать;

---

(\*) Въ Англіи жареное оленье мясо почитается однимъ изъ самыхъ щегольскихъ блюдъ: на богатыхъ праздничныхъ столахъ за стыдъ почитается не имѣть его.      *Прим. перев.*

ласкары подхватили свою; Шведы и Датчане, не желая отстать отъ другихъ, также запѣли; тогда Португальцы и Голландцы, считая себя не хуже другихъ, возвысили голосъ: такимъ образомъ, составивъ на многихъ языкахъ никогда еще и нигдѣ неслыханный концертъ, гости доставили хозяину неизъяснимое удовольствие.

Поутру 17-го числа путешественники разлучились: капитанъ, взявъ съ собою старшаго офицера, третьяго штурмана и двухъ матросовъ, поѣхалъ впередъ. По мѣрѣ приближенія ихъ къ Капштату, число жителей увеличивалось, и селенія въ разныx мѣстахъ отстояли одно отъ другаго не далѣе двухъ часовъ Ѣзы. Многія изъ нихъ имѣли прекраснѣйшія мѣстоположенія и плодоносныя земли, на которыхъ въ изобиліи родились пшеница, апельсины, лимоны, фиги, и проч., а мѣстами росъ въ болыпомъ количествѣ виноградъ, изъ котораго колонисты дѣлаютъ вино и водку и отвозятъ на продажу въ Капштатъ. Часто видѣли они большія стада оленей, а куропатки попадались повсюду въ безчисленномъ множествѣ.

Отъ 17-го до 21-го числа Ѣхали они по гористымъ мѣстамъ, но въ долинахъ безпрестанно находили селенія, обработанныя поля и чрезвычайное множество овецъ; рогатаго скота было менѣе, и не въ такомъ хорошеніи состояніи, какъ въ отдаленныхъ мѣстахъ колоніи.

22-го числа прибыли они въ мѣстечко Свеллендамъ, и остановились въ домѣ ландроста, то есть начальника селенія, которое состоитъ изъ 16-ти или 18-ти домовъ, и находится въ прекраснѣйшей долинѣ, изобильной всякаго рода хлѣбомъ, плодами, виноградомъ и огородною зеленью.

Ландростъ принялъ ихъ весьма хорошо, и на другой день далъ капитану верховую лошадь и проводника, чтобы Ѣхать къ его зятю, который долженъ быть уже доставить его въ Капштатъ. Сверхъ того этотъ почтенный человѣкъ снабдилъ капитана рекомендательнымъ письмомъ въ Главнокомандующему войскъ (\*). Генералу Крейгу.

---

(\*) Англійскихъ войскъ, ибо тогда Мысъ Доброй Надежды былъ въ рукахъ Англичанъ.

Прим. перев.

На третій день онп прїѣхали въ селеніе Стелленбушъ, ко-  
торое по мѣстному своему положенію и плодородію земли,  
есть одно изъ лучшихъ во всей колоніи. Здѣшніе жители  
богаты и гостепріимны; старшина ихъ, Г. Бринчъ, принялъ  
путешественниковъ дружески. «Два дня, пробылъ я, го-  
ворить капитанъ, въ домѣ сего почтенного и добродѣтель-  
ного человѣка; онъ желалъ, чтобы я погостила у него по-  
долѣ, но мнѣ хотѣлось скорѣе прїѣхать въ Капштать, а  
потому 30-го числа поутру я выѣхалъ изъ Стелленбуша,  
и вечеромъ того же дня прибылъ въ городъ. Несчастія,  
мною претерпѣнныя хотя имѣли вѣкоторое вліяніе на мое  
здоровье, но благодаря Бога, совершенно разстроить онаго  
не могли.

---

*Бѣдствія, претерпѣнныя шестью артиллѣ-  
рійскими солдатами, бѣжавшими съ Острова  
Св. Елены на судно въ Бразилію.*

Повѣствованіе о семъ необыкновенномъ и жалостномъ  
происшествіи составлено съ показанія рядового Джона  
Броуна, одного изъ шести артиллерійскихъ солдатъ, бѣ-  
жавшихъ съ Острова Св. Елены, даннаго имъ 12-го Дека-  
бря 1799 года, подъ присягою въ слѣдственной комиссіи,  
парочно по случаю сего побѣга паряженной.

«Въ Іюнѣ 1799 года, я находился въ первой артиллѣ-  
рійской ротѣ, бывшей тогда на службѣ въ здѣшней крѣ-  
пости (Св. Елены). 10-го числа того мѣсяца, за полчаса  
предъ разводомъ, канониръ Маккинонъ спросилъ меня, не  
хочу ли я съ нимъ бѣжать па американскій корабль Ко-  
лумбію, подъ начальствомъ Капитана Лелара: другихъ ко-  
раблей тогда на рейдѣ не было. На это предложеніе я  
скоро согласился, и около семи часовъ вечера сошлись мы  
въ театрѣ, гдѣ нашелъ я еще рядовыхъ Макквипа, Бри-  
гоуза, Парра и Конвея.

«Парръ служилъ долго на морѣ, и слылъ хорошимъ  
мореходцемъ; онъ хотѣлъѣхать съ нами на Островъ Воз-  
несенія, или держаться поблизости острова, доколѣ Ко-  
лумбія не выйдетъ въ море. Okolo осьми часовъ мы от-

правились къ Западнымъ Кампьямъ, гдѣ дожидался настъ американскій ботъ съ тремя матросами, которые тотчасъ перевезли настъ на свой корабль. Парръ ходилъ въ каюту къ капитану, а когда опъ вышелъ, то не прошло четверти часа, какъ мы всѣ переодѣлись въ матросское платье.

«Бригоусъ и Конвей предложили выѣхать въ море на китоловномъ ботѣ, чтобы отвратить подозрѣніе отъ корабля, и на сей конецъ они положили въ него пять весель, тросъ и большой камень, служившій боту вмѣсто дрека. Это происходило часу въ двѣнадцатомъ ночи.

«Междуда тѣмъ, усмотрѣли мы нѣсколько человѣкъ съ фонарями, которые громко разговаривали о чёмъ-то, и бѣгали по берегу у крѣпостныхъ строеній подлѣ воротъ съ морской стороны. Мы заключили, что настъ ищутъ, и потому не медля ни минуты, спустились въ китоловный ботъ. Капитанъ корабля далъ намъ около двадцати пяти фунтовъ сухарей, бочонокъ въ тринацѣать галоновъ (около четырехъ ведеръ) воды, компасъ и октантъ; но послѣдній или мы позабыли взять въ-торопахъ, или уронили въ воду.

«Мы старались со всевозможной поспѣшностью удалиться отъ острова, но ботъ нашъ былъ вполовину наполненъ водою, а намъ печальнѣ было отливать ее; не взирая на то, мы въ ночь отѣхали далеко, и потомъ остановились въ ожиданіи американского корабля.

«Мы ждали его почти двое сутокъ, но тщетно; тогда Парръ присовѣтовалъ спуститься къ Острову Вознесенія; мы правили сначала на NtW, а потомъ на NW, употребляя платки вмѣсто парусовъ. Вскорѣ поднялся крѣпкий вѣтеръ, продолжавшійся двое сутокъ, а потомъ опять наступила хорошая погода. Мы полагали, что въ свѣжій вѣтеръ ходъ нашъ былъ не менѣе десяти миль въ часъ (\*). Маккинопъ записывалъ счисленіе черцилами на бумагѣ, которыми, равно какъ и морскою картою, снабдили настъ на кораблѣ Колумбіи.

---

(\*) Правда, что китоловныя гребныя суда ходятъ чрезвычайно скоро, но безъ настоящихъ парусовъ они не могутъ идти такъ скоро; это должна быть ошибка. *Прим. перев.*

«Въ семъ направлениі плаваніе наше продолжалось до утра 18-го числа; тогда показалось множество морскихъ птицъ, но берега мы не видали. Въ тотъ день около полудня Парръ сказалъ намъ, что мы непремѣнно должны были пройти Островъ Вознесенія, до которого отъ Острова Св. Елены считалъ онъ только восемьсотъ миль. Тогда мы, по его совѣту, спустились на WtN, въ намѣреніи плыть къ Rio-Жанейро. Изъ рубашекъ мы сшили паруса, а фуфайки пришили къ брюкамъ, чтобы не такъ было холодно. По недостатку съѣстныхъ припасовъ, мы положили каждому человѣку выдавать въ сутки по одной унці (шесть золотниковъ) сухарей и по два глотка воды.

«26-го числа запасъ нашъ вышелъ, а на другой день Макквинъ, для утоленія голода, сталъ жевать кусокъ дерева бамбу, и мы ему послѣдовали. Въ эту ночь была моя очередь править рулемъ, и я не спалъ; тогда вспомнивъ, что гдѣ-то мнѣ удалось слышать, какъ люди въ крайности питались сапожными подошвами, я снялъ съ себя башмакъ, и откусилъ кусокъ подошвы, но она спаружи столько была напитана морскою водою, что я никакъ не могъ проглотить ни одного куска, а потому мы, вырѣзавъ средину подошвы, раздѣлили ее; но пища эта не принесла намъ ни какой пользы.

«1-го Іюля Парръ поймалъ багромъ дельфина; въ ту же минуту мы упавъ на колѣни, со слезами благодарили Бога, за его къ намъ милосердіе. Дельфина мы тотчасъ разодрали по частямъ и повѣсили на солнцѣ просушить; но едва онъ успѣлъ пагрѣться, какъ мы, не имѣя терпѣнія дожидаться, начали утолять имъ свой голодъ. Этой рыбы намъ стало до 4-го числа, а тогда мы опять начали мучиться отъ недостатка пищи. Въ это время Парръ, Бригоусъ, Конвой и я предложили проломить ліо у шлюпки, чтобы тотчасъ потонуть, и тѣмъ положить конецъ несносному нашему бѣдствію; но другіе два наши товарища на это не согласились, сказавъ, что Богъ не съ тѣмъ далъ человѣку жизнь, чтобы онъ самъ себя могъ лишить оной, и что Тотъ, Кто создалъ человѣка, не допустить его умереть съ голоду.

«5-го числа около полудня, Маккионъ предложилъ бросить жребій, кого изъ насть убить для спасенія прочихъ. Мы тотчасъ согласились; но какъ Парръ за два дня предъ симъ занемогъ гнилою горячкою съ пятнами, то мы его исключили изъ жребія. Онъ написалъ пять нумеровъ и положилъ ихъ въ шляпу, откуда мы вынимали ихъ съ завязанными глазами, и клали въ карманы, не зная, у кого какой нумеръ. Послѣ того Парръ спросилъ насть: который нумеръ долженъ быть принесенъ въ жертву? Мы иззначали № 5-й. Тогда всѣ мы стали усердно молиться Богу, и помолясь, вынули нумера: жребій палъ па Маккиона!

«Мы еще прежде положили, что тотъ, кому достанется умереть, долженъ самъ себѣ открыть кровь, для чего заблаговременно приготовили наостренные гвозди, и потому теперь однимъ изъ сихъ гвоздей Маккионъ пустилъ себѣ кровь въ трехъ мѣстахъ: изъ ноги, изъ руки, около локтя и подъ кисти; сдѣлавъ это, онъ сталъ просить Бога объ огнущеніи грѣховъ его, и чрезъ четверть часа испустилъ духъ.

«Тѣло не успѣло еще совершенно простыть, какъ Бригоусъ отрѣзаль отъ лядвеи большой кусокъ мяса и вывѣсилъ сушить на солнцѣ. Чрезъ три часа послѣ того мы всѣ поѣли по немногу. Этого куска стало намъ до 7-го числа; между тѣмъ тѣло мы не бросали въ море, а только для предохраненія онаго, чрезъ каждые два часа погружали въ воду. Послѣ отрѣзали другой кусокъ и также сѣѣли.

«8-го числа предъ самымъ разсвѣтомъ, будучи на рулѣ, замѣтилъ я, что вода перемѣнила цвѣтъ; полагая, что мы находимся близъ берега, я разбудилъ своихъ товарищѣй, но мы не могли усмотрѣть ни какой земли.

«Наконецъ по совершенномъ разсвѣтѣ, увидѣли берегъ, прямо впереди насть; мы такъ держали, доколѣ въ восемь часовъ утра не подошли къ нему вплоть. Тогда открылся намъ страшный бурунъ; мы хотѣли отворотить и удалиться, но слабость нашихъ силъ не позволила сего сдѣлать; а потому ботъ нашъ занесло въ бурупы и опрокинуло; причемъ Макквинъ и Бригоусъ потонуди, а Парръ, Конвой и я вышли на берегъ.

«На берегу нашли мы небольшую хижину, въ которой жилъ Индѣецъ съ матерью; они звали португальскій языкъ, который и я несолько разумѣль. Женщина сказала намъ, что мы находимся только въ трехъ миляхъ отъ селенія, называемаго Бельмонтъ. Сынъ ея тотчасъ туда отправился и сказалъ тамъ, что Французы сдѣлали высадку. Въ слѣдствіе сего начальникъ селенія, священникъ и несолько гражданъ, въ полномъ вооруженіи, часа чрезъ два явились предъ нами. Парри и Конвею связали руки и ноги, и повѣшивъ ихъ на шесты, понесли въ селеніе, а меня, за болѣзни, оставили въ хижинѣ, и уже послѣ привели туда же.

«Услышавъ отъ насъ, что мы Англічане, они насъ тотчасъ развязали, и положивъ въ койки, принесли въ домъ начальника, который далъ намъ пищу и постели. Сначала мы едва могли разжимать ротъ, и то съ болѣшею болью; это продолжалось до 23-го числа. О прибытіи нашемъ начальникъ отнесся къ Санть-Салвадорскому Губернатору, который немедленно прислалъ за нами небольшую шкуну въ портъ Сегуро. До порта ходили мы верхомъ; на пути останавливались въ городѣ Санта-Крусь, где пробыли десять дней. По прибытіи въ Санть-Салвадоръ, мы были допрошены губернаторомъ: Парръ объявилъ, что корабль нашъ потонулъ въ море, а мы спаслись на гребномъ суднѣ; что имя корабля Салли изъ Ливерпуля; что корабль принадлежалъ отцу его, и шель съ африканскаго берега въ Ямайку. О себѣ Парръ сказалъ, что онъ былъ капитаномъ корабля.

«Мы находились въ Санть-Салвадорѣ дней тринацать; въ теченіе сего времени жители сдѣлали въ пользу нашу подписку: намъ досталось на каждого по двѣсти фунтовъ стерлинговъ (около пяти тысячъ рублей асс.) Потомъ отправили насъ на португальскомъ бригѣ Марія въ Лиссабонъ. Парръ вступилъ въ должность штурмана, Конвой, какъ ботсманнатъ, а я, по болѣзни, пассажиромъ. Чрезъ двѣ недѣли мы пришли въ Ріо-Жанейро: Парръ и Конвой ушли на бригѣ въ Лиссабонъ, а я былъ оставленъ въ госпиталѣ.

«Чрезъ три мѣсяца послѣ сего, Капитанъ Эльфинстоунъ, линейнаго корабля Діомеда, захватилъ меня въ службу

Его Величества, и предоставилъ моему выбору: остатся у него на кораблѣ, или ѿхать къ Главнокомандующему Адмиралу на Мысъ Доброй Надежды. Я избралъ послѣднее, и быль отосланъ съ семью другими подозрѣваемыми въ дезертированіи на преступничій корабль Ани, гдѣ настѣнно ссыльными (\*) заковали въ желѣзы.. На мысъ назначили меня на 64-хъ-пушечный корабль Ланкастеръ. Я никогда добровольно не вступалъ въ службу, а потому въ послѣдствіи и быль освобожденъ отъ оной; тогда панился я въ званіе матроса на купеческое судно Герцогъ Кларенскій. Послѣ сего я имѣль намѣреніе, при первомъ случаѣ, объявить о себѣ и разсказать о несчастныхъ нашихъ приключеніяхъ, чтобы чрезъ то отвлечь другихъ отъ подобныхъ сему безразсудныхъ поступковъ.»

Вотъ разительный примѣръ грознаго небеснаго право-судія! Пренебрегшій свою обязанность къ Государю и отечеству, нарушитель присяги и соблазнитель другихъ несчастныхъ на подобное преступленіе, Маккинонъ, ужаснымъ образомъ наказывается: онъ самъ себя лишаетъ жизни, и что жъ..? Служить снѣдью своимъ товарищамъ! Да отвратить примѣръ сей навсегда отъ побѣговъ нижнихъ воинскихъ чиновъ морской и сухопутной службы! -

---

*Гибель англійского линѣйного корабля Резистанса, подѣ начальствомъ Капитана Пакенгама, взорванного на воздухѣ въ проливѣ Банки, 24-го Іюля 1798 года.*

Капитанъ Шепердсонъ, начальникъ фрегата Венуса, привезъ къ Малакку извѣстіе, что нѣсколько Англичанъ находятся въ рабствѣ на островѣ Линганѣ, и что слухъносится, будто эти люди принадлежали экипажу корабля

---

(\*) Botany-bay-ship, корабль Ботаническаго Залива: такъ Англичане называютъ суда, на которыхъ отправляютъ въ Новый Южный Валлисъ преступниковъ, осужденныхъ туда на ссылку.

*Прим. перев.*

Резистанса, взорванного на воздухъ въ заливѣ Банки, гдѣ они попались въ руки морскихъ разбойниковъ, которые ихъ продали на этотъ островъ. По сему извѣстію, Маіоръ Тейморъ, начальникъ гарнизона въ Малаккѣ, немедленно послалъ проу на Линганъ съ приказаниемъ, стараться объ освобожденіи несчастныхъ.

Въ этой проу отправленъ былъ одинъ сепой (\*), знаяшій малайскій языкъ. Маіоръ далъ ему письмо къ Султану (\*\*), Линганскому, котораго просилъ содѣйствовать Англичанамъ въ освобожденіи своихъ соотечественниковъ, находящихся въ рабствѣ у его подданныхъ.

5-го Декабря проу возвратилась въ Малакку, и привезла одного изъ матросовъ, спасшихся при взорваніи корабля Резистанса. Матросъ этотъ, по имени Томасъ Скотъ, двадцати двухъ лѣтъ отъ роду, уроженецъ города Вексфорда, что въ Ирландіи, 8-го Декабря 1798 года, подъ присягою показалъ слѣдующее:

Прежде онъ служилъ на китоловномъ кораблѣ Южнаго Моря Честерфильдѣ; потомъ три гола находился въ Тиморѣ-Бесарѣ, въ службѣ Голландской Остѣ-Индской Компаниі. Когда же мѣсто это было взято Англичанами, онъ поступилъ на корабль Резистансъ.

Въ Декабрѣ 1797 года, корабль Резистансъ, на пути своемъ Южнымъ Океаномъ въ Китай, терпѣлъ жестокую бурю, продолжавшуюся безпрерывно четверо сутокъ. Отъ сего сдѣлалась въ пемъ такая течь, что кетенысь-помпы день и ночь были въ дѣйствіи, а наконецъ капитанъ принужденъ былъ бросить въ море нѣсколько пушекъ верхняго дека, и спуститься къ Филиппинскимъ Островамъ. Не имѣя съѣстныхъ припасовъ, воды и дровъ, Капитанъ Пакенгамъ плылъ вдоль береговъ подъ испанскимъ флагомъ, и пришедши почти на пушечный выстрѣлъ въ крѣпости

(\*) Симъ именемъ называются Индѣйцы, состоящіе въ сухопутной воинской службѣ Англійской Остѣ-Индской Кампаниі.

Прим. перев.

(\*\*) Титло султана Европейцы даютъ всѣмъ какъ сильнымъ, такъ и мелкопомѣстнымъ владѣльцамъ Малайскихъ Острововъ.

Прим. перев.

Антиго, положилъ якорь. Вице-губернаторъ сего мѣста и начальникъ стоявшаго въ портѣ брига, тотчасъ поѣхали на корабль, и увидѣвъ свою ошибку, хотѣли удалиться, но уже было поздно: ихъ догнали и привезли на Резистансъ. Капитанъ, обязавъ сихъ чиновниковъ честнымъ словомъ, прислать ему достаточное количество всего нужнаго, отпустилъ ихъ на берегъ въ тотъ же вечеръ; по какъ они не исполнили ни одной статьи даннаго ими обѣщанія, то онъ въ пять часовъ слѣдующаго утра отправилъ третьяго лейтенанта Кутберта съ отрядомъ гребныхъ судовъ, чтобы вырѣзать стоявшій подъ баттареями испанскій бригъ; предпріятіе это удалось совершенно; оно случилось въ самый день Рождества.

Резистансъ, съ своимъ призомъ, тотчасъ отправился въ Баламбанганъ, куда и прибылъ чрезъ четыре дня. Получивъ здѣсь нѣсколько дровъ, воды, пшена и живности, капитанъ рѣшился плыть къ острову Селебесу; между тѣмъ корабль все еще имѣлъ течь, и погоды стояли бурныя. Днѣй чрезъ осьмадцать пришелъ опять въ портъ Лимби, по близости Мунаду; капитанъ въ тотъ же вечеръ отправилъ бригъ къ острову Амбойну съ извѣстіемъ о своемъ бѣдственномъ положеніи. Въ слѣдствіе сего извѣщенія фрегатъ Бомбей немедленно отправился къ нему на помощь. Между тѣмъ Резистансъ, простоявъ съ недѣлю въ Лимби, и собравъ столько сѣбѣстыхъ припасовъ, сколько нужно ему было на переходъ къ Амбойну, пошелъ въ путь, и чрезъ нѣсколько дней встрѣтился у острова Буру съ фрегатомъ Бомбеемъ, на которомъ отправлены были къ нему запасы.

Достигнувъ острова Амбойны, корабль, для починки и исправленія простоялъ тамъ около двухъ мѣсяцевъ, а потомъ пришелъ къ острову Буру, гдѣ, по мѣстнымъ удобностямъ, запасся сѣбѣстыми припасами, водою и дровами. Изъ сего мѣста отправился онъ къ острову Бандѣ, но на пути открылась въ немъ снова большая течь, принудившая его опять зайти къ острову Амбойну.

Въ началѣ Июля корабль опять вышелъ въ море, и идучи вдоль берега Явы, взялъ подъ города Сераби,

голландскій бригъ съ балластомъ; бригъ ничего не стоилъ, а потому капитанъ въ ту же ночь отпустилъ его. Послѣ сего пошелъ онъ въ проливъ Банду, и достигъ оного чрезъ пять дней. Тамъ, подлѣ самаго берега острова Банды, нашелъ онъ около четырнадцати разбойничихъ судовъ (проу), изъ коихъ каждое вмѣщало отъ пятидесяти до шестидесяти человѣкъ. Капитанъ желалъ осмотрѣть ихъ, а потому и отправилъ три вооруженные гребныя судна, подъ начальствомъ Лейтенантовъ Кутберта и Макея. Но Малайцы не позволяли имъ взойти на свои суда; однако жъ офицеры, исполняя въ точности капитанское приказаніе, настояли въ своемъ, и взошли на суда, чтобы осмотрѣть, неѣтъ ли въ нихъ грузу, принадлежащаго Голландцамъ. Эта поступокъ до крайности раздражилъ Малайцевъ, и они принялись было за оружіе, такъ, что Англичане едва могли спастись поспѣшнымъ бѣгствомъ. За эту дерзость капитанъ скоро наказалъ разбойниковъ: пушечными выстрѣлами онъ тотчасъ разогналъ ихъ, и заставилъ многія изъ ихъ судовъ броситься на мель.

Въ девять часовъ слѣдующаго утра Капитанъ Пакенгамъ снялся съ якоря, и вырѣзалъ гребными судами Малайскій шлюпъ, взятый разбойниками на пути его въ Батавію; потомъ пошелъ внизъ по проливу. Капитанъ подозрѣвалъ, что шлюпъ сей принадлежалъ Голландцамъ, и что корабельщикъ истребилъ всѣ бумаги, касавшіяся до груза и принадлежности оного; а потому онъ задержалъ его до вечера слѣдующаго дня: если бъ шлюпъ оказался законнымъ призомъ, онъ доставилъ бы кораблю значительную выгоду; ибо грузъ его состоялъ въ сукнахъ, соли и разныхъ другихъ товарахъ. Но вечеромъ рѣшено было его отпустить, и капитанъ хотѣлъ тотчасъ отправить на него корабельщика. На сей конецъ 23-го Іюля предъ вечеромъ заблаговременно сталъ на якорь въ проливѣ Банки, ибо шлюпъ въ это время отсталъ такъ лалеко, что скрылся изъ виду. Въ первомъ часу приблизился онъ къ кораблю, и положилъ якорь прямо у него за кормою.

Вахтенный офицеръ, Лейтенантъ Кутбертъ, хотѣлъ сначала тотчасъ отправить корабельщика на его шлюпъ, но

послѣ перемѣнилъ свое намѣреніе, сказавъ ему, что ото-  
шлетъ его на разсвѣтѣ — на разсвѣтѣ, котораго, по опре-  
дѣленію судѣбѣ, пасчастному экипажу не суждено было  
видѣть! Въ эту ночь Скотъ, показатель сего, спалъ на лѣвой  
сторонѣ шканцевъ: ночь была столь прекрасна, что ему не  
хотѣлось сойти внизъ. Онъ проснулся отъ пламени, опа-  
лившаго ему платѣ и волосы, и ужаснаго удара, послѣдо-  
вавшаго мгновенно за пламенемъ; отъ сего страшнаго удара  
потерялъ онъ чувства, и не прежде пришелъ въ себя, какъ  
по его догадкѣ, минутъ чрезъ пять.

Онъ полагаетъ, что несчастіе это случилось около пя-  
таго часа 24-го Июля, ибо почти чрезъ часъ послѣ взор-  
ванія стало уже разсвѣтать; но отъ чего оно произошло,  
того онъ совсѣмъ не знаетъ, и даже, при обстоятельствахъ,  
въ коихъ корабль тогда находился, и догадки ни какой  
сдѣлать не можетъ.

Пришедъ въ чувство, онъ увидѣлъ себя плавающаго  
на водѣ, которою пачинатъ уже захлебываться, и въ то  
же время усмотрѣлъ человѣкъ двѣнадцать въ подобномъ  
же положеніи. Съ превеликимъ усилиемъ всѣ они доплыли  
до корабельного обломка, едва возвышавшагося надъ по-  
верхностью моря. Эти люди составляли весь остатокъ эки-  
пажа 74-хъ-пушечнаго корабля!

На разсвѣтѣ люди, бывшия на шлюпѣ, видѣли обломокъ  
и могли слышать голоса несчастныхъ мореходцевъ, просив-  
шихъ о помощи; но, чуждыя всякой жалости и человѣко-  
любія, они снялись съ якоря, сдѣлали ружейный выстрѣлъ  
и пошли къ берегу острова Банды.

Погода стояла теплая, ясная, и на водѣ пе было ни  
малѣйшаго волненія. Около одиннадцати часовъ утра бѣд-  
ные мореходцы принялись за работу: они вздумали соста-  
вить плотъ изъ плававшихъ вокругъ нихъ корабельныхъ  
частей. Къ счастію ихъ, грота-рей упалъ прямо подъ  
обломка, на которомъ они находились. Отъ него нарѣзали  
они веревокъ для укрѣпленія плота, а отъ грота кусокъ  
парусины, изъ котораго кое-какъ сдѣлали парусъ; плотъ  
же составили изъ марса-рэя и досокъ, поставивъ на немъ  
шлюпочную мачту для паруса.

Всѣ они были болѣе или менѣе ушибены и оголены, и изъ нихъ только пятеро могли заниматься работою, а потому плотъ ихъ не прежде былъ приведенъ къ концу, какъ во второмъ часу пополудни, и при всемъ томъ, они не въ силахъ были связать его такъ крѣпко, чтобы онъ могъ противостоять волненію. Сверхъ того они спѣшили кончить его скорѣе, чтобы до ночи пріѣхать на берегъ. Надобно знать и то еще, что обломокъ корабля, къ которому они приплыли, не могъ поднять болѣе двухъ человѣкъ, и потому изъ жалости, они положили на него только тѣхъ, которые были ушибены опаснѣе (Джемсъ Сулливанъ и Робертъ Пуллоинъ), а сами держались на гrotа-реѣ. Сѣѣстной же ихъ запасъ весь состоялъ въ одпой тыквѣ, пойманной на водѣ.

Препоручивъ себя Прovidѣнію, они пустились подъ парусомъ на плоту къ ближайшему берегу; это была низменная часть острова Суматры, отстоявшая отъ нихъ въ разстояніи трехъ, а отъ голландского селенія Паламбангъ шесть лигъ. Около семи часовъ вечера вѣтеръ сталъ свѣжѣть и волненіе подниматься, а также и теченіе сдѣлалось имъ противнымъ. Когда они находились еще довольно далеко отъ берега, найдовы, которыми связанъ былъ плотъ, стали слабнуть и скоро совсѣмъ развязались, и плотъ распался на части. Несчастные находились уже въ челюстяхъ смерти, но мореходцы рѣдко приходятъ въ отчаяніе: въ твердомъ упованіи на Бога, они изыскиваютъ средствъ къ своему спасенію до послѣдней невозможности. Четверо изъ сихъ несчастныхъ (\*), разсудивъ, что якорный штокъ, составлявшій часть плota, могъ поддерживать ихъ на водѣ лучше, нежели прочія деревья, приплыли къ нему и за него ухватились.

Это случилось часу во второмъ пополуночи; тогда свѣтила луна, и они могли видѣть на дальніе разстояніе вокругъ себя. Изъ семи человѣкъ, остававшихся на разрушившемся плоту, одинъ (Пуллоинъ) умеръ, а прочие, ко-

---

(\*) Томасъ Скотъ, Іосифъ Скотъ, Джонъ Гаттонъ и Александръ Макарти.

торыхъ спасеніе зависѣло оть четырехъ ихъ товарищей, оставшись одни, начали горько плакать, и упрашивали Скота и другихъ не оставлять ихъ безъ помоши; но они требовали невозможнаго. Чрезъ часъ или два послѣ того, искавшіе спасенія на якорномъ штокѣ потеряли изъ виду несчастныхъ своихъ товарищѣй, о которыхъ они никогда уже болѣе не слыхали.

Посредствомъ двухъ небольшихъ деревъ, привязанныхъ поперегъ штока для того, чтобы онъ не вертѣлся, могли они хорошо держаться на ономъ, и ихъ весьма тихо несло по волневію до девяти часовъ утра, а потомъ подхватило теченіе и быстро понесло къ берегу: однако жъ они помощьюъ одного весла могли кое-какъ миновать его, и пристать къ нему съ подвѣтра въ десятомъ часу того же вечера (25го числа). У берега ходилъ большой бурунъ, и они, по причинѣ ушибовъ и усталости, не безъ труда и опасности могли выйти на сушу.

Избѣжавъ угрожавшей имъ гибели на морѣ, они начали страшиться другихъ бѣдъ, не менѣе опасныхъ, какъ тѣ, которыхъ лишь избавились: они вышли на берегъ, обитаемый народомъ варварскимъ, народомъ едва ли не превосходящимъ лютостью хищныхъ звѣрей, коими наполнены здѣшніе лѣса. Первою заботою ихъ на берегу было подкрѣпить себя сномъ; на сей конецъ сдѣлали они постель изъ листьевъ и сухой травы, и проспали до утра очень покойно. Вставши, они скоро нашли ручей прѣсной воды и утолили жажду; но пищи ни какой сыскать не могли: даже не попалось имъ ни одной ракушки.

Находясь въ такомъ бѣдственному положеніи безъ пищи, безъ одежды, безъ покрова, онишли въ отчаяніи вдоль берега, какъ говорится, куда глаза глядятъ, и въ четвертомъ часу пополудни усмотрѣли въ одномъ небольшомъ заливѣ стоявшую на якорѣ малайскую проу, въ разстояніи отъ нихъ не далѣе четверти мили; тогда они остановились, и послѣдовавши другъ съ другомъ, положили, чтобы Томасъ Скотъ, знавшій хорошо голландскій и малайскій языки, одинъ приблизился къ проу, а прочие должны были спрятаться и ожидать послѣствія. Самъ Богъ со-

хранилъ ихъ, внушивъ имъ эту мысль; ибо если бъ они рѣшились итти къ Малайцамъ всѣ вмѣстѣ, то безъ всякаго сомнѣнія ни одинъ изъ нихъ не остался бы въ живыхъ. Подойдя ближе, Скотъ увидѣлъ еще нѣсколько разбойничихъ судовъ, стоявшихъ по близости первого, съ которыхъ нѣсколько человѣкъ находилось на берегу: они починивали лодку. Старшина ихъ первый увидѣлъ Скота, и поднявъ вверхъ топоръ, пошелъ къ нему, а въ то же время что-то громко закричалъ своимъ товарищамъ, которые, схвативъ оружіе, также бросились къ нему: казалось что они рѣшились немедленно умертвить его. Но Скотъ отъ сихъ угрозъ не потерялся: ставъ на колѣни, онъ просилъ у варваровъ на собственномъ ихъ языкѣ пощады. Старшина въ ту же минуту запретилъ своей шайкѣ дѣлать ему какой-либо вредъ и началъ его распрашивывать: какой онъ націи, какъ прибылъ на ихъ берега, откуда и зачѣмъ. Скотъ рассказалъ ему всю правду и что съ нимъ есть еще товарищи. Тогда старшина или Рај, какъ ихъ здѣсь называютъ, сказалъ ему, что если въ числѣ ихъ есть Голландцы, то онъ долженъ непремѣнно объявить, иначе за укрывтіе будетъ отвѣтчикъ головою; и когда Скотъ уѣхрилъ его, что они всѣ Англичане, то старшина сказалъ, что это ихъ счастіе; въ противномъ случаѣ ни одинъ бы изъ нихъ не остался въ живыхъ, ибо они закономъ себѣ поставили убивать всѣхъ Голландцевъ, попадающихся въ ихъ руки; потомъ спрашивалъ онъ у Скота не спасся ли капитанъ, ибо въ такомъ случаѣ онъ самъ доставилъ бы ихъ въ Малакку.

Послѣ сихъ распросовъ, Рај послалъ отрядъ за укрывавшимися Англичанами, которыхъ Малайцы скоро сыскали. Несчастные думали, что ихъ ведутъ на вѣрную смерть, ибо они видѣли съ какимъ звѣрствомъ разбойники бросились къ Скоту и окружили его.

Малайцы посадили всѣхъ четверыхъ и начали снова распрашивывать, дѣлая имъ тысячу вопросовъ о кораблѣ: гдѣ онъ былъ, куда шелъ, съ какимъ намѣреніемъ, отъ чего погибъ, какъ они спаслись, и проч. и проч. Удовольствовавъ свое любопытство, старшины приступили къ дѣ-

лежу; одинъ взялъ себѣ квартирмейстера и Гаттона, а другой двухъ Скотовъ, которыхъ тотчасъ отправили по своимъ судамъ.

Между тѣмъ бѣдные, почти умиравшіе съ голода Англичане оставались безъ пищи; не прежде седьмого часа Малайцы, сжалившись надъ ними, дали имъ нѣсколько саачинской каши и рыбы.

Въ тотъ же вечеръ эти пять разбойничьихъ судовъ отправились къ тому мѣсту, где погибъ Резистансъ; тамъ плавали они взадъ и впередъ двое сутокъ, но ничего не могли сыскать, только въ продолженіе времени выкинуло на берегъ нѣсколько мертвыхъ тѣлъ и матросскихъ сундуковъ, изъ коихъ въ нѣкоторыхъ нашлось по небольшому числу талеровъ.

Эти пять проou составляли отрядъ большаго разбойничьяго флота, расположеннаго вдоль здѣшнихъ береговъ; онъ крейсеровали порознь для наблюденія судовъ, идущихъ изъ Китая или изъ Явы, о которыхъ немедленно сообщали въ главный свой станъ. Доколѣ находились они въ семъ крейсерствѣ, продолжавшемся около трехъ недѣль, Малайцы обходились съ Англичанами довольно хорошо, и не давали имъ повода къ жалобамъ.

Около 25-го Августа проou старшины, на которой находился повѣствователь сего описания, встрѣтила одномачтовый шлюпъ (\*), шедшій съ острова Явы. Экипажъ шлюпа, подъ прикрытиемъ ночи, уѣхалъ на гребныхъ судахъ въ ближайшій городъ на островѣ Банкѣ, куда онъ,

---

(\*) Шлюпъ, Sloop, названіе Англійское, недавно у насъ принятное. Оно означаетъ военное трехъ-мачтовое судно менѣе фрегата, и такого рода суда Англичане называютъ Sloop of war, военный шлюпъ; еще есть у нихъ frigate-built sloop, шлюпъ фрегатской постройки, т. е. маленький фрегатъ. Собственно же шлюпами называются малыя одномачтовыя суда, отличныя отъ катеровъ тѣмъ, что не вооружены пушками, и имѣютъ мачту на половинѣ длины своей; между тѣмъ, какъ на катерахъ она стоитъ на одной трети длины отъ носа, и катеръ въ грузу болѣе сидитъ на корму.

Прил. перев.

повидимому, долженъ бытъ ити со шлюпомъ. Прежде нежели разбойники овладѣли симъ судномъ, они обѣщали дать Англичанамъ частину добычи, какъ-то платя, денегъ, и проч. Но какъ па немъ ничего не было кромѣ соли, оливковаго масла, пшена, итицъ и кокосовыхъ ореховъ, то изъ этой добычи разбойники дали и Англичанамъ равную часть съ собою. Послѣ того чрезъ три дня проу съ своимъ призомъ прибыла въ городъ Пепобангъ, на островъ Липганѣ, гдѣ Малайцы продали шлюпъ за 1,500 талеровъ. Здѣсь Англичанъ разлучили: Иосифъ Скотъ отправился на проданномъ призѣ въ Линганъ, а Томасъ остался съ начальникомъ проу въ Пепобангѣ, гдѣ онъ жилъ у своего хозяина въ качествѣ невольника или раба около пяти недѣль. Въ это время узналъ онъ, что Маккарти и Гаттанъ прибыли на небольшой проу въ Линганъ, и что молодой рабъ, начальникъ проу, былъ столько благороденъ и щедръ, что представивъ ихъ султану, не хотѣлъ взять за нихъ никакой платы.

Чрезъ нѣсколько дней дошелъ до него также слухъ, что Иосифъ Скотъ былъ выкупленъ съ призового судна, на которомъ онъ находился невольникомъ: судѣбѣ угодно было, чтобъ его продали на оное за пятнадцать талеровъ, и что Султанъ Липганскій, движимый сроднымъ ему великодушiemъ и уваженiemъ къ Британскому пароду, велѣлъ всѣхъ Англичанъ, находившихся въ рабствѣ на его островѣ, помѣстить въ одну проу и отправить въ Шипангъ.

Спустя девять днѣй по отбытіи Англичанъ изъ Липгана, прѣѣхалъ туда Томасъ Скотъ съ своимъ хозяиномъ, который продалъ его на рынкѣ за тридцать пять талеровъ. Новый его господинъ, также старшина или рабъ, былъ гораздо снисходительнѣе и человѣколюбивѣе первого: онъ хорошо одѣлъ его, лучше кормилъ и давалъ болѣе свободы; когда же замѣтилъ, что Скотъ грустилъ и пласалъ, оставшись одинъ изъ всѣхъ своихъ товарищей въ неволѣ, то сказалъ ему, что если онъ выработаетъ сумму, за него заплаченную, и возвратитъ ему, то получитъ свободу немедленно.

Однако жъ освобожденіе его послѣдовало скорѣе, и

съ той стороны, откуда онъ вовсе не ожидалъ того. Его выкупилъ султанъ и, призвавъ къ себѣ, объявилъ, что въ слѣдствіе письма Маюра Тейлора обѣ освобожденіи всѣхъ Англичанъ, онъ даетъ ему свободу и вскорѣ отправить въ Малакку, гдѣ маюръ начальствуетъ.

Въ десятый день послѣ сего объявленія, султанъ отправилъ Скота на проу, присланную Маюромъ Тейлоромъ, которая чрезъ двѣ недѣли весьма скучнаго и продолжительнаго плаванія, пришла наконецъ 5-го Декабря въ Малакку, гдѣ онъ, Томасъ Скотъ, въ присутствіи командующаго и другихъ чиновниковъ, сдѣлалъ это показаніе и утвердилъ присяго.

При описанномъ здѣсь несчастномъ случаѣ, экипажъ корабля Резистанса состоялъ изъ слѣдующаго числа офицеровъ: капитанъ 1, лейтенантовъ 3, штурманъ 1, солдатскій офицеръ 1, экономическихъ офицеровъ 5, штурманскихъ помощниковъ и мичмановъ 8, а нижнихъ чиновъ было почти полный комплектъ.

---

*Крушеніе английскаго 44-хъ-пушечнаго фрегата Феникса, въ 1780 году, у береговъ острова Кубы.*

Описано Лейтенантомъ Арчеромъ.

Фрегатъ Фениксъ, подъ начальствомъ Капитана Сира Гейда Паркера (\*), погибъ въ 1780 году во время урагана, на берегахъ острова Кубы, въ Западной Испаніи. Отъ сего безпримѣрно ужаснаго вѣтра въ одно время съ Фениксомъ погибло много другихъ судовъ (\*\*). Арчеръ былъ первымъ лейтенантомъ Феникса, и описалъ гибель этого корабля

---

(\*) Тетъ самый Паркеръ, который послѣ былъ адмираломъ и предводительствовалъ флотомъ, коего эскадра, подъ начальствомъ Лорда Нельсона, разбила датскій флотъ въ 1801 году на Копенгагенскомъ Рейдѣ. *Прим. перев.*

(\*\*) Два линѣйные корабля, четыре фрегата и шесть малыхъ военныхъ судовъ. *Прим. перев.*

превосходнымъ образомъ въ письмѣ къ своей матери. Письмо его написано такъ просто, ясно и естественно, что читатель воображаетъ себя на погибающемъ фрегатѣ. Важнѣйшія обстоятельства изложены съ чувствами, проникающими въ сердце каждого. Нельзя также безъ особеннаго удовольствія читать тѣхъ мѣстъ письма, гдѣ набожный мореходецъ, въ твердомъ упованіи на Промыселъ Вышняго, обращается къ Промыслу, и взываетъ о помощи или предаетъ судьбу свою путямъ Его. Мы помѣщаемъ здѣсь письмо это отъ слова до слова (\*).

Въ морѣ, 30-го Іюля 1781.

Л. М. Вотъ вамъ описание послѣдняго плаванія фрегата Феникса; но если кому нибудь, кромѣ васъ, случится чи-

---

(\*) Незнающихъ англійскаго языка должно предувѣдомить, что письма сего никакъ невозможно было передать въ переводеѣ равнозначащемъ подлиннику; во-первыхъ потому, что у насъ нѣтъ многихъ краткихъ и прилагчныхъ морскихъ выраженій, коими изобилуетъ языкъ англійскій, а во-вторыхъ, что и тѣ, которые есть, не употребляются въ обществѣ, и кромѣ морскихъ, никому неизвѣстны. Напротивъ того, въ Англіи все люди грамотные знаютъ морской языкъ своего отечества, изъ котораго выраженія посрѣдко весьма кстати и красиво употребляются лучшіе проповѣдники на каѳедрахъ и ораторы въ Парламентѣ; приведу примѣры. Г. Виндгамъ, одинъ изъ краснорѣчивѣйшихъ членомъ Парламента, говоря въ Нижней Палатѣ о Франції, что она во время самой революціи, при внутреннихъ раздорахъ, побѣждала враговъ своихъ и дѣлала завоеванія, сказалъ: «Францію можно было уподобить кораблю, на которомъ экипажъ находился въ возмущеніи: партіи спорятъ и сражаются на бакѣ, на ютѣ, въ палубѣ; но рулевые стоять покойно на руле и направляютъ корабль къ желаемой пристани.» Въ другой разъ онъ же сказалъ въ Парламентѣ: «Бонапартъ действуетъ и побѣждаетъ политикою и оружіемъ; переговорами и войною онъ какъ книпель, который однимъ ядромъ потрясаетъ машины, а другимъ ихъ валитъ.» Шериданъ, острый и насмѣшливый ораторъ, хотѣлъ подшутить, въ Нижней Палатѣ, надъ однимъ адмираломъ, членомъ

тать мое письмо, тотъ не долженъ упустить изъ виду, что оно писано для матери, и потому-то въ немъ обнаружены мысли и чувства, которыхъ я не открылъ бы другому. Хорошо будетъ, если вы поймете хотя половину письма моего; но что жъ дѣлать? Тутъ не моя вина: о морскомъ дѣлѣ иначе писать не могу, какъ въ морскихъ выраженіяхъ.

Позвольте начать. 2-го Августа 1780 года пошли мы изъ Портъ-Рояля въ Пенсаколу, имѣя повелѣніе отвести туда подъ нашимъ охраненіемъ два транспорта, и потомъ крейсеровать у порта Гаваны, въ Мексиканскомъ Заливѣ, шесть недѣль. Чрезъ нѣсколько дней увидѣли мы два низкіе, малецкіе, песчаные острова; казалось, что они лишь вышли изъ воды, или только упали съ неба; но совсѣмъ тѣмъ они обитаемы: болѣе трехъ сотъ Англичанъ снискиваются на нихъ хлѣбъ насущный ловлею черепахъ, попугаевъ и возвращеніемъ зелени, и мѣняютъ свои произведенія проходящимъ мимо ихъ кораблямъ на разныя вещи, для нихъ необходимыя, или къ роскоши служащія, какъ, напримѣръ, на ромъ, и проч.

12-го числа прибыли мы въ Пенсаколу, безъ всякаго примѣчательного случая, кромѣ того, что на пути ловили много рыбы: морскихъ прожоръ, дельфиновъ и бонитъ. 13-го Августа фрегатъ пошелъ въ море уже одинъ. Четырнадцатаго настала буря отъ съвера, прямо съ берега, и скоро настъ ударила отъ прекрасной Пенсаколы. Заглянувъ

---

Парламента, который лѣстиль и угождалъ министру, локоть посредствомъ его не получилъ значащаго мѣста, а потомъ сталъ порицать его управлѣніе; на сей конецъ, избрать случай, сказалъ: «Почтенный адмиралъ, какъ искусный мореплаватель, постоянно шелъ въ кильватеръ своего благодѣтеля, и безпрестанно повторялъ *рулевымъ: такъ держи! держи такъ: (Steady!)* но лишь только увидѣлъ давно желанный портъ, въ который онъ могъ уже войти и безъ путеводителя, вдругъ, перемѣнившись тонъ, вскричалъ: *держи дальше! не близко! (No near) (\*)*.»

(\*) Симъ словомъ повелѣвается рулевымъ не слишкомъ круто править, не восходить близко къ вѣтру.

издами въ Гавану, мы увидѣли тамъ множество судовъ, и узали, что пѣкоторыя изъ нихъ скоро должны выйти въ море; мы расположились крейсеровать на пути ихъ; но прошло двѣ недѣли, и ни одно судно не порадовало насть своимъ появленіемъ. Тогда капитанъ рѣшился обойти разъ или два весь заливъ (Мексиканскій) не приближаясь однако же на видъ береговъ. Мы надѣались, что Вера-Крусь обогатить насть; но не тутъ-то было: время шло день за день, а суда не показывались; мѣшокъ съ талерами сдѣлался уже довольно полновѣсенъ, и никому недоставался: всякъ изъ насть вѣсколько разъ проигралъ, и никто ни однажды не выигралъ. Это игра, выдуманная нашимъ капитаномъ, въ которой онъ самъ принималъ участіе: по воскресеньямъ всѣ офицеры клали въ мѣшокъ по талеру, и каждый пазначалъ день на пѣдѣлю впередъ, когда увидимъ мы чужое судно; угадавшій получалъ весь мѣшокъ.

Наконецъ крейсерство наше крайне цамъ наскучило, и мы желали, чтобы оно кончилось скорѣе, ибо плаваніе въ здѣшнемъ морѣ, по причинѣ сплоныхъ неправильныхъ теченій, чрезвычайно опасно, а пользы было мало, и потому мы направили путь къ Мысу Автонія. На другой день около втораго часа пополудни съ салинга закричали: «видно судно!» — Гдѣ? — «На павѣтреный крамболъ! — А! а! Вотъ и Испанецъ наконецъ попался! Людей паверхъ чинить погою!» И съ симъ словомъ раздался свистъ дулокъ и ревъ ботсмана: «Пошелъ всѣ паверхъ прибавлять парусовъ!» Но сей вызовъ былъ уже ненуженъ, ибо по первому извѣстію, что видно судно, всѣ служители, съ быстрою молнией, бросились и заняли свои мѣста! «Послать лейтенанта съ трубою на салингъ.» Но онъ уже предупредилъ капитанское приказаніе. «Какое судно?» — «Большой корабль держитъ поперецъ пасъ прямо на фордевиниль!» — «Лѣво! больше лѣво! Лисели поднимай!» Вотъ и маленький нашъ докторъ выскочилъ паверхъ, потирая руки: «А! а! мѣшокъ не мицвалъ моихъ рукъ!» — «Ну, къ чорту и съ твоимъ мѣшкомъ; ты смотри что впереди тамъ: мы скоро наполнимъ талерами всѣ свои мѣшки и сундуки.» Между тѣмъ съ салинга опять закричали: «Два судна еще

видны па лѣвомъ траперзѣ!»—«Арчеръ! скоди самъ паверхъ и посмотри, что это за суда?»—Стрѣлою взбѣжалъ я на салингъ, и тотчасъ закричалъ: «На шканцахъ! я вижу цѣлый флотъ: судовъ двадцать идутъ прямо на фордевинцѣ!»—«Вотъ тебѣ па! Это какой нибудь сильный конвой! Посмотримъ, пельза ли будетъ чѣмъ нибудь въ немъ поживиться. Лисели долой! право! приводи опять къ вѣтру! на салингѣ! Смотрѣть хорошенько чужихъ судовъ!»

Около пяти часовъ вечера мы подошли довольно близко къ флоту, который состоялъ изъ двадцати шести испанскихъ купеческихъ судовъ, подъ конвоемъ трехъ линейныхъ кораблей; одинъ изъ нихъ пустился было за нами, но примѣтивъ, что мы съ нимъ шутили, вскорѣ оставилъ бесполезную погоню, и соединился съ своимъ конвоемъ, который между тѣмъ плотно сомкнулся между конвоарами. Однако жъ мы не переставали идти по его слѣдамъ, въ надеждѣ улучить благопріятный часъ, чтобы выхватить изъ него какое нибудь суднишко. Ахъ! если бъ въ это время съ нами были Гекторъ, Албіонъ, и хоть одинъ еще фрегатъ—весь конвой, стоящій многихъ миллионовъ, не миновалъ бы нашихъ рукъ! Въ восемь часовъ вечера усмотрѣли мы три судна въ нѣкоторомъ разстояніи отъ флота; въ минуту поставили всѣ паруса, и пустились въ средину къ нимъ, радуясь, что они далеко отстали отъ своего конвоя. Около полуночи подошли мы вплоть къ самому большому изъ нихъ о двадцати шести пушкахъ. «Арчеръ! всѣмъ стоять по мѣстамъ! пушки выдвинуть! снимай съ огней покрышки!—Покажемъ этому молодцу нашу силу; это, можетъ быть, воздержитъ его отъ стрѣльбы, и тѣмъ нѣсколько человѣкъ будутъ избавлены отъ смерти (\*).» Капитанское повелѣніе

(\*) Лордъ Коллингвудъ, командая Британскимъ Флотомъ въ Средиземномъ Морѣ, далъ приказаше, чтобы всѣ суда его флота скрывали сколько возможно свою силу, подходя къ непріятелю; но приблизившись къ нему, должны тотчасъ показать ее и дѣйствовать всею. Поводомъ къ сему было слѣдующее происшествіе: въ 1805 году англійскій 84-хъ-пушечный корабль Донегаль напалъ, въ Атлантическомъ Океанѣ, на испанскій фрегатъ Амфитрія, шедшій съ депешами изъ Европы

со словомъ было исполнено, и голосъ мой раздался: «На кораблѣ алло! убирай паруса и положи гротъ-марсель на степеньгу; иначе тотчасъ пущу на дно.» Въ ту же минуту блоки на немъ заскрипѣли, паруса захлопали и полетѣли на низъ! «Какое это судно?»—«Полли.»—«Откуда?»—«Изъ Ямайки.»—«Куда?»—«Въ Нью-Йоркъ»—«А это какое судно?»—«Фрегатъ Фениксъ?» Съ симъ словомъ на Полли отъ всего экипажа раздалось громогласное ура! По осмотрѣ сего корабля нашлось, что сказанное имъ было справедливо. Суда эти встрѣтились съ конвоемъ поутру, и Испанцы гнались за ними цѣлый день, доколѣ не увидѣли нашего Феникса, который сочли ихъ спутникомъ, а корабль Полли принялъ его за испанскій фрегатъ, и не прежде увѣрился въ противномъ, какъ въ то самое время, когда мы стали окликать его. Другія суда, бывшія вмѣстѣ съ Полли, шли въ Нью-Йоркъ. Такимъ образомъ покорный вашъ сынъ изъ миллионщика опять вступилъ на прежніе четыре шилинга съ пенсами въ сутки. При семъ случаѣ одинъ только маленький докторъ взялъ призъ, получивъ въ добычу лоттерейный мѣшокъ съ 30 или 40 талерами. Но такія неудачи ничего еще не значатъ въ сравненіи съ другими приключеніями, которымъ мы, бѣдные моряки, часто подвергаемся.

Отпустивъ эти суда, мы стали держать на SSO, въ намѣреніи обогнуть Мысъ Антонія и итти въ Ямайку, ибо время нашего крейсерства уже кончилось, и хотя мы все

---

въ Америку. Капитанъ Донегала (Sir Richard Strachan) изъ хвастовства не хотѣлъ лѣтствовать по всемъ баттарею нижняго дека, и даже люди не были на ней поставлены по пушкамъ. Отъ сего фрегатъ, не получивъ отъ непріятельского огня такого вреда, какого надлежало бы ожидать, защищался болѣе получаса, и не прежде сдался, когда убили капитана; между тѣмъ онъ иѣсколько человѣкъ на кораблѣ убиль и раниль. Послѣ сего англійскіе морскіе офицеры говорили, что Капитана Страгана надлежало бы судить, ибо онъ, не употребивъ всей своей силы противъ непріятеля, сдѣлялся самъ смертоубийцей, или, по крайней мѣрѣ, участникомъ въ убийствѣ своихъ людей.

*Прим. перв.*

были съ голыми руками и пустыми карманами, но дѣлать нечего: надобно было возвратиться. Съ полуночи я стоялъ на вахтѣ, и вдругъ слышу въ третьемъ часу страшный голосъ съ бака, какъ громомъ всѣхъ настъ поразившій: «Бурунъ передъ носомъ! Берегъ видѣнъ на подвѣтренный крамболъ.» Я взглянулъ, и вижу—точно такъ! Нельзя было терять ни минуты: «По мѣстамъ! лѣво на бордъ! кливеръ долой.» Вдругъ бѣжитъ на верхѣ Капитанъ Паркеръ: «Арчеръ! что это зачить? Ты поворачиваешь безъ моего приказанія.»—«Да ужъ давно бы, сударь, пора поворачивать: фрегатъ почти на берегу; извольте посмотрѣть!»—«Боже милосердый! Такъ точно, это берегъ; но повернуть ли фрегатъ?»—«Я думаю, что повернуть, если мы не будемъ суетиться и не сдѣлаемъ ни какого замѣшательства: палуса уже легли на стеньгу.»—«Хорошо! поворачивай, я не буду говорить ни слова.» Слава Богу, фрегатъ повортилъ, и главная опасность миновала; надлежало только убраться отъ нее далѣе: «На русленяхъ! бросай лоть и сказывай глубину.» Вдругъ запѣлъ (\*) голосъ, подобный фаготу, способный въ лучшемъ положеніи разсмѣшить мертваго: «По ма-ркѣ три са-же-ни.»—«Держи полвѣ на WNW!»—«Ниже трехъ саженъ!»—«А! это не годится, Арчеръ!»—«Очень плохо, сударь; идучи къ берегу мы правили на SSO, такъ не лучше ли держать на NNW, чтобы отъ него удалиться?»—«Правда! приводи на NNW—держи такъ!»—«По лоту больше трехъ саженъ.»—«Хорошо! бросай чаще лотъ!»—«Четыре сажени!»—«Очень хорошо! бросай еще!»—«Пять саженъ!»—«Прекрасно!»—«Восемь саженъ!»—«Вотъ славно! идеть лѣло наладь! Брось еще разъ, да и полно.»—«По ло-ту пять са-же-пъ!»—«Это что значитъ! людей наверхъ! готовить якоря! канаты очищай! бросай скорѣе лотъ!»—«Восемь саженъ!»—«По ло-ту девять саженъ!»—«Якоря готовы!»—«Хорошо! стоять на пертулепахъ и рустовахъ! смотрѣть, чтобы обѣ бухты были чисты!»—«Лотъ проносить!»—«Дипъ-лотъ-лии, об-

---

(\*) На англійскихъ корабляхъ лотовые объявляютъ нарапѣвъ глубину.

Ирим. перев.

нести! — Готово ли?» — «Готово!» — «Бросай! трави трави!» — «Сто саженъ пронесло!» — «Хорошо! убирай все по мѣстамъ! Подвахтенные внизъ! Ну, слава Богу, все хорошо кончилось, а па волосокъ были отъ гибели! Приводи къ вѣтру; Арчеръ, положи гротъ-марсель на степьгу.»

Если вы, любезнѣйшая матушка, поняли хотя половину описанія, то и этого уже очень довольно. Впрочемъ вы видѣли только одно начало; посмотрите что будетъ далѣе, когда дѣло дойдетъ до урагана! Коль скоро, послѣ такой ужасной тревоги, мы успокоились, и все у насъ было приведено въ обыкновенный порядокъ, Сиръ Гейдъ Паркеръ подошелъ ко мнѣ съ выступившими на глазахъ слезами, и сказалъ самымъ дружескимъ образомъ: «Мы всѣ должны благодарить тебя, Арчеръ, за спасеніе фрегата, а можетъ быть и насъ самихъ, и особенно я много тебѣ обязанъ; одна только твоя рѣшительность и присутствіе духа спасли насъ; если бъ фрегатъ подался впередъ еще на кабельтовъ, или если бъ ты встревожилъ экипажъ, и тѣмъ пропзвѣсь въ немъ страхъ и замѣшательство, мы погибли бы непремѣнно.» — «Благодарю васъ за хорошее мѣнѣ обо мнѣ, сказалъ я, но я не болѣе слѣдалъ, какъ и всякий другой, кто былъ бы на моемъ мѣстѣ; я былъ увѣренъ, что могъ одною вахтою поворотить фрегатъ, а потому и не хотѣлъ вызывать наверхъ всѣхъ людей. Если бъ экипажъ узналъ, что мы находимся въ нѣсколькихъ саженяхъ отъ опаснаго берега, то непремѣнно произошли бы смятение и беспорядокъ.» — «Правда! совершенная правда!»

На разсвѣтѣ мы увидѣли, что теченіемъ запесло насъ между кампей Колльядорскихъ и Мысомъ Антонія, и что мы не могли выйти ни какимъ другимъ проходомъ, ибо съ эти сутки теченіе произвело разности въ нашемъ счиленіи двадцать лигъ къ SO; и такъ Провидѣніе есть на морѣ лучшій путеводитель.

Мы виѣ себѣ были отъ радости, что избавились бѣды, и тотчасъ направили путь къ Ямайкѣ; но несчастіе, какъ говорится, одно никогда не приходитъ; въ слѣдующую ночь, также во время моей вахты, нашелъ ужасный шквалъ, подобный урагану. Хотя мы видѣли приближеніе

непріятваго гостя и приготовились встрѣтить и проводить его, однако жъ онъ до такой степени накренилъ фрегатъ и положилъ его на бокъ, что мы думали, онъ опять уже не встапеть и послужить всѣмъ намъ гробомъ! Но, къ счастію, онъ такъ хорошо слушался руля, что и на боку лежа, нѣсколько уклонялся подъ вѣтеръ и выдержалъ самый сильный напоръ этого шквала. Въ продолженіе мучительной почи еще набѣгали довольно крѣпкіе порывы; а поутру мы увидѣли, что гротъ-мачта дала трещину. Каково было паше положеніе? Во 123 лигахъ подъ вѣтромъ отъ Ямайки; время урагановъ наступаетъ; съ поврежденіемъ мачтой и па половинной порціи пищи и питья! Изволь тутъ придумывать средства, какъ поступить лучше. Мачту мы кое-какъ укрѣпили шкалами, по все надлежало нести на ней паруса съ болыкою осторожностью.

Цѣлые десять дній послѣ сего ничего новаго, любопытнаго у насъ не случилось; а потомъ гнались мы шесть часовъ за военнымъ судномъ дорогихъ нашихъ пріятелей Япъки (\*), но не могли засвѣтло па столько къ нему приблизиться, чтобы въ продолженіе ночи держать его въ виду, и мы его потеряли; а всему причиною проклятая гротъ-мачта! Чрезъ двѣнадцать дній послѣ сего происшествія, встрѣтивъ множество непріятностей отъ теченій и порывовъ вѣтра, увидѣли мы наконецъ благословенную Ямайку и вошли въ заливъ Монтего за прѣсною водою. Тутъ нашли мы три военные корабля, и наша молодежь развеселилась: всякий день въ городѣ пираты да танцы до разсвѣта! Всѣ предчувствія были заглушены громомъ музыки, и никому изъ насъ ангель-хранитель не шепнулъ обѣ участіи, которую Провидѣніе готовило намъ въ то время; чрезъ три дня послѣ сего, изъ четырехъ военныхъ судовъ, здесь стоявшихъ, ни одно не уцѣльно и погибли всѣ экипажи ихъ, кромѣ тѣхъ людей, которымъ удалось спастись

---

(\*) Такъ Англичане, по имени одного дикаго народа, въ наимѣшку называются Соединенные Штаты Сѣверной Америки, которые тогда только объявили свою независимость и вели войну съ Англіею.

Прил. перев.

съ нашего фрегата! Многіе изъ домовъ, гдѣ мы проводили время въ пляскахъ и удовольствіяхъ, совершили разрушились и даже слѣдовъ существованія ихъ не осталось! Пути Твои, Всевышній, непостижимы, но праведны; да будетъ Имя Твое благословленію отъ нынѣ и до вѣка!

30-го Сентября, мы отправились изъ Монтего, чтобы итти въ Портъ-Рояль по восточную сторону острова. Барбадосъ и Викторъ вышли за сутки прежде насъ, а Скарборо долженъ былъ отправиться чрезъ день. Мы имѣли умѣренные вѣтры до 2-го Октября, но въ тотъ день къ вечеру носившіяся на восточномъ горизонтѣ тучи принесли страшный видъ; мы тотчасъ взяли всѣ рифы у марселей. Около полуночи позвалъ меня капитанъ: «Какова погода, Арчеръ?» спросилъ онъ. — «Начинаетъ подувать, сударь, и видъ облаковъ не хороший; если бъ мы были не въ Вестъ-Индіи, то я подумалъ бы, что наступаетъ буря.» — «Правда! Здѣсь тучи грознымъ своимъ видомъ часто страшатъ нашу братию попапраспу; но совсѣмъ тѣмъ не подымай марса-фаловъ пока не выяснитъ; осторожность во всѣхъ моряхъ есть первое дѣло для морехолцевъ!» Въ полночь я смылся; небо имѣло прежній грозный видъ, однако жъ капитанъ велѣлъ прибавить парусовъ. Въ восемь часовъ утра я опять вышелъ на вахту; тогда уже вѣтеръ крѣпко дулъ порывами отъ ОНО; мы несли один совсѣмъ рифленные марсели. За мною показался па шканцахъ и капитанъ: «Что, Арчеръ, каково идутъ дѣла у тебя па верху?» — «По временамъ очень плохо, сударь; но я думаю, что это скоро пройдетъ; тучи начали расходиться, и, можетъ быть, въ полдень намъ удастся взять обсервацію, а если къ полуночи не выяснитъ, намъ, я думаю, безъ урагана не обойтись.» — «Очень желаю, чтобы выяснило, только едвали это будетъ. Миѣ случилось однажды видѣть ураганъ въ Остъ-Индіи: онъ начался точно такимъ образомъ, какъ теперь; и такъ лучше послай людей крѣпить марсели; здѣсь намъ довольно места дрейфовать.»

Въ полдень вѣтеръ усилился; тогда мы поворотили чрезъ фордевиндъ, чтобы сколько возможно держать фре-

гатъ посрединѣ пролива между Кубою и Ямайкой. Во второмъ часу бури сдѣлалась свирѣпѣе; въ третьемъ и того больше; въ четвертомъ еще ужаснѣе; дѣло шло не на шутку: взяли рифы у нижнихъ парусовъ, закрѣпили ихъ и привели фрегатъ къ вѣтру на N подъ однимъ бизань-стакселемъ. Вотъ наступилъ и вечеръ, но и признаковъ не было, чтобы бури укротилась, напротивъ, все показывало приближеніе урагана, къ которому мы тогда же начали готовиться: закрѣпили всѣ паруса запасными обносными сезнями (\*); на реи положили новые штормъ-тали; привязали вновь всѣ гребныя суда; перекрѣпили пушки, и положили на нихъ въ декѣ двойные брюки; спустили брамъ-стенги и лисель-спирты внизъ, убрали на расторы углегаръ и блинда-рей, и велѣли плотникамъ приготовить брезенты для люковъ и планки съ гвоздями для наколачиванія ихъ.

И бѣдныя птицы предчувствовали наступленіе урагана; страшась его, опѣ укрывались куда ни попало. Множество изъ пихъ, морскихъ и береговыхъ, прилетѣло на фрегатъ. Я замѣтилъ, что находившаяся у насъ подъ вѣтромъ не въ силахъ были достигнуть фрегата прямымъ полетомъ, а принуждены были, такъ сказать, лавироватъ къ нему, поворачивая изъ стороны въ сторону; когда же долетали до него, то падали на палубу, и если мы ихъ брали въ руки и оять пускали на волю, опѣ не хотѣли летѣть прочь.

Вотъ и ураганъ наступилъ въ восемь часовъ вечера! Словъ не могу набрать для изображенія всѣхъ его ужасовъ! Вой и свистъ бури по мачтамъ и снастямъ, ревъ холмообразныхъ горъ; скрипъ и трескъ фрегата — вотъ явленія, нась тогда занимавшія! Мы наколотили на люки брезенты и поставили къ гротъ-мачтѣ плотниковъ съ топорами, на случай внезапной перемѣны вѣтра; потомъ я пошелъ внизъ ужинать: сухари, сыръ и портеръ — тутъ и все.

---

(\*) Описаніе сего кораблекрушенія можетъ служить для молодыхъ офицеровъ практическимъ наставленіемъ, какъ поступать во время жестокихъ вѣтровъ. *Прим. пер.*

Внизу представились миѣ другія сцепы. Коммиссаръ находился въ ужасномъ испугѣ; только не ураганъ и ис смерть его устрашали: онъ боялся, чтобъ не подмочило у него мѣлковъ съ сухарями. Два армейскіе офицера, не понимая, отъ чего происходит трескъ и скрипъ корабельныхъ членовъ и движеніе пушекъ, поблѣдѣли, какъ смерть, и принеся покаяніе Богу, сидѣли въ молчаніи, будучи готовы опуститься съ фрегатомъ въ морскую бездну. Между тѣмъ штурманъ пилъ гротъ, курилъ табакъ и смеялся надъ докторомъ; второй лейтенантъ находился на вахтѣ, а третій покойно спалъ въ своей каюте.

Въ десять часовъ я хотѣлъ немного уснуть, но нашелъ, что койка моя была полна воды: отъ качки всѣ назы въ палубѣ раздались, и вода сквозь пес текла, какъ изъ рѣшета. Я легъ на полу между двумя сундуками, приказавъ разбудить меня тотчасъ при первой тревогѣ; и вдругъ сквозь сонъ въ полночь слышу тонсыкій мичманскій (\*) голосокъ: «Господинъ Арчерь! Капитанъ приказалъ поворотить на другой галсъ.» — «Очень хорошо! сейчасъ иду; а какова погода?» — «Ураганъ, сударь, настоящій ураганъ!» На шканцахъ нашелъ я капитана; увидѣвъ меня онъ сказалъ: «какова буря, Арчерь! ужасно!» — «Да, сударь, порядочно дуетъ.» — «Я не помню, чтобъ миѣ случалось видѣть такой ужасный вѣтеръ; но фрегатъ нашъ, кажется, хорошо выдерживаетъ бурю на этотъ галсъ, лежа противъ волненія; каково-то будетъ, когда повернемъ, а поворотъ испремѣнио надобно: вѣтеръ отошелъ къ SO и насъ прямо несетъ на Кубу. Сходи-ка на бакъ и прикажи отдать фокъ на подвѣтряющей сторонѣ только, и пихотъ патянутъ; а когда фрегатъ пріайдетъ на фордевиндъ, то мы его опять уберемъ.» — «Не думаю, сударь, чтобъ тсперь какой либо парусъ могъ выдержать такую ужасную силу вѣтра; лишь мы отдадимъ фокъ, то его въ одну секунду взорветъ въ лоскуты,

---

(\*) Въ Англійскомъ Флотѣ мичманы не имѣютъ офицерскихъ чиновъ; они обыкновенно сказываютъ лейтенантамъ, когда пхъ вахта наступитъ, и вызываютъ наверхъ, когда присутствіе ихъ тамъ нужно.

*Прим. перев.*

а можетъ быть еще и иѣсколько человѣкъ сбросить съ рея; мнѣ кажется, что можно будетъ поворотить, поставивъ людей по фокъ-вантамъ.»—«Нѣтъ! я не думаю!»—«Я отвѣчаю за это, сударь; мнѣ иѣсколько разъ случалось такъ поворачивать, крейсеруя у американскихъ береговъ.»—«Хорошо, попробуй! а если не повернешь, тогда уже фокъ отдадимъ.»—Это было великое снисхожденіе отъ такой особы, каковъ Сиръ Гейдъ Паркеръ (\*). Около двухъ сотъ человѣкъ послали мы на фокъ-ванты и, къ счастію, съ большимъ трудомъ повернули. Но на другомъ галсѣ намъ не было такъ покойно: фрегатъ лежалъ попрекъ волненія, отчего качало его страшнымъ образомъ, и мы ежеминутно ожидали, что мачты полетятъ за бордъ. Бизань-стаксель разшипало въ куски; даже отъ реевъ между обносными ссынями вырывало лоскуты парусовъ! Мидосердый Богъ! Можно ли вообразить, чтобы сила вѣтра простиралась до такой степени?

Вскорѣ послѣ поворота, капитанъ послалъ меня на нижнюю палубу узнать что было причиной происходившаго оттуда необыкновенного шума. Едва успѣлъ я спуститься, какъ одинъ изъ армейскихъ офицеровъ, увидѣвъ меня, вскричалъ: «Господи Боже мой! спаси насть! Г. Арчеръ! мы тонемъ; моя койка уже почти вся въ водѣ:

---

(\*) Сиръ Гейдъ Паркеръ (Sir Hyde Parker) происходилъ отъ знатной фамиліи въ Англіи; онъ имѣлъ уже чинъ полнаго морскаго капитана, когда ему не было еще двадцати лѣтъ отъ роду. Но онъ чины получалъ не по одному домогательству своихъ родственниковъ, а находясь въ прямой и дѣятельной службѣ; словомъ такъ какъ у насть въ сухопутныхъ войскахъ есть много людей знатныхъ, которымъ родственники ихъ, своимъ покровительствомъ, доставили только случай показать достоинства и таланты свои въ полномъ блескѣ, а чины и отличія приобрѣли они уже собственнымъ своимъ подвигами въ настоящей службѣ, въ полѣ, а не пронырствомъ сидя дома. Адмиралъ Паркеръ былъ въ своемъ дѣлѣ офицеръ чрезвычайно искусный и храбрый; но гордый; отъ того-то, я думаю, согласие его принять совсѣмъ подчиненнаго ему офицера, Г. Арчеръ называетъ великимъ снисхожденіемъ.

Прил. перев.

посмотрите.» — «Ай! ай! ай! какъ нестыдно такъ трусить и шумѣть! Пока мы въ водѣ будемъ только по горло, бояться не чего; молись, сударь, Богу, и ложись спать.» Я нашелъ, что на палубу пошло сверху весьма большое количество воды, но опасности ни какой не было: прорубивъ декъ, мы тотчасъ спустили воду въ трюмъ. Между тѣмъ я замѣтилъ, что мѣстами вода пробиралась сквозь борды, и что течь скоро должна была увеличиться. Я тотчасъ приказалъ вызвать другую вахту къ помпамъ, хотя воды во фрегатѣ было только два фута; но мы ожидали, что намъ будетъ нужно дѣйствовать ими безпрестанно: весь верхній декъ былъ покрытъ водою.

Въ два часа почти засорилась кетенъсъ-помпа; послали тимермана съ плотниками исправлять ее, а дѣйствовали только двумя гандсъ-помпами, но опѣ не успѣвали отливать воду. Течь увеличивалась, пока не начали опять работать кетенъсъ-помпы. Когда я стоялъ у помпъ и ободрялъ людей, прибѣжалъ ко мнѣ, выпучивъ глаза, одинъ изъ тимерманскихъ помощниковъ: «Ахъ, Господинъ Арчеръ, въ констапельской показалась сильная течь!» — «Молчать! Бѣги и пошли ко мнѣ скорѣе тимермана, но смотри, о течи никому ви слова! Г. тимерманъ! говорятъ, что въ констапельской открылась течь; потрудись сходить туда и посмотри что такое тамъ сдалось; только не пугай пикого, а донеси мнѣ потихоньку.» Чрезъ нѣсколько минутъ опѣ возвратился и сказалъ: — «Въ констапельской все хорошо, сударь, только вода между обшивными досками попадаетъ въ палубу, а этотъ дуракъ думалъ, что течь сдѣлалась.» — «Очень хорошо! теперь ступай на верхній декъ, и постарайся, чтобы въ палубу попадало люками какъ можно менѣе воды.» — «У меня, сударь, люди стоять у люковъ безпрестанно; по на декѣ такое количество воды, что при качкѣ фрегата ни какою силою нельзя удержать люковъ плотно на мѣстѣ.» Наконецъ явился артиллерийскій офицеръ: «Я желалъ бы, Г. Арчеръ, чтобы вы заглянули на минуту въ крють-камеру.» Полагая, что тамъ случилось что нибудь важное, я тотчасъ бросился туда: «Ну, что такое у васъ тутъ сдѣлалось?» — «Вотъ извольте смот-

рѣть, нижній рядъ пороху весь подмокъ, а это не отъ моей оплошности; невозможно лучше уложить пороховыхъ бочекъ; если вы не оправдаете меня предъ капитаномъ, онъ всю бѣду взвалитъ на меня.» Нельзя было не смеяться, какъ этотъ человѣкъ, не заботясь ни мало о крайней опасности, въ косѣ находился фрегатъ, и о томъ, что мы были, такъ сказать, на волосъ отъ смерти, хлопоталъ только о своемъ порохѣ: «Дай намъ сперва ураганъ съ плечъ долой свалить, а потомъ станемъ говорить о твоемъ порохѣ.»

Въ четыре часа ночи мы нѣсколько уменьшили воды въ трюмѣ, и я тогда вышелъ на вахту, а второй лейтенантъ заступилъ мое мѣсто у помпъ. Кто въ состояніи описать зреюще, поразившее меня на шканцахъ? Если бы я цѣлый вѣкъ могъ писать, и тогда не было бы въ силахъ сообщить вамъ достаточноаго понятія объ ономъ: мы были покрыты непроницаемою тмою, которую только разверзали молниеносные огни странного красно-синяго цвета; пѣна въ морѣ ярко свѣтилась и представляла оное въ огнѣ; вѣтеръ ревѣлъ, говоря безъ всякаго преувеличенія, страшнѣе самаго сильнаго грома, и волны, подымаясь на подобіе высокихъ горъ, пизвергались ужаснымъ образомъ и давили бѣдный нашъ фрегатъ, который трещалъ во всемъ своемъ составѣ, но силился сколько возможно противустать имъ и удержаться на водѣ. Я нашелъ капитана на шканцахъ; онъ стоялъ у пушки, привязавшись къ наѣтненной сторонѣ; я привязалъ себя къ борту подлѣ него, донесъ ему о состояніи фрегата внизу и сказалъ, что течь наша не болѣе, какую и ожидать должно было въ такой вѣтерѣ; но что я опасаюсь, чтобъ пушекъ отъ борта не оторвало.—«Я совсѣмъ не боюсь этого; вотъ уже шесть лѣтъ, какъ я командую фрегатомъ, и много, слѣдовательно, испыталъ на немъ бурь, имѣлъ случай увѣриться въ добродѣ желѣзныхъ его крѣплений, которыхъ обыкновенно, первыя начинаютъ сдавать и ломаться.» «Держись! Ужасная волна! Я думаю, Арчеръ, мы должны спустить нижніе реи; напоръ вѣтра дѣйствуетъ на нихъ слишкомъ сильно и много вредитъ мачтамъ и самому фрегату.» — «Если мы только

примемся за это, то, я думаю, тотчасъ ихъ потеряемъ; теперь нѣтъ возможности ни одному человѣку работать на верху; притомъ мнѣ кажется, сударь, это весьма мало облегчить фрегатъ, а я желалъ бы, чтобъ гrottъ-мачта упала за бордъ, если бъ только другихъ за собою не утащила, она уже повреждена и ни къ чему не годится; притомъ не вѣчно же будетъ штормъ; вотъ ужъ скоро станетъ и разсвѣтать.» По часамъ штурмана было уже близъ пяти часовъ, а по напіимъ съ небольшимъ четыре: мы радовались, что скоро будетъ разсвѣтъ и ожидали его съ крайнимъ нетерпѣніемъ. «О Куба, Куба! стоя на дѣрогѣ, ты много намъ мѣшаешь! Вотъ другой страшный валъ! Держись! Послать мичмана внизъ узнать что дѣлается въ трюмѣ!» Мичманъ возвратился съ извѣстіемъ, что помпы не успѣваютъ отливать воды, и что у одной изъ нихъ порвалась цѣпь! Опять извѣстіе отъ помпъ, что цѣпь починили, но течь прибавляется. Нашель ужасный валъ, зазиль шканцы и, ударивъ въ большой катеръ на росторахъ, разбилъ его въ дребезги, а фрегатъ легъ на бокъ и не вставалъ; въ то время снизу многіе голоса: «Течь увеличивается и качать помпы нельзя; фрегатъ совсѣмъ на боку.» — «Теперь кажется, сударь, сказалъ я капитану, не время ужъ думать о спасеніи мачты; не прикажете ли рубить гrottъ-мачту?» — «Хорошо, съ Богомъ начинай!» Я тотчасъ вскочилъ на навѣтренные руслени, чтобъ рубить талрепы; ботсманъ послѣдовалъ за мною, а тимерманъ и плотники стояли у мачты съ топорами. Мы уже были готовы начинать, какъ вдругъ огромный валъ весь вкатился на фрегатъ, все переломалъ и унесъ со шканцевъ, сломилъ гrottъ и бизань мачты, и наполнилъ палубу водою; фрегатъ сталъ почти прямо, но ужъ готовъ былъ опуститься на дно.

Едва успѣли мы высунуть головы изъ воды, какъ Капитанъ Паркеръ вскричалъ: «Мы погибаемъ, Арчеръ! Фрегатъ тонетъ.» — «Погибаемъ сударь! прощайте! Да будетъ надъ нами милость Божія.» Тутъ взглянуль я впередъ, въ ожиданіи, еще увидѣть, что вода съ палубы слилась и фрегатъ поднимается; но надежда моя была напрасна;

декъ былъ почти полонъ воды, и смерть неизбѣжна: «Всемогущій Боже! предаю въ руцѣ твоя духъ мой; я умираю въ твердомъ упованіи на твою благость и милосердіе, и ожидаю отпущенія грѣховъ моихъ представительствомъ Спасителя нашего Іисуса Христа!»

Теперь я сожалѣлъ, что умѣлъ плавать; искусство это было мнѣ уже бесполезно, но могло только продлить какіе нибудь полчаса мучительную жизнь мою: любовь къ жизни столь сильно вкоренена въ человѣка природою, что онъ и не-хотя старается сохранить ее, и борется со смертью до послѣдней невозможности! Но въ минуту сихъ горестныхъ размышеній внезапно послышалось мнѣ, что фрегатъ ударился дномъ объ мель; чрезъ нѣсколько секундъ ударъ повторился чувствительнѣе, и я вскричалъ: Фрегатъ на мели!»—«Что ты говоришь?»—«Фрегатъ сталъ на мель, сударь, и мы можемъ еще спастись.» Въ это время люди со всѣхъ сторонъ опрометью бѣжали на шканцы. Удары фрегата на каменьяхъ, между тѣмъ, сдѣлались уже чувствительны для каждого, и наконецъ столь сильны, что мы ожидали тотчасъ увидѣть его развалившимся въ куски. Тогда капитанъ закричалъ: «Держитесь, друзья, на шканцахъ, отсюда можно спастись, когда фрегатъ развалится.» Фрегатъ бился кормою на мели, будучи носомъ обращенъ къ волненію, отчего вода переливалась чрезъ него при каждомъ валѣ. Къ счастію, удалось намъ срубить фокъ-мачту, иначе она могла бы заворотить насъ бордомъ къ волненію. При паденіи мачты, пять человѣкъ лишились жизни; но это ничего тогда не значило: мы все ежеминутно готовились съ нею разстаться. Вы можете себѣ представить, съ какимъ нетерпѣніемъ ожидали мы разсвѣта: заря занялась, нетерпѣніе наше стократно увеличивалось; стало свѣтать, и мы устремили взоры въ ту сторону, гдѣ предполагали берегъ; разсвѣло, и что жъ намъ открылось? Фрегатъ находился на камennомъ рифѣ; вблизи его съ одной стороны стояли ужасной высоты утесы, а съ другой ходили горамъ подобныя волны. Онь бился и трещалъ безпрестанно и при каждомъ ударѣ, казалось, должно было послѣдовать его разрушеніе. Сколько часто мы

обманываемся въ путяхъ Провидѣнія, и считаемъ то величайшимъ зломъ, что въ послѣдствіи бываетъ настоящимъ благомъ! Немилосердыя волны, угрожавшія намъ гибелью, били фрегатъ и несли далѣе на каменья, на которыхъ онъ сталъ напослѣдокъ почти неподвижно. Фрегатъ нашъ былъ чрезвычайно крѣпокъ; съ первымъ ударомъ палубы провалились, но онъ уцѣльѣль. Послѣ мы уже увидѣли, что волненiemъ его перенесло чрезъ гряду каменьевъ почти на четверть мили разстоянія: если бъ онъ при началѣ сталъ на эту гряду, тогда поминай какъ звали: ни олипъ человѣкъ не могъ бы спастись.

Теперь я началъ думать, какъ бы попасть на берегъ, и для того, сбросивъ съ себя мундиръ и сапоги, сталъ искать тоненькой веревки, чтобы взять съ собою конецъ ея, пуститься вплавь; но счастливъ я былъ, что не могъ скоро найти веревки: я имѣлъ время помыслить: «Какъ? будучи первымъ лейтенантомъ на фрегатѣ, я первый оставлю его во время бѣдствія! Нѣтъ! нѣтъ! это не годится; мы можемъ еще спастись и возвратиться въ Англію; что тамъ скажутъ объ этомъ поступкѣ? Вѣчное пяtnо и безславіе! Прежде я долженъ отправить всѣхъ до одного человѣка на берегъ, и оставить фрегатъ вмѣстѣ съ капитаномъ.»

Фрегатъ стоялъ на каменьяхъ такъ плотно, что мы не имѣли причины опасаться скораго его разрушенія; тогда и смерть перестала глядѣть намъ въ глаза и позволила съ покойнымъ духомъ осмотрѣть окружавшіе насъ предметы. Болѣе всего поразило меня положеніе нѣкоторыхъ изъ нашихъ молодыхъ людей, у которыхъ въ тихую погоду бѣзбожіе не сходило съ языка, а теперь съ лицемъ, покрытымъ смертою блѣдностью, со взорами, возведенными къ небу, сидѣли они смирно по угламъ, читая молитвы, и боясь взглянуть на своихъ товарищѣй. Двое изъ нихъ однако же выплыли на берегъ съ линемъ въ рукахъ, посредствомъ коего взяли туда кабельтовъ и закрѣпили за каменья. Многіе тѣтчасъ воспользовались симъ случаемъ и оставили фрегатъ; но у насъ было нѣсколько человѣкъ больныхъ и раненыхъ, которые не могли перебраться по

кабельтову. Этому горю однако жъ мы умѣли пособить: взявъ съ русленей запасный марса-рэй, положили одинъ конецъ его на каменья, а другой въ каютныя окны, и симъ способомъ переправили на берегъ большую часть нашихъ хворыхъ.

Какъ сказалъ, такъ и сдѣлалъ: въ десять часовъ утра я послѣдній оставилъ фрегатъ; въ то же время и вѣтеръ началъ утихать. Сиръ Гейлъ Паркеръ, взявъ меня за руку, съ чувствами, едва позволявшими ему говорить, сказалъ: «Я чрезвычайно радъ, Арчеръ, что вижу тебя здороваго на берегу, въ безопасности; но посмотри, бѣдный нашъ Фениксъ....» Я взглянулъ, но ни слова не могъ сказать; сердце мое слишкомъ было стѣснено. Послѣ того положеніе наше живо мнѣ представилось во всемъ своемъ ужасѣ: твердость мореходца уступила слабости человѣка, и я съ четверть часа плакалъ (\*).

Около полудня вѣтеръ былъ уже умѣренный; мы дѣстили нѣсколько гвоздей съ фрегата и сдѣлали шалаши; а между тѣмъ въ ямахъ по каменьямъ наловили множество прекрасной рыбы, разложили огни и приготовили сытный обѣдъ. Послѣ полудня положили сходни съ каменьевъ въ каютныя окны и переташили по нимъ нѣсколько сѣстныхъ припасовъ и прѣсной воды. Мы боялись, чтобы фрегатъ не развалился; въ такомъ случаѣ должно было бы намъ умереть съ голоду и отъ жажды, потому что кораблекрушеніе наше случилось при подошвѣ безплодныхъ камен-

---

(\*) Надобно знать, что англійскіе офицеры, во время войны, а особенно съ Испаніею, за первое счастіе почитаютъ служить на хорошемъ фрегатѣ, подъ начальствомъ храбраго и дѣятельнаго капитана; ибо они увѣрены, что посредствомъ богатыхъ призовъ могутъ составить на всю свою жизнь хорошес, независимое состояніе. Лейтенантъ Арчеръ питался такою же надеждою; но вдругъ претерпѣваетъ кораблекрушеніе на непріятельскихъ берегахъ, и подвергается неизбѣжности во всю войну просидѣть въ плѣну. Мудрено ли, что сравнивъ лестнія ожиданія съ настоящимъ своимъ положеніемъ, онъ не могъ, при всей своей твердости, удержаться отъ слезъ.

ныхъ горъ, гдѣ пельзя было ѿыскать ии капли прѣсной воды.

Первую ночь мы спали довольно покойно; но днемъ, когда уже боязнь смерти миновала и помышленія о ней постепенно стали исчезать, живо представились нашему воображенію бѣлствія другаго рода: для спасенія своей жизни мы должны были около трехъ сотъ миль пропираться едва проходимыми лѣсами, чтобъ прійти въ Гавапу, и зачѣмъ? — Отдаться въ плѣнъ Испанцамъ и во все время войны оставаться у нихъ въ заключеніи! Мысль ужасная! Въ теченіе дня мы старались свезти на берегъ сколько возможно болѣе съѣстныхъ запасовъ и прѣсной воды; работа эта стоила намъ превеликихъ трудовъ, потому что всѣ припасы и бочки съ водою были завалены разрушившимися палубами, пушками и всякою всячиною, и покрыты водою на десять футовъ глубины. Вечеромъ предложилъ я капитану починить послѣднее оставшееся на фрегатѣ гребное судно, которое еще не вовсе было изломано, и отправить на немъ нѣсколько охотниковъ въ Ямайку за помощью; начальствовать надъ ними выразился я самъ: предложеніе это столо вниманія, и па другой день было утверждено. Тотчасъ перетащили мы катеръ на берегъ; тимерманъ съ плотниками работалъ неутомимо, и чрезъ два дня около полуудни катеръ былъ готовъ къ отправленію, а въ пятомъ часу того же вечера, взявъ съ собою четырехъ матросовъ-охотниковъ, двухъ-педѣльный запасъ провизіи, и поднявъ англійскій гюйсь, отвалилъ я отъ берега, и поставивъ паруса, пошелъ въ путь. Экипажъ съ берегу проводилъ насъ троекратнымъ ура, возсыпал теплые мольбы ко Всевышнему обѣ успѣшиомъ окончаніи нашего плаванія. Въ продолженіе ночи вѣтеръ дулъ порывами, а катеръ имѣлъ такую большую течь, что люди должны были безпрестанно выливать изъ него воду двумя ведрами. Я находился на рулѣ во всю ночь, и правилъ по звѣззамъ. Поутру увидѣли мы ямайскій берегъ не ближе отъ насъ двѣлѣдцати лигъ, а въ девятомъ часу вечера пришли въ заливъ Монтего, откуда немедленно отправилъ я нарочного въ Портъ-Рояль съ донесеніемъ къ адмиралу; другаго къ командиру фре-

гата Прокутина, а самъ поѣхалъ въ Заливъ Мареы, чтобы поискать тамъ судовъ, ибо суда, принадлежавшія здѣшнему порту, все погибли во время урагана. Я нашелъ три судна, и тотчасъ отправился съ ними къ острову Кубѣ, куда прибылъ спустя четверо сутокъ по отбытіи. Лишь ступилъ я на берегъ, служители тотчасъ подхватили меня и на рукахъ принесли къ капитанскую палатку.

Я нашелъ, что фрегатъ Прокупинъ прибылъ сюда въ одинъ день съ нами, и что молодцы наши успѣли уже построить новый ботъ, способный вмѣстить пятьдесятъ человѣкъ, который капитанъ хотѣлъ отправить въ Ямайку, если бъ я погибъ въ морѣ. На другой день мы вступили на суда въ числѣ двухъ сотъ пятидесяти человѣкъ: нѣкоторые изъ нижнихъ чиновъ померли отъ ушибовъ и ранъ, полученныхыхъ при переправѣ съ фрегата; другіе отъ излишняго употребленія рому, а многіе удалились внутрь острова, съ намѣреніемъ достичь испанскихъ селеній. Мы такъ затѣснили суда сіи, что не могли даже взять пашихъ вещей, спасенныхыхъ съ фрегата; но это была такая бездѣлица въ сравненіи съ жизнью и свободою, что и упоминать бы о ней не надлежало.

Чтобъ скорѣе кончить мою повѣсть, заключу ее немногими словами: мы все благополучно прибыли въ заливъ Монте, откуда вскорѣ отправились въ Портъ-Рояль на фрегатъ Янусъ, нарочно за нами присланномъ. Тамъ былъ произведенъ надъ нами военный судъ, въ которомъ всехъ насъ оправдали съ честію. Меня назначилъ адмиралъ своимъ адъютантомъ, а вскорѣ потомъ командиромъ шлюпа Тобаго, на которомъ я и теперь служу и есь Его Величества усердныи вѣрноподданный, а дражайшей моей родительницы почтительный и послушный сынъ

Арчеръ.

*Гибель англійскаго ость-индскаго корабля  
Додингтона, разбившагося на неизвестномъ  
каменистомъ острову, въ открытомъ морѣ,  
17-го Іюля 1755 года.*

Англійскій ость-индскій корабль Додингтонъ, подъ начальствомъ Капитана Сампсона, отправился изъ Диля 25-го Апрѣля 1755 года, вмѣстѣ съ ость-индскими же кораблями: Пельгамъ, Говтонъ, Стратамъ и Геджкортъ. Чрезъ недѣлю вышли они изъ Англійскаго Канала; тогда Капитанъ Сампсонъ, замѣтивъ, что корабль его шелъ гораздо лучше другихъ, не хотѣлъ терять сей выгоды и, поставивъ всѣ паруса, скоро оставилъ своихъ товарищъ назади. 20-го Мая увидѣлъ онъ Острова Зеленаго Мыса, а на другой день вошелъ въ портъ Праю. Тутъ открылось, что онъ ошибся въ расчёте, положась на хороший ходъ корабля своего, ибо Пельгамъ и Стратамъ вошли въ тотъ же портъ спустя только два часа послѣ него (\*), Говтонъ прибылъ вскорѣ послѣ ихъ; но Геджкортъ пришелъ пе прежде 26-го числа.

27-го числа вся эскадра, кромѣ корабля Геджкорта, исправивъ свои надобности, пошла въ путь. Она шла вмѣстѣ, держа на  $SO^{1/4}O$ , одни сутки; но Капитанъ Сампсонъ, заключивъ, что они правятъ слишкомъ много къ О, перемѣнилъ курсъ на S, и отъ сего опять разлучился съ про-

---

(\*) Этотъ примѣръ и множество другихъ свидѣтельствуютъ, что для скораго и успѣшнаго окончанія отдаленнаго плаванія, недостаточно одной легкости въ ходу корабля; для сего потребно еще совершенное знаніе морей, коими плыть надлежить, и умѣніе дѣлать разныя другія соображенія. Слѣдовательно весьма много ошибаются тѣ, которые думаютъ, что кто можетъ плыть, напримѣръ, изъ Англіи въ Средиземное Море. тотъ въ состояніи съ такимъ же успѣхомъ совершить путешествіе въ Индію. Если дѣло идетъ только о томъ, чтобы отправиться въ дальній путь и сыскать назадъ дорогу, то можно согласиться, что для этого особой опытности не нужно; но чтобы совершить какое либо отдаленное плаваніе съ возможнouю скоростью, для сего мало еще, чтобы глядя на карту, пра- вить по тракту Кука.

*Прим. перев.*

чими. Чрезъ сѣмь недѣль послѣ того, увидѣлъ онъ Мысъ Доброй Надежды и обогнулъ его, а 8-го Іюля сошелъ съ баки Агвилья, и держалъ прямо на Оровно сутки; по-томъ стала править на ОНО.

Корабль шелъ симъ курсомъ до втораго часа ночи 17-го числа, а тогдѣ случилось съ нимъ несчастіе, которое описано въ журналѣ одного офицера, сообщившаго материаляы для сего повѣствованія, такимъ образомъ:

«Спавъ покойно въ моей каютѣ, вдругъ проснулся я отъ чрезвычайного потрясенія корабля; тотчасъ выскочилъ изъ койки и побѣжалъ наверхъ. Здѣсь представилось мнѣ во всемъ ужасъ отчаянное паше положеніе; волненіе ходило чрезъ корабль, и людей и всѣ вещи, находившіяся на шканцахъ и на верхней палубѣ, бросало изъ стороны въ сторону; корабль, при ударѣ каждого вала, трещалъ и постепенно разрушался. Съ большимъ трудомъ и опасностью доползъ я до лѣвой стороны шканповъ, которая находилась выше прочихъ частей корабля отъ поверхности моря. Тутъ нашелъ я капитана: онъ мнѣ только сказалъ: «мы всѣ погибнемъ.» А вскорѣ потомъ разлучило пашь нашедшимъ валомъ, и болѣе я уже его не видаль. Я старался перебраться на другую сторону шканцовъ, но, будучи сильно избитъ волненіемъ и повредивъ опасно руки выше локтя, ни какъ не въ силахъ былъ успѣть въ моемъ памѣреніи. Между тѣмъ корабль сталъ раздѣляться на части, и весь покрылся водою.

«Въ сѣмъ гибельномъ положеніи, когда море готовилось поглотить насъ, услышалъ я голоса, кричавшіе: «Берегъ! берегъ!» Я тотчасъ окинулъ глазами вокругъ себя, и увидѣлъ что-то показавшееся мнѣ бурупомъ, ходившимъ по каменьямъ. Въ это время нашелъ па насъ огромный валъ; сорвавъ меня съ корабельнаго обломка, за который я держался, онъ ударилъ о другой съ такою силою, что я лишился чувствъ, и не прежде пришелъ въ себя, какъ уже по совершенномъ разсвѣтѣ. Тогда я находился на большомъ голомъ камнѣ и лежалъ на одномъ корабельномъ членѣ, отъ котораго двойной гвоздь прошелъ мнѣ въ плечо и такъ крѣпко держалъ меня, что я никакъ не

могъ самъ собою освободиться; между тѣмъ чувствовалъ нестерпимую боль; при всемъ томъ отъ ушибовъ и холода всѣ члены у меня окостенѣли, и я едва могъ шевелить ими. Я сталъ громко кричать, и скоро обратилъ на себя вниманіе иѣкоторыхъ изъ моихъ товарищей, сидѣвшихъ вдали па каменьяхъ; по они не были въ состояніи помочь мнѣ. Спустя уже не мало времени, я успѣлъ съ превеликою болю вырвать изъ плеча гвоздь, и выползть выше на камень. Мы претерпѣли кораблекрушеніе па безплодномъ, пустомъ, каменномъ островѣ, находящемся въ широтѣ  $33^{\circ} 43' S$ , въ разстояніи отъ Мыса Доброй Надежды 250 лигъ къ востоку.

«Здѣсь нашель я первого, втораго, третьяго и пятаго офицеровъ, тимермана, подлекаря, двухъ квартирмейстеровъ, эконома и тринацать матросовъ и слугъ; и такъ всего спаслось изъ двухъ сотъ семидесяти, только двадцать три человѣка.

«Принеся благодареніе Богу за свое спасеніе, приступили мы къ собиралию нужныхъ намъ вещей, прибитыхъ волнами къ берегу съ корабельными обломками. На первый случай всего пужнѣе для нась былъ огонь, но мы не имѣли средствъ достать его; одни пытались получить онй трепіемъ двухъ сухихъ дощечекъ, а другіе искали па островѣ кремнистой породы камней, но безъ успѣха. Наконецъ одному матросу удалось пайти коробочку съ ружейными кремнями, а другому кусокъ изломанной пилы. Только эти вещи, за неимѣніемъ трута, были для нась бесполезны, доколѣ мы не сыскали боченка съ порохомъ; хотя онъ былъ подмоченъ, но внутри нашлось вѣсколько и сухаго пороха, который, будучи превращенъ въ мякоть и насыпанъ на тряпицу, доставилъ намъ очень хороший трутъ, и мы тогъ же часть добыли огонь. На раненыхъ было возложено смотрѣніе за огнемъ, а всѣ прочие пошли искать по берегу запасовъ, безъ коихъ невозможно было жить на голомъ островѣ.

«Послѣ полудня мы вытащили изъ воды ящикъ со свѣчами и боченокъ водки. Находка эта была весьма къ стати, а особенно водка: мы могли ею подкреплять свои силы.

Вскорѣ потомъ найдена была бочка прѣсной воды, еще пужнѣе водки. Г. Джонсъ (первый офицеръ) сыскалъ нѣсколько кусковъ солонины, а матросы поймали семь свиней, выплыvшихъ съ корабля; вдали же видѣли мы пѣсколько бочекъ съ пивомъ, водою и мукою, но не имѣли способовъ поймать ихъ.

«Къ ночи поставили мы палатку, которая однако жъ, по причинѣ малаго количества парусины, не могла вмѣстить всѣхъ настъ, а потому положили въ нее только однихъ раненыхъ. На островѣ привитало множество морскихъ птицъ, отъ коихъ вся вершина его была покрыта каломъ; а какъ мы опасались, чтобъ во время бури не достало до настъ волненіе, то и поставили на оної свою палатку и развели подлѣ нее огонь. Однако жъ покойнаго сна мы не имѣли, какъ отъ того, что были голодны, такъ и отъ великаго количества птичьяго кала, въ которомъ утопали на цѣлый футъ. Сверхъ того ночь была самая бурная съ проливнымъ дождемъ, безпрестанно гасившимъ огонь нашъ.

«18-го Іюля, тѣ изъ настъ, которые были здоровы, пошли опять къ берегу искать добычи; но, къ величайшему нашему огорченію увидѣли, что всѣ бочки, видѣнныя нами вчера, были разбиты о каменя, кроме одной съ пивомъ и другой съ мукою, которая лишь успѣли они вытащить, какъ начался приливъ и прекратилъ работу. Тогда всѣ мы собрались къ обѣду, который былъ еще первый послѣ нашего кораблекрушенія: онъ состоялъ изъ нѣсколькихъ кусковъ свинины, на огнѣ поджаренной. Когда мы сѣли въ кружокъ, взглянули другъ на друга и вспомнили прежнее наше благоденствіе и изобиліе, и сравнили оное съ настоящимъ горькимъ нашимъ положеніемъ, всѣ въ одинъ голосъ зарыдали, а послѣ сего первого движенія сердецъ нашихъ, нѣкоторые, повергшись на землю, возсыпали усердныя мольбы къ небу; другіе ломали себѣ руки, а нѣкоторые, пребывая въ молчаніи со взорами на одинъ предметъ устремленными, казалось, совсѣмъ не помнили гдѣ они находятся и что съ ними дѣлается.»

Мѣры, предпринятыя несчастными мореходцами для своего избавлениѧ, столь необыкновенны, и исполненіе ихъ до такой степени неимовѣрно, что мы здѣсь прерываемъ на иѣсколько мѣнутии наше повѣствованіе, въ намѣреніи обратить вниманіе читателя на чрезвычайныя свойства ума человѣческаго, который чѣмъ болѣе находитъ недостатковъ въ способахъ, тѣмъ обширнѣе становится изобрѣтательная его сила. Человѣкъ, внезапно пораженный великимъ и непредвидимымъ несчастіемъ, сначала вдругъ впадаетъ въ иѣкоторый родъ безчувственности; потомъ, пришедъ въ себя, погружается въ глубокую печаль, за которую слѣдуетъ сильное движение въ чувствахъ, быстро направляющеое воображеніе его отъ одного предмета къ другому, который всѣ остаются безъ изслѣдованія, доколѣ воображеніе не возвратится къ предмету, отъ которого начало полетъ свой. Тогда уже оно разматриваетъ и разбираетъ предметы, и останавливается на томъ, который сильнѣе его поражаетъ, хотя и не ведеть ближе къ желаемой цѣли. Воображеніе, избравъ предметъ и утвердившись на немъ, даетъ мѣсто надеждѣ, которая, дотолѣ бывъ какъ бы умершю, возраждается въ сердцѣ несчастнаго, угѣшающей его, невозможныя средства, изобрѣтеныя воображеніемъ, не только представляетъ возможными, но и удобоисполними; тогда умъ сравниваетъ, соображаетъ и совокупляетъ ихъ. Сей-то счастливый союзъ воображенія, надежды и ума производить тѣ чудесныя дѣянія, плодъ нужды и необходимости, которыя извлекаютъ человѣка изъ положеній самыхъ отчаянныхъ, и памъ кажется сверхъестественными. Впрочемъ, во всѣхъ отважныхъ изобрѣтѣніяхъ ума человѣческаго, нельзя не признать всемоющаго содѣйствія Провидѣнія. Доказательство сему мы увидимъ въ счастливомъ исполненіи почти, можно сказать, смѣшнаго преднаречанія нашихъ мореходцевъ для освобожденія своего съ пустаго острова. Преднаречаніе это состояло не менѣе какъ въ томъ, чтобы, не имѣя ни лѣсу, ни инструментовъ, построить ботъ и перенѣхать на немъ па твердую землю. Возблагодаримъ вмѣстѣ съ ними Вышній Промыслъ, неожиданно доставившій имъ средства исполнить это намѣреніе.

«Одинъ изъ матросовъ, взглянувъ на тимермана, замѣтилъ, что спасеніе его при кораблекрушеніи мы должны почитать великимъ для себя счастіемъ, ибо онъ можетъ построить ботъ изъ корабельныхъ обломковъ. Это замѣчаніе въ мгновеніе ока возвратило намъ надежду, и мы всѣ устремили взоры на тимермана, который увѣрялъ насъ, что безъ всякаго сомнѣнія онъ въ состояніи построить ботъ, способный всѣхъ насъ перевезти въ какой либо удобный портъсосѣдственнаго материка; но для сего нужно имѣть лѣсъ и инструменты. Сколько мы ни разсуждали, но не находили средствъ къ построенію бота, а если бъ и была къ сему возможность, то не знали гдѣ взять сѣйственныхъ припасовъ. Однако жъ съ той самой минуты, въ которую мы вообразили, что спасеніе наше не есть вещь невозможная, мы сдѣлялись не столь печальны, щли съ охотою, и только разговоровъ у насъ и было, что о построеніи бота; воображеніе такъ далеко завело насъ, что мы уже начали спорить куда итти на ботѣ: къ Мысу ли Доброй Надежды, или въ заливъ Делаго.

«Тотчасъ послѣ обѣда одна половина изъ насъ разсыпалась по берегу искать инструментовъ, а другая доканчивала палатку; но въ тотъ день мы не могли сыскать ничего пригоднаго.

«19-го Іюля поймали мы у берега четыре бочки воды, бочку съ мукою и бочепокъ водки, да еще небольшой яль, нѣсколько изломанный. Слѣдующій день былъ воскресный, и по счастливому событию, сдѣлялся для насъ днемъ торжества и радости. Въ малую воду поутру нашли мы корзинку, въ которой находились нѣсколько пиль, парусныхъ иголъ, буравовъ и морская карта; а потомъ попались намъ два шпажные клинка, шляхта, долото, окшантъ и ящики съ талерами. Послѣ сего великаго успѣха, мы тотчасъ собрались, и принесли благодареніе Богу за его къ намъ милосердіе, потомъ пообѣдали и опять пошли на берегъ, гдѣ сыскали нѣсколько пакетовъ съ бумагами, принадлежащими правительству и компаніи; мы ихъ просушили и сложили какъ должно.

«Ввечеру волненіемъ прибило къ берегу тѣло женщины,

которое, по осмотрѣ, нашлось супруги втораго офицера, Г. Кольета; онъ въ это время самъ находилсѧ недалеко отъ того мѣста; по какъ намъ извѣстна была чрезвычайная ихъ взаимная привязанность, то мы не хотѣли повергнуть его въ горесть зрѣщемъ трупа страстно любимой имъ особы: это могло даже быть ему пагубно. На сей копецъ Г. Джонсъ отвлекъ его подъ благовиднымъ предлогомъ на сторону, а мы тотчасъ вырыли могилу и предали тѣло землѣ, прочитавъ надъ онымъ погребальныя молитвы изъ Французскаго молитвенника, найденнаго на берегу. Чрезъ нѣсколько дній мы открыли ему постепенно о семъ случай, показали могилу и отдали кольцо, снятое съ пальца его супруги. Это его растрогало до чрезвычайности. Послѣ того онъ употребилъ нѣсколько дній на сооруженіе памятника, который сложилъ изъ четвероугольныхъ камней, собранныхъ имъ со всего острова. На вершинѣ памятника утвердилъ онъ ильмовую доску, на коей вырѣзаль имя несчастной своей супруги, съ краткимъ означеніемъ причины ея смерти.

«21-го числа нашли мы небольшое количество прѣсной воды, свинины, дровъ, нѣсколько досокъ, снастей и парусины; всѣ эти вещи съ величайшею осторожностью прибрали мы въ сохранное мѣсто и назначили для сооруженія бота и для путешествія; но тимерманъ, по неимѣнію инструментовъ, ни какъ не могъ еще приступить къ работѣ. Онъ приготовилъ только пилы, но у него не было и гвоздей, ни молота. Между прочимъ нашли мы кузнечные мѣхи, тогда матросъ Генрихъ Шантесь, родомъ Шведъ, объявилъ, что онъ прежде былъ кузнецомъ и хорошо разумѣть это искусство, а потому съ помощію мѣховъ и паковальни, которую подъ его руководствомъ можно устроить, онъ въ состояніи будетъ сдѣлать всѣ нужные тимерману инструменты и гвозди; къ сему присовокупилъ онъ, что потребное количество желѣза можемъ мы набрать изъ членовъ корабля, разбросанныхъ по всему берегу. Вызовъ этого человѣка и предложеніе его отъ всѣхъ были приняты съ восторгомъ. Кузнецъ немедленно приступилъ къ исправленію мѣховъ, а три слѣдующіе днія были посвящены на

устроеніе кузницы и наковальни. Всѣ же прочіе изъ нась занимались собираніемъ корабельныхъ частей и обломковъ, кои могли быть полезны тимерману, который также съ своей стороны началъ приготавлять все, что могъ при настоящихъ средствахъ.

«24-го Іюля тимерманъ, съ помощію квартирмейстера Чизголма, заложилъ киль бота, долженствовавшаго имѣть тридцать футовъ длины и двѣнадцать ширины; и въ тотъ же день кузнецъ окончилъ наковальню, и собралъ довольноное количество деревянныхъ обломковъ для употребленія вместо угля. Тимерманъ и кузнецъ продолжали свою работу съ чрезвычайнымъ прилежаніемъ. Мы были столь счастливы, что нашли верхнюю часть якорного пера съ рымомъ, изъ которыхъ кузнецъ слѣдалъ паковальню въ нужное число топоровъ, долотъ, молотовъ и гвоздей. Тимерманъ оказался въ своемъ дѣлѣ человѣкомъ весьма искуснымъ, и работа его шла очень успѣшно, доколѣ, 31-го числа, онъ не занемогъ.

«Жизнь и благодѣствіе наше зависѣли отъ жизни сего человѣка, и потому мы съ крайнимъ нетерпѣніемъ и беспокойствомъ ожидали его выздоровленія. Нельзя изобразить радости, которую мы почувствовали, когда, 2-го Августа, онъ началъ продолжать свою работу.

«Но ласкаясь надеждою спасти себя посредствомъ строившагося бота, мы крайне были озабочены недостаткомъ пищи. Выкинутые съ корабля на берегъ сѣбѣстные припасы и собранные нами не могли пропитывать насъ долго. Изыскивая средства пропитанія, мы опредѣлили выдавать сухарей только по осьмушкѣ на каждого человѣка въ сутки; соленую свинину всю оставить для похода, а недостатокъ въ мясе положили вознаграждать морскими птицами, которыхъ на островѣ водилось чрезвычайно много. Мы ловили ихъ безъ большаго труда, но мясо ихъ было столь жестко и черно, и такъ дурно пахло морскими растеніями и рыбой, что безъ величайшаго отвращенія никакъ нельзя было Ѣсть его. Мы также прибегли къ способу ловить рыбу удами съ плота, нарочно для сего нами слѣданнаго; и иногда удавалось намъ убивать тюленей; но

всѣ тѣ, которые ъели мясо сихъ животныхъ, почувствовали разные болѣзниенные припадки, и потому мы перестали употреблять его въ пищу. Сверхъ того ужасалъ насъ недостатокъ въ прѣсной водѣ; ибо гдѣ мы ни рыли колодцы для получения ее, вездѣ находили воду соленую.

«Рыбная ловля на плоту сначала была столь изобильна, что захотила насъ сдѣлать другой такой же плотъ, на которомъ однако жъ Гг. Кольетъ и Этсъ были отнесены далеко въ море и едва не погибли. 20-го Августа они занимались на плоту ловлею цѣлый день; но когда въ пятомъ часу по полудни хотѣли возвратиться къ острову, вдругъ подулъ крѣпкій вѣтеръ отъ запада, и понесъ плотъ въ море. Мы видѣли опасное ихъ положеніе, но не знали какъ имъ помочь. Наконецъ рѣшились послать къ нимъ другой плотъ, на которомъ закрѣпили конецъ веревки съ острова, чтобы помощью сего завоза притянуть оба плота къ берегу; но волненіе при берегѣ было столь уже велико, что опрокинуло послѣдній плотъ, и бывшіе на немъ люди едва могли спастись вплавь. Теперь мы съ крайнею горестю видѣли какъ несчастныхъ товарищъ нашихъ постепенно отдаляло отъ берега, и не находили ни какихъ средствъ спасти ихъ, доколѣ тимерманъ не вызвался въ полчаса починить яль и привести его въ такое положеніе, что одинъ человѣкъ будетъ въ состояніи отливать изъ него воду. Тимерманъ исполнилъ свое обѣщаніе только не вполнѣ, ибо колѣ скоро яль взялъ Кольета и Этса, и поѣхалъ обратно къ берегу, течь въ немъ до такой степени увеличилась, что они съ величайшимъ усилиемъ могли сохранить оный отъ потопленія, и когда пристали къ берегу, тогда яль вполовину уже былъ наполненъ водою. Это происшествіе отняло у насъ охоту ловить рыбу на плотахъ; но искусный нашъ тимерманъ, исправивъ яль надлежащимъ образомъ, доставилъ памъ безопасное средство замѣнить имъ плоты.

«Рыбная наша ловля не всегда однако жъ была удачна; часто, по вѣскольку дней сряду, мы ничего не могли поймать. Равнымъ образомъ и птицы, ознакомясь съ хищническими свойствами людей, стали насть дичиться, и никогда

показывались превеликими стадами, но чаще не было видно ни одной. Мы желали бы въ удачные дни наловить ихъ столько, чтобы избытокъ оставлять въ запасъ; но не знали какъ сохранять мясо отъ порчи: пытались коптить ихъ, но успѣхъ не соотвѣтствовалъ трудамъ. Напослѣдокъ вздумали солить, и на сей конецъ хотѣли вываривать соль изъ морской воды; только опытъ сей едва было не стоилъ всѣмъ намъ жизни. Мы стали варить морскую воду въ мѣдномъ котлѣ, не помысливъ что мѣдянка, смѣшавшись съ солью, сдѣластъ ее настоящимъ ядомъ. Къ счастію, вывареная нами соль имѣла такой горкій вкусъ и отвратительный запахъ, что весьма немногие изъ насъ рѣшились ее отведать; за то получили при холодномъ потѣ ужасныя внутреннія боли и судороги, и едва, едва могли въ нѣсколько времени оправиться.

«Пребываніе наше продолжалось на пустомъ островѣ семь недѣль; въ теченіе сего времени мы часто видали по направленію къ твердой землѣ довольно большой дымъ, который возбуждалъ въ насъ чрезвычайное любопытство. Наконецъ рѣшились, для изслѣдованія сего явленія, послать ялъ; три матроса, Ботвель, Розенбери и Тейлоръ, вызвались щѣхать добровольно. Они отправились ночью 3-го Сентября, а мы на вершинѣ острова развели большой огонь, долженствовавшій имъ служить путеводителемъ.

«Въ отсутствіе яла случилось у насъ горестное и несчастное приключеніе: тимерманъ порубилъ себѣ нечаянно ногу опаснымъ образомъ; кровь лилась изъ него ручьемъ, а по пеимѣнию между нами лекаря, мы не знали что дѣлать; кровь удалось намъ остановить, но неизвѣстно было, какія отъ сего могли произойти слѣдствія. Происшествіе это напугало насъ до крайности; рана однако жъ скоро зажила.

«5-го и 6-го чиселъ погода стояла прекраснѣйшая; мы съ нетерпѣніемъ ожидали возвращенія яла, но не видавъ его до полуночи 6-го числа, начали бояться, не случилось ли съ нимъ какого несчастія. Когда же мы стали обѣдать, то увидѣли двоихъ изъ нашихъ людей, которые опрометью бѣжали съ вершины острова, и кричали во все горло: «ялъ

видѣнъ, ялъ видѣнъ.» При сей новости мы и обѣдъ оставили, а бросились всѣ къ берегу встрѣтить его. Мы скоро увидѣли, что на ялѣ находился только одинъ человѣкъ, и съ великимъ усилиемъ дѣйствовалъ двумя веслами. Тутъ начались догадки и заключенія, что могло бы случиться съ двумя нашими товарищами; но среди сихъ разсужденій, увидѣли мы, что другой человѣкъ поднялся изъ-подъ барокъ; тогда начались новые толки и предположенія. Наконецъ, пробывъ въ крайнемъ нетерпѣніи на берегу около часа, дождались прибытія яла. Два человѣка, на немъ возвратившіеся, были Розебери и Тейлоръ. Вступивъ на берегъ они тотчасъ пали на колѣни и принесли Богу благодареніе за спасеніе свое. Сколько ни было бѣдствію положеніе наше на голомъ, уединенномъ, безплодномъ камнѣ, по сравнивъ оное съ опасностями, кои испытали эти два человѣка, и оно казалось имъ завиднымъ. Таковъ-то міръ сей! Нѣть въ немъ ничего существеннаго: добро и зло мы понимаемъ только по сравненію! Они были доведены до такой слабости, что сами итти не могли: мы должны были ихъ поддерживать.

«Коль скоро привели ихъ въ палатку, дали имъ свѣжей рыбы и воды, ибо они весьма долго терпѣли голодъ; а по томъ уложили ихъ спать. При семъ слушаѣ сколько велико ни было паше любопытство и нетерпѣніе, но мы ни однімъ словомъ не хотѣли ихъ беспокоить. Когда же пища, питье и сонъ возвратили имъ силы, они подробно рассказали намъ обо всемъ съ ними случившемся.

«Въ третьемъ часу по полуоднѣ того самаго дня, когда они отправились съ острова, проѣхавъ на востокъ около шести лигъ, приблизились они къ мысу, выдавшемуся довольно далеко въ море, который казался имъ раздѣленнымъ надвое. Они надѣялись въ промежуткѣ сыскать удобную пристань, но вскорѣ увидѣли прямой сплошной берегъ, усыпанный подводными каменными, по коимъ ходилъ бурунъ. Когда приблизились они вплоть къ берегу, то не примѣтивъ жигелей, рѣшились пристать къ нему; но лишь только ялъ успѣлъ войти между каменными, какъ его опрокинуло сильнымъ буруномъ. При семъ случаѣ Ботвель уго-

вулъ, а прочие два достигли берега съ большимъ трудомъ. Отдохнувъ пѣсколько времени, пошли они искать своего яла, который наконецъ удалось имъ найти; но онъ былъ опрокинутъ, и они ни какъ не могли поставить его прямо. Между тѣмъ наступила ночь, которую они принуждены были провести на пескѣ, накрывшись древесными вѣтвями, и находясь въ беспрестанномъ страхѣ, чтобъ не растерзали ихъ дикие звѣри; притомъ и голодъ не мало ихъ беспокоилъ; ибо, кромѣ небольшаго количества водки, они ничего съ яломъ не спасли. На разсвѣтѣ несчастные опять пошли къ своему ялу, но уже не могли найти его на прежнемъ мѣстѣ: его унесло волненiemъ.

«Идучи вдоль берега, увидѣли они человѣка и хотѣли съ нимъ объясниться, но онъ бросился отъ нихъ бѣжать и тотчасъ скрылся въ густомъ лѣсу, находившемся неподалеку отъ берега. Вскорѣ послѣ того нашли они тѣло товарища своего Ботвеля, которое было вытащено на берегъ и растерзано на части, повидимому хищными звѣрями. Зрѣлище это объяло ихъ чрезвычайнымъ ужасомъ. Наконецъ нашли они свой ялъ, и къ счастію, неповрежденнымъ. Боясь провести другую ночь на берегу, они вздумали тотчасъ отправиться въ обратный путь; но свѣжій западный вѣтеръ, при поворотѣ яла, бросилъ онъ въ бурунь и опрокинулъ, такъ, что они съ чрезвычайнымъ усилиемъ едва могли выйти на берегъ. Отъ голода и большихъ трудовъ они чувствовали неномѣрную слабость, и находясь въ семъ положеніи, увидали на одномъ деревѣ плоды, похожіе на яблоки; не зная ни свойства, ниже названія оныхъ, они утолили ими свой голодъ и такъ счастливо, что не имѣли отъ сего ни какихъ дурныхъ послѣдствій.

«Вытащивъ ялъ далѣе на берегъ, они легли подъ пимъ спать: онъ былъ обращенъ вверхъ дномъ и доставлялъ имъ безопасное убѣжище отъ хищныхъ звѣрей; но при всемъ томъ страхъ ихъ былъ столь великъ, что несмотря на чрезвычайную усталость, они не могли уснуть покойно, а за пѣсколько часовъ до разсвѣта сонъ оставилъ ихъ вовсе. Въ это время, выглядывая изъ-подъ борда, увидали они лапы животныхъ, ходившихъ подлѣ яла, и скоро раз-

смотрѣли, что около ихъ было вѣсколько тигровъ. Легко можно догадаться, что это посѣщеніе бѣднымъ странникамъ очень не понравилось: они притаили дыханіе и не смѣли пошевелиться, доколѣ звѣри не удалились. Когда же совсѣмъ разсвѣло, тогда увидѣли они человѣческія поги; это заставило ихъ выползти изъ-подъ яла, отъ которого въ недалѣкемъ разстояніи стояли три мужчины и одинъ мальчикъ. Примѣтно было, что дикіе чрезвычайно перепугались увидѣть странниковъ; а когда, послѣ первого удивленія пришли въ себя, то сдѣлали имъ знакъ, чтобы они удалились. Наши хотѣли исполнить ихъ желаніе, но отъ усталости и боли во всѣхъ членахъ ни какъ не могли итти скоро.

«Отойдя вѣсколько саженъ отъ яла, увидѣли они множество дикарей вооруженныхъ копьями, и шедшихъ прямо на нихъ. Тогда Розенбери сдѣлалъ весьма неблагоразумный поступокъ: схвативъ въ одну руку попавшуюся ему маечту, а въ другую пистолетъ, онъ сталъ въ оборонительное положеніе, принялъ грозный видъ, и хотѣлъ застрашать жителей и обратить ихъ въ бѣгство. Но угрозы чинило надъ ними не подѣстновали: они окружили нашихъ и стали прицѣливать въ нихъ копья. Тейлоръ рѣшился получить пощаду покорностью, и упавъ на колѣни, самымъ унизительнымъ образомъ просилъ ихъ знаками о помилованіи. Дикіе бросились къ нему и начали его раздѣвать. Онъ допустилъ ихъ безъ сопротивленія снять съ него фуфайку, рубашку и чулки; но когда дошло дѣло до исподняго платья, то вѣсколько воспротивился и просилъ не оставлять его совсѣмъ нагаго: просьба его подѣстновала. Между тѣмъ Розенбери пустился бѣжать къ морю и выплылъ на глубину. Дикіе показывали ему на Тейлора, выражая знаками, что они не сдѣлаютъ ему ни какого вреда и звали къ себѣ; но онъ, опасаясь, чтобы они его не убили, не хотѣлъ ихъ слушать, и долго держался на водѣ. Наконецъ принужденъ былъ покориться: вышедъ изъ воды, онъ бросилъ къ нимъ пистолетъ и все свое платье, кроме рубашки, а потомъ отдался имъ и самъ. Они не причинили ему ни малѣйшаго насилия, а только

въ насмѣшку погрозили мачтою и пистолетомъ, подражая грознымъ его тѣлодвиженіямъ. Казалось, что они довольноны были платьемъ, которое тотчасъ раздѣлили между собою.

«Потомъ дикие начали обирать ялъ: взяли съ него весь веревки, рулевые крючья и петли, и хотѣли было весь его ломать для получения желѣза. Несчастные наши странники думали, что лишить ихъ яла, значило то же, что лишить жизни, а потому со слезами начали умолять дикихъ пощадить ботъ. Они поняли просьбу и оставили судно, какъ напили. Такое добродушіе жителей ободрило нашихъ, и они старались объяснить имъ, что они голодны. Дикие тотчасъ ихъ выразумѣли, и давъ имъ нѣсколько кореньевъ, требовали, чтобы они немедленно удалились отъ ихъ береговъ. Наши спустили ботъ, сѣли въ него, но, по причинѣ крѣпкаго, противнаго вѣтра, флотъ не могли. Жители увидѣвъ, что желаніе чужеземцевъ было исполнить ихъ волю, во стихіи не позволяли, сами помогли имъ вытащить ледку на берегъ, опрокинули ее, и показавъ имъ, что они могутъ подъ нею отдохнуть и оставаться на берегу сколько имъ угодно, удалились. На другой день погода сдѣлалась прекрасная, и вѣтеръ подуя отъ востока; тогда наши странники отправились въ путь, и съ превеликими трудами достигли наконецъ острова.

«Отъ сего времени до 28-го Сентября тимерманъ и кузнецъ безпрерывно занимались строеніемъ бота, а мы съ неутомимымъ прилежаніемъ собирали по берегу весь обломки и другія корабельныя вещи, кои море временно выбрасывало. Труды наши были увѣичаны полнымъ успѣхомъ: мы набрали нужное количество такелажа и парусины для оснастки нашего бота, а также нѣсколько бочекъ прѣсной воды, которую отложили особенно для похода. Но 28-го Сентября открылось у насъ чрезвычайно несрѣдятое происшествіе: день сей былъ воскресный, и мы, по обыкновенію, отправляли божественную молитву; по окончаніи оной офицеры увидѣли, что ящикъ съ деньгами былъ изломанъ и большая часть талеровъ похищена.

«Конечно, весьма странно покажется, чтобъ люди, отъ несчастія сдѣлавшіеся крайне набожными, могли въ то же

время быть ворами. Но удивление наше уменьшится, когда мы посудимъ, что съ потерю корабля (\*), начальство капитана, подчиненность его подкомандующихъ и жалованье всего экипажа вообще прекращаются, и что все выброшенное отъ сокрушившагося корабля на берегъ починается общему собственностью спасшихся. И потому-то матросы, похитивши деньги, думали, что они не учинили воровства, но взяли только часть, имъ принадлежащую, которой, они подозрѣвали, офицеры хотѣли лишить ихъ. Сей способъ самоуправства, офицеры, по благоразумію своему, оставили безъ изслѣдованія; ибо въ нашемъ положеніи розыски могли навлечь на всѣхъ насть самыя пагубныя слѣдствія.

«Сначала, правда, по открытіи воровства мы хотѣли, чтобы каждый изъ насть принялъ и подписалъ присягу въ невинности; но большая часть отвергла эту мѣру, объявивъ, что она можетъ нѣкоторыхъ вовлечь въ клятвоупреступники, а потому все это дѣло было предано суду Божію.

«6-го Октября мы были обрадованы находкою охотничьяго ружья; оно было немногого повреждено, но кузнецъ могъ его исправить; ружье это принесло намъ не малую пользу, ибо прежде мы только цаулками били отпѣцъ, которыя 10-го Октября, послѣ долговременнаго отсутствія, опять появились на островѣ во множествѣ. Теперь онѣ начали класть яица и спабжали насть пищею до начала Января, а потомъ перестали.

«Въ Воскресенье, 19-го Октября, Гг. Кольетъ и Вебъ съ двумя матросами отваживались ѻхать на плоту ловить рыбу; по поднявшимся въ то время сильнымъ вѣтромъ бросило плотъ и разбило па отдаленомъ камнѣ, на которомъ они спаслись кое-какъ. Жестокій вѣтеръ и волненіе не позволили отправить за ними яла, и они принуждены были провести ночь безъ пищи и покрова, между тюленями на голомъ камнѣ. Хотя положеніе ихъ было очень незавидно, однако жъ они имѣли причину оному радоваться

---

(\*) Но только на ость-индскихъ и на купеческихъ корабляхъ, а не на военныхъ.

Прим. перев.

и благодарить Бога, что не унесло ихъ на плоту въ море. На другой день вѣтеръ утихъ, и мы перевезли ихъ на ботѣ въ два раза, а плотъ остался на камнѣ.

«Вскорѣ наступило дождливое время и доставило намъ случай сдѣлать хороший запасъ прѣской воды; но сухари, хотя были выдаваемы весьма скучно, почти всеѣ выпили. Мы рѣшились употребить послѣднее средство: сдѣлать печь и наготовить сухарей изъ муки, которой въ разныя времена собирали нѣсколько бочекъ. Успѣхъ превзошелъ наши ожиданія: выпеченные нами сухари были очень хороши. Волку мы перестали употреблять вовсе, и положили оставшееся у насъ небольшое количество отдать тимерману.

«Не взирая на всѣ сіи недостатки, Богъ былъ къ намъ столь милостивъ, что мы сохранили свое здоровье и силы, и наконецъ къ невѣяннѣмъ нашей радости, 16-го Февраля 1756 года, спустили ботъ на воду, назвавъ онъ *Благополучіе*; на другой день погрузили мы въ него всѣ наши запасы, а 18-го числа, послѣ пребыванія на семъ гольомъ, страшномъ камнѣ, продолжавшагося ровно семь мѣсяцевъ, отправились въ путь, наименовавъ онъ *Птичий Островъ*.

«Весь нашъ жизненный припасъ состоялъ въ двухъ бочкахъ и четырехъ анкеркахъ волы, двухъ живыхъ свиньяхъ, въ бочечкѣ масла; сухарей имѣли мы по четыре фунта на каждого человѣка, и по фунту съ четвертью соленаго мяса, почти совсѣмъ испортившагося.

«Во-второмъ часу пополудни 18-го Февраля снялись мы съ якоря, при легкомъ вѣтре отъ запада, и направили путь къ натальскому берегу, съ намѣреніемъ войти въ рѣку Св. Люціи. Но будучи повсюду гонимы судьбою, мы боролись съ вѣтрами и теченіями въ продолженіе двадцати пяти дней, въ которые издержали весь свой запасъ. Положеніе наше дѣжалось часъ отъ часа хуже, и мы совершенно отчаялись дойти до желаемой пристани. Напослѣдокъ замѣтилъ, что теченіе безпрестанно увлекало насъ къ SW, хотя вѣтеръ постоянно дулъ отъ O, мы рѣшились плыть къ Мысу Доброй Надежды, и 2-го Марта спустились туда. На другой день настала мрачная погода, грозившая намъ бурею.

«Признаки нась не обманули: вътеръ, постепенно прибавляясь въ силѣ до 4-го числа, превратился въ ужасную бурю. Не смѣя перемѣнить курса, мы правили на фордевиндъ подъ топселеемъ, и во все это время не имѣли покоя ни днемъ, ни ночью, будучи принуждены неотлучно быть на своихъ мѣстахъ: ибо отъ самомалѣйшей пеосторожности или упущенія могло залить и потопить нась волненiemъ. Такимъ образомъ мы неслись по волѣ вѣтра, доколѣ онъ не утихъ, что случилось 5-го числа; тогда и ясная погода настала; а 7-го числа едѣлалась совершенная тишина; тогда мы, находясь только въ разстояніи около мили отъ матальскаго берега, стали на якорь.

«Вскорѣ потомъ увидѣли мы жителей, спускавшихся съ высокостей къ морскому берегу: вѣроятно они были привлечены любопытствомъ видѣть наше судно. Мы рѣшились открыть съ ними сообщеніе, и на сей конецъ отправили на яликъ съ двумя гребцами одного офицерскаго слугу изъ негровъ, Томаса Арнольда, съ которымъ послали ящарное ожерелье въ подарокъ дикимъ. Когда яликъ приблизился къ берегу, Арнольдъ бросился въ воду и выплылъ, а яль возвратился на судно, тогда мы пошли на веслахъ вдоль берега съ памѣренiemъ сыскать удобное мѣсто, где можно было бы пристать безопасно. Въ то же время и Арнольдъ, въ сопровожденіи человѣкъ сорока дикихъ, шелъ по берегу за судномъ. Увидѣвъ довольно безопаснную пристань, мы послали за Арнольдомъ яль. Онъ скоро возвратился и удовлетворилъ наше любопытство: жители спачала встрѣтили его съ иѣкоторою недовѣрчивостью; но когда онъ подарилъ ожерелье старѣйшему изъ нихъ, они сдѣлались ласковѣе, посадили его между собою, и спрашивали о нашихъ нуждахъ. Услышавъ, что мы имѣемъ недостатокъ въ пищѣ, они тотчасъ снабдили его индѣйскою пшеницей, плодами и прѣсною водою, и послали въ долины за баранами и быками. Онъ ихъ такъ полюбилъ, что просилъ позволенія опятьѣхаться на берегъ; но какъ вѣтеръ дулъ отъ запада, то мы, не останавливаясь, плыли вдоль берега до 10-го Марта. Въ это время

вѣтеръ перемѣнился и сдѣлался отъ О, а потому мы стали на якорь въ полуумилѣ отъ берега.

«Вечеромъ показались жители и приглашали насъ къ себѣ, но прибѣй никакъ не позволялъ пристать. На другой день дикіе, пригнавъ къ берегу стадо быковъ и козъ, возобновили свое приглашеніе. Людямъ, отъ недостатка пищи довеленіемъ почти до послѣдней крайности, пріятно было видѣть сихъ животныхъ; по мы, подобно Танталу, должны были умирать съ голоду въ изобилии, котораго не могли коснуться; въ такомъ неспособномъ положеніи мы находились до 14-го числа. Наконецъ два матроса стали просить позволенія юхать на берегъ, сказавъ, что они лучше хотятъ жить между дикими, нежели умереть съ голоду; ибо они два дня уже ничего не ъѣли. Ихъ тотчасъ отправили на яликѣ, и они съ превеликимъ трудомъ достигли берега.

«Того же числа вечеромъ вѣтеръ былъ очень тихъ, и казалось, что опять располагался перейти къ W, а это привело намъ не малое беспокойство на счетъ уѣхавшихъ на берегъ нашихъ товарищѣй; ибо мы опасались, что вѣтеръ усилится и не позволитъ намъ простоять на якорѣ до утра; въ такомъ случаѣ мы должны были бы ихъ оставить. Во всю ночь мы дѣлали сигналы огнями, чтобы привлечь ихъ къ берегу, доколѣ прибѣй еще не слишкомъ увеличился. Въ шесть часовъ утра они показались на берегу, но уже поздно: не было ни какой возможности послать за ними. Мы знаками велѣли имъ итти за нами, а сами поставивъ парусъ, поплыли вдоль берега, выбирая мѣсто, гдѣ можно было бы пристать.

«Пройдя не болѣе двухъ лигъ, увидѣли мы очень безопаснѣю пристань, у которой, на глубинѣ пяти сажень, стали на якорь, и послали яль съ четырьмя гребцами на берегъ. Двое изъ нихъ должны были искать нашихъ товарищѣй, а двое промѣривать устье рѣки, предъ коимъ мы стояли. Часа чрезъ два мы увидѣли оставленныхъ на берегу людей, и они всѣ шестеро собрались, но не смѣли отвалить по причинѣ буруна.

«Ночь провели мы очень непріятно, беспокоясь объ

участи своихъ товарищей, а поутру, подпявшъ якорь, подошли ближе къ берегу. Люди наши стояли подлѣ онаго, и не осмѣшивались отвалить. Мы велѣли имъ немедленно возвратиться на судно, или увѣломить насть, можно ли войти въ рѣку; иначе не имѣя пищи, и не находя ни какихъ способовъ получить опную здѣсь, мы должны будемъ ихъ оставить. Угрозы подействовали: два прежніе матроса, не взирая на сильный прибой, возвратились, и увѣдомили насть, что дикие оболгались съ ними по-дружески, дали имъ мяса, рыбы и молока, и отъ того мѣста, гдѣ они вышли на берегъ, проводили чрезъ горы сюда, и что глубина въ устьѣ была очень достаточна для нашего судна, а потому около двѣнадцатаго часа утра мы спялись съ якоря, и пошли въ рѣку за яломъ, который, идучи впереди, промѣриваль. Но лишь приблизились мы къ бару, какъ находившіеся на немъ люди сдѣлали памъ знакъ, чтобы мы не ходили далѣе; это заставило насть тотчасъ отворотить и потомъ стать на якорь. Съ возвращенiemъ яла мы узнали, что глубина на барѣ была только восемь футъ, следственно для перехода чрезъ опный падлежало ждать прилива, который начался вскорѣ послѣ полуночи, а въ два часа мы вошли въ рѣку очень покойно и положили якорь на глубинѣ двухъ съ половиною саженъ.

«Теперь главпою нашей заботой было придумать средства, какъ получить отъ жителей сѣстные припасы и другія нужныя вещи: никто изъ насть не зналъ какимъ образомъ произволится европейскій торгъ на здѣшнихъ берегахъ. Совѣщаніе наше было непродолжительно; ибо мы имѣли весьма мало такихъ вещей, которыя могли промѣнять дикимъ: все опѣ состояли въ пуговицахъ, небольшомъ количествѣ бисера, гвоздяхъ и желѣзныхъ обручахъ. Изъ послѣднихъ сдѣлали мы колецъ, какія дикие обыкновенно носятъ на рукахъ и на ногахъ, и называются бангли. Образцы нашихъ товаровъ свезли мы на берегъ, показали жителямъ и изъяснили, чего памъ за это надобно. Они насть попяли совершенно, и тотчасъ пригнали двухъ быковъ, которыхъ продали намъ за фунтъ мѣли и за двѣ или за три пуговицы того же металла. Въ каждомъ изъ

быковъ было въсю около шести вѣтровъ (18 пудъ) и мясо ихъ имѣло пріятный вкусъ.

«Дакіе, казалось, были довольноны этою торговлей, и обѣщали пригнать болѣе скота. Они также продавали намъ молоко и весьма дешево: мы получали отъ нихъ за одну мѣдию пуговицу сосудъ, содержащий въ себѣ отъ тридцати до сорока бутылокъ. Мы купили у нихъ за бездѣлину не сколько мѣръ хлѣба въ зернѣ, похожаго на гви-нейскую пшеницу. Смоловъ онъ между двумя каменьями, мы пачекли сухарей на уголкахъ и думали, что они долго сохранятся, однако жъ не такъ случилось: чрезъ три дня сухари наши стали плеснѣть. Но когда мы зерна эти варили съ мясомъ вмѣсто крупъ, тогда они имѣли вкусъ превосходный.

«Здѣсь пробыли мы около двухъ недѣль, и въ теченіе сего времени ходили въ селеніе дикихъ, находящееся въ разстояніи десяти или двѣнадцати миль отъ берега. Хижины ихъ сделаны изъ хвороста, и внутри весьма чисты. Мы часто въ нихъ почевали. Жители вообще обходились съ нами по-дружески, вмѣстѣ съ нами ъдали и любили наши кушанья. Впрочемъ они всему предпочитали сырья внутренности животныхъ. Иногда они прѣѣзжали къ намъ на судно, и часто катались по рѣкѣ вмѣстѣ съ нами на ялѣ. Они, кажется, совсѣмъ не знаютъ ревности, ибо, отправляясь па охоту, оставляли у насъ гостить по не скольку дней своихъ женъ, сестеръ и дочерей.

«Однажды мы чрезвычайно удивились, увидѣвъ между ими мальчика лѣтъ двѣнадцати, который былъ совсѣмъ бѣлый и имѣлъ всѣ черты лица европейскія, между тѣмъ какъ жители были совершенно черны и во всемъ походили на негровъ. Мы замѣтили, что мальчика сего употребляли они какъ слугу для посылокъ и не позволяли ему быть вмѣстѣ съ собою. Онъ обыкновенно ълъ послѣ ихъ, но получалъ равную съ ними долю. Люди эти жили между собою совершенно по-дружески: когда одному удавалось что нибудь получить, то если было можно, на всѣхъ дѣли добычу поравну.

«Въ рѣкѣ водятся морскія коровы; они обыкновенно

по ночамъ приплываютъ къ берегу, и питаются травою. Жители часто убивали ихъ соиныхъ, и мясо употребляли въ пищу. Они также имѣли много слоновой кости, и готовы были продать оную за бездѣлицу, но у насъ не было мѣста, куда грузить ее.

«Снабдивъ себя достаточнымъ количествомъ съѣстныхъ припасовъ, отправились мы въ дальнѣйшій путь въ пятомъ часу утра 29-го числа. Переходя чрезъ баръ встрѣтили мы такой сильный бурунъ, что онъ едва не залилъ наше судно, и почти было бросилъ оное на каменья. Вышедши изъ рѣки, мы стали править къ рѣкѣ Св. Люсіи.

«6-го Апрѣля вошли мы въ желанную рѣку, не встрѣтивъ на пути ничего достопримѣчательнаго. Съѣхавъ на берегъ, мы тотчасъ увидѣли, что теперь должны будемъ имѣть дѣло съ народомъ весьма отличнымъ отъ того, который оставили. Злѣшнѣе дикие, при первомъ нашемъ предложеніи о съѣстныхъ припасахъ, объявили, что они ничего за оные не возьмутъ, кроме самаго мелкаго бисера. Но когда мы показали имъ мѣдныя пуговицы, то они немедленно доставили намъ быковъ, птицъ, картофель, тыквъ, и проч. Быковъ мы не могли купить, потому что дикие просили за нихъ большихъ мѣдныхъ колецъ, годныхъ на ошейники, которыхъ у насъ не было; но птицъ и тыквы они продавали весьма дешево: за шесть куръ мы имъ платили лоскутъ холстины, стоящій въ Англіи не дороже четырехъ пенсовъ (сорока копѣекъ):

«Въ рѣкѣ Св. Люсіи простояли мы три недѣли, юздили по окружнымъ селеніямъ, и старались памѣнять у дикихъ сколько возможно болѣе надобныхъ намъ припасовъ. Мѣдь предпочитали они всѣмъ другимъ вещамъ: мы нашли случайно ручку сего металла отъ стараго комода и предложили имъ; они тотчасъ согласились дать намъ за нее нѣсколько быковъ, которыхъ въ то же время пригнали къ берегу. Дики эти были весьма горды и не имѣли той простоты, которую отличался народъ, вилѣаный нами прежде. Самый главный ихъ старшина, получивъ отъ насъ впередъ плату за ночлегъ, не постыдился украсть изъ корзинки нѣсколько жѣлезныхъ вещицъ, взятыхъ нами

на путевые издержки. Находясь дни между дикими въ ихъ жилищахъ, мы ни разу не могли ихъ уговорить, чтобы они съ нами ёли. Мы замѣтили, что они весьма опрятны и ревнивы до крайности.

«18-го числа, дождавшись благополучнаго вѣтра отъ W, снялись мы съ якоря въ семь часовъ утра, за четверть часа до полной воды. Но когда приблизились почти вплоть къ бару, тогда нѣсколько человѣкъ изъ матросовъ осмѣлились, противъ воли офицеровъ, убрать паруса и стати на якорь на песчаной банкѣ, а потомъ девятеро изъ нихъ сѣли въ яль и поѣхали на берегъ, объявивъ, что они лучше хотятъ жить съ дикими, чѣмъ утонуть, покушаясь перейти чрезъ барь. Мы не знали на что рѣшились, итти ли изъ рѣки, или возвратиться на прежнее мѣсто; но послѣдняго теперь предпринять было невозможно, ибо отливъ и вѣтеръ шли противъ насъ; на мѣстѣ оставаться также было опасно, потому что при убылой водѣ буруномъ разбило бы судно въ куски. Напослѣдокъ мы отважились сняться съ якоря, и пуститься чрезъ барь; проходя онымъ, мы находились въ крайней опасности: на немъ воды было только восемь футовъ, а ботъ шель въ грузу на пять. Около получаса мы пребывали въ страхѣ, и жизнь наша, какъ говорится, висѣла на волоскѣ. Наконецъ вдругъ очутились мы на гладкой водѣ и на просторѣ, прошедъ баромъ безъ всякаго поврежденія. Мы стали править вдоль берега, по которому шли и оставившіе насъ матросы; мпогіе изъ нихъ были почти совсѣмъ безъ платья.

«20-го числа въ четыре часа пополудни пришли мы въ рѣку Делаго, и положили якорь на девятѣ саженяхъ глубины. Здѣсь нашли мы споу (\*) Розу, подъ начальствомъ Капитана Кандлера. Опь покупалъ у жителей рогатый скотъ и слоновую кость. Мы просили его принять насъ на свое судно, и доставить въ Бомбей, куда ему надлежало итти.

---

(\*) Snow — судно, имѣющее фокъ и гротъ-мачту; по вплоть за сею послѣднею стоитъ третья мачта, на которой поднимается большой парусъ, подобный бизанни съ гикомъ;

«Чрезъ три дня нашего здѣсь пребыванія, пріѣхали сюда на такой же лодкѣ, какія употребляются здѣшними жителями, трое изъ матросовъ, оставившихъ настѣ въ рѣкѣ Св. Люсіи. Отъ нихъ узнали мы, что остальные шесть человѣкъ находятся на другой сторонѣ залива Делаго, и просить прислать за ними гребное судно. Теперь наши офицеры думали, что лучшаго времени и удобнѣйшаго случая имъ уже не представится сохранить компанейскую выгода. На сей конецъ Г. Джонсъ отправилъ четырехъ человѣкъ на берегъ за ихъ товарищами, двоихъ на сноу, а самъ, на вооруженой шлюпкѣ Капитана Кандлера, прѣѣхавъ на ботъ, забралъ всѣ талеры, серебро и депеши, какія только найти могъ, и перевезъ на Розу, съ тѣмъ, чтобы доставить оныя въ Мадрасъ. Бывшіе на ботѣ, опасаясь, чтобъ Г. Джонсъ еще разъ не вздумалъ ихъ навѣстить, ушли ночью въ море.

«25-го Мая Роза снялась съ якоря и отправилась къ острову Мадагаскару, чтобъ докончить тамъ нагрузку, прерванную въ Делагоссорою съ жителями, которые, продавъ Капитану Кандлеру около ста головъ рогатаго скота, угнали оный назадъ. Въ тотъ же день увидѣли мы чужое судно, узнали, что это былъ нашъ ботъ, и догнали его. На немъ находились два человѣкa, одинъ изъ нихъ былъ избавитель нашъ — тимерманъ. Онъ убѣдилъ капитана купить у него ботъ за 500 рупій (\*), въ которыхъ и даю было ему тогда же обязательство. Изъ шести человѣкъ, пришедшихъ сухимъ путемъ съ рѣки Св. Люсіи, трое померли, а двое были опасно больны отъ трудовъ и изнуренія, на пути ими претерпѣнныхъ. Послѣдніе также вскорѣ померли; 14-го Іюня оба судна прибыли къ острову Мадагаскару и остановились на якорѣ у мѣстечка Морондова, а 16-го числа туда же пришелъ корабль Карнарвонъ, подъ начальствомъ Капитана Гатчинсона: онъ шелъ изъ Европы въ Китай.

---

(\*) Рупе — индѣйская монета цѣною около серебрянаго полтиника.  
Прим. перев.

«Такъ какъ девьги и депеши назначены были въ Мадрасъ, то Г. Джонсъ со всѣми нами перѣхалъ на Карнарвонъ. 1-го Июля пошли мы изъ Морондова, а 1-го Августа пришли въ Мадрасъ, гдѣ передали правительству какъ бумаги, такъ деньги и всѣ вещи, Компаний припадлежащія.»

---

*Опасное плаваніе Лорда Гатчинсона (\*) на Англійскомъ фрегатѣ Астрѣй, въ 1806 году.*

Опасное положеніе, въ которомъ находился и едва не погибъ Англійскій фрегатъ Астрея, описано въ слѣдующемъ письмѣ одного изъ офицеровъ сего фрегата, изъ Гельсинера отъ 1-го Декабря 1806 года:

«Совершивъ бѣлаственное плаваніе, преисполненное ужасными происшествіями, превосходящими всякое описание, фрегатъ нашъ прибылъ наконецъ въ Гельсинеръ, со многими весьма опасными поврежденіями. Судя по позднему времени года, мы не имѣли причины жаловаться на дурные погоды со дня отбытія нашего изъ Англіи до прошедшей Пятницы, въ которую пришли на видъ южнаго мыса Норвегіи, называемаго Дернесомъ. Фрегатъ шелъ съ ровнымъ вѣромъ вдоль берега, имѣя оный въ лѣвой руцѣ, по десяти миль въ часъ. На небѣ не было ни малѣйшихъ признаковъ крѣпкаго вѣтра, и мы были такъ покойны, какъ нельзѧ бодыше; но спокойствіе наше мгновенно нарушилось ужаснымъ порывомъ вѣтра, съ которымъ тотчасъ началась прежестокая буря (\*\*): свистъ и ревъ,

(\*) Англійскій генералъ, въ 1807 году находившійся при Россійскихъ войскахъ, во время похода ихъ противъ Наполеона, по особымъ порученіямъ своего правительства.

*Прим. перев.*

(\*\*) У гористыхъ береговъ очень часто набѣгаютъ порывы, известныя иностраннымъ мореплавателямъ подъ именемъ бѣльихъ шкваловъ, когда на небѣ нѣтъ ни одного облака, а горы и горизонтъ совершенно чисты; но я думаю, весьма рѣдко случается, чтобы не было признаковъ шквала, за которымъ немедленно должна послѣдовать буря. По крайней мѣрѣ я не помню, чтобы мнѣ удавалось это испытать. *Прим. перев.*

поразившіе нась при первомъ нашествіи оной, отзываются и теперь еще въ ушахъ моихъ. Свирѣость бури простиралась до неизрѣятной степени: экипажу менѣе расторопному, не столь опытному и неловеденному до такого порядка и подчиненности, каковъ былъ нашъ, эта буря была бы пагубна; во искусство офицеровъ и быстрота матросовъ, при помощи Промилѣнія, спасли фрегатъ; однако жъ внезапное нашествіе шквала причинило большія поврежденія въ снастяхъ и парусахъ. Несколько минутъ мы пребывали въ страхѣ, полагая, что насталъ конецъ нашей жизни, и что Астрѣй суждено погибнуть у береговъ норвежскихъ; но судьба сохранила насть для испытавія новыхъ бѣдъ и опасностей.

«Съ большимъ трудомъ отдѣлялись мы отъ подвѣтрянаго норвежскаго берега и взяли, какъ мы полагали, настоящій курсъ; но едва было не попали на скагенскій рифъ, всегда опасный и часто гибельный мореплавателямъ. При всемъ искусствѣ и дѣятельности капитана и офицеровъ, расторопности нижнихъ чиновъ, опыта штурмана и лоцмановъ, и съ помощью безпрестанного бросанія лота, миновали мы сей пагубный рифъ, и вошли въ Категатъ. Теперь надежда оживила насть: менѣе было угрожавшихъ намъ опасностей, слѣдственно менѣе и страха; жестокій вѣтеръ и пропитательный холодъ ничего не значили противъ опасностей, коихъ мы избѣжали. Хотя мы принимали всѣ прежнія осторожности, но лоцманъ базался покойнымъ, а глядя на него и мы ничего не боялись, и фрегатъ имѣлъ большой ходъ; но вдругъ въ минуты полной нашей уверенности въ безопасность, онъ сталъ на мель, а на такую, мы точно тогда не знали, но думали на такъ называемую Новыя Опасности, находящуюся въ трехъ миляхъ отъ острова Ангольта и въ девяти отъ ближайшаго матераго берега. Не легко описать наше положеніе и чувствованія въ сіи минуты. Мы тотчасъ подняли сигналъ бѣдствія и начали палить изъ пушекъ, по все попадрасну. Съ берега никто не бѣжалъ къ намъ на помощь, также и многія суда, мимо насть шедшія не обращали на насъ никакого вниманія: казалось, экипажи ихъ были столь же безчувственны, какъ каменя, на которыхъ мы стояли.

«Междуд тѣмъ мы употребили всѣ зависящія отъ нась средства для спасенія фрегата. Капитанъ, весьма искусный, опытный мореходецъ, дѣйствовалъ съ примѣрнымъ безстрашемъ и присутствиемъ духа. Онъ приказалъ срубить гротъ и бизань-мачты, и бросить пушки, тяжелые снаряды и часть сѣбѣстныхъ припасовъ за бортъ. Не взирая однако жъ на эти мѣры, фрегатъ продолжалъ крѣпко биться на каменяхъ, и въ подводной части открылась столь сильная течь, что никто изъ нась не надѣялся спастись. Въ эти бѣдственныя, ужасныя минуты, экипажъ оказалъ такое хладнокровіе и порядокъ, какія можно только видѣть въ подобныхъ случаяхъ на великобританскихъ военныхъ корабляхъ (\*): всѣ, до послѣдняго человѣка, вели себя съ примѣрною твердостью духа. Хотя носившаяся надъ головами нашими смерть и должна бы поравнять всѣхъ нась во взаимномъ другъ къ другу отношеніи, но подчиненность отнюдь не ослабѣвала: только и слышны были по всему фрегату повелительные голоса капитана и офицеровъ, которыми нижніе чины повиновались съ охотою и покорностью, ни у одного человѣка не было на лицѣ признакъ боязни, а и того менѣе отчаянія. Почти сверхъ-естественнное усиленіе экипажа, дѣйствовавшаго безпрестанно всѣми помпами и другими средствами выливавшаго воду изъ трюма, сохранило фрегатъ отъ потопленія; и въ самое то время, когда мы напрягали всѣ свои силы выливать воду, вдругъ, къ величайшему нашему удивленію и, можно также сказать ужасу, онъ всплылъ и сошелъ на глубину!

«Представьте себѣ наше положеніе: фрегатъ, облегченный даже до того, что часть балласта была выброшена за бортъ, съ одною фокъ-мачтою и съ течью въ подводной части, требующею дѣйствія всѣхъ помпъ и усиленія цѣлаго экипажа, чтобы только онъ не налился водою! Вотъ въ какомъ отчаянномъ состояніи мы находились! Но оно до-

(\*) Въ четвертой части, содержащей въ себѣ кораблекрушенія, претерпѣнныя русскими мореплавателями, находятся иль сколько примѣровъ рѣдкой и, можно сказать, необыкновенной твердости духа и благоразумія.

Прим. перев.

ставило случай нашему капитану и офицерамъ показать блестательнымъ образомъ свое искусство и неустранимость: въ самое короткое время, даже почти до невѣроятности, мы поставили и вооружили фальшивыя гротъ и бизань-мачты, хотя могли для сей работы отдать отъ помпъ весьма немногое число людей, и какъ вѣтеръ былъ намъ благополучный, то мы, простишись съ рифомъ, едва настѣ непогубившимъ, стали править къ Гельсинеру, куда и прибыли сего числа, измучившись до смерти.

«Во все времена нашего бѣдствія Лордъ Гатчинсонъ и свита его пѣбыли праздными свидѣтелями нашихъ трудовъ. Хотя сей роль опасности былъ еще для нихъ совершенно новый, но они взирали на нее столь же равнодушно, какъ и всѣ прочие, и тогда, когда уже мы всѣ отчаялись въ спасеніи. Если бъ наши матросы не видали примѣра твердости въ своемъ капитанѣ и офицерахъ, то поступки Лорда Гатчинсона могли бы служить имъ ободреніемъ. Милордъ сохранилъ вполнѣ присутствіе духа и былъ еще въ состояніи предложить капитану нѣкоторые полезные совѣты. Жаль только, что онъ въ эти бѣдственные дни разстроилъ свое здоровье, и поѣхалъ отъ насъ на берегъ больнымъ.»



### *Гибель англійского фрегата Астреи, разбившагося въ 1808 году, на островъ Анагадъ.*

Англійскій фрегатъ Астрея, тотъ самый, о бѣдствіяхъ котораго было сказано въ предыдущемъ примѣрѣ, отправился изъ Ямайки въ первыхъ числахъ Мая, вмѣстѣ съ пакетботомъ Принцъ Эрнестъ, котораго онъ конвоировалъ до извѣстной широты, а потомъ пошелъ къ проливу Моны, гдѣ ему предписано было крейсеровать въ теченіе опредѣленного времени. По причинѣ пасмурной погоды, экипажъ нѣсколько дней не могъ определить своего мѣста астрономическими наблюденіями, и когда, 23-го числа, увидѣли они берегъ, то, основываясь на счисленіи, приняли онъ за островъ Порто-Рико, къ которому держали до осьми ча-

совъ того вечера. Въ это время вѣтеръ началъ дуть порывами, и фрегатъ сталъ поворачивать; но при самомъ поворотѣ сталъ на мель и тотчасъ повалился на бокъ; тогда вода съ великимъ стремлениемъ полилась чрезъ бортъ и въ нѣсколько часовъ наполнила его по самый орlopъ-декъ.

Командиръ фрегата, Капитанъ Гейвудъ, въ самую ту минуту, какъ онъ сталъ на мель, началъ употреблять всѣ средства, при усердѣйшемъ содѣйствіи офицеровъ и нижнихъ чиновъ, спасти его, но безъ всякаго успѣха. Немедленно срублены были мачты и употреблены другіе способы облегчить фрегатъ, однако жъ ничто не помогло, и капитанъ скоро увѣрился въ невозможности снять его съ мели; надлежало только думать о спасеніи людей. Въ этомъ предпріятіи онъ былъ счастливѣе, ибо изъ всего экипажа только четыре человѣка лишились жизни: двое убиты кусками пушки, разорванной при сигнальномъ выстрѣлѣ (\*), а двое потонули въ бурунахъ, покушаясь достичь берега на плоту. Нижніе чины не прежде перебѣгали на берегъ, какъ уже по разсвѣтѣ, а капитанъ и офицеры около захожденія солнца того же дня. Тутъ въ первый разъ они узнали ошибку въ своемъ счисленіи, ибо берегъ, доселѣ принимаемый ими за Порто-Рико, былъ островъ Анагада, на одномъ изъ рифовъ коего погибъ ихъ фрегатъ. Счастливы они были тѣмъ, что уцѣлѣли гребаю суда, посредствомъ коихъ, съ помощью плотовъ, спасено столь много полезныхъ отечеству людей. На другой день пришелъ на видъ острова военный шлюпъ С. Китсъ, который, забравъ къ себѣ всѣхъ спасшихся, встрѣтилъ вскорѣ фрегаты Ясона, Галатею и Фана, по коимъ размѣстился весь

(\*) Пушку отъ холостаго заряда не иначе можетъ разорвать, какъ чрезъ мѣру большимъ зарядомъ пороха, который, вѣроятно, при семъ случаѣ былъ въ нее положенъ въ замѣшательствѣ. Это показываетъ, что не во всѣхъ же частяхъ былъ соблюденъ должный порядокъ, который наиболѣе, при опасныхъ случаяхъ, состоять въ приличномъ распределеніи офицеровъ, т. е. чтобы безъ офицерскаго надзора не произвѣлилась ни какая работа, и ни одна часть не оставалась безъ наблюденія.

Прим. перев.

экипажъ Астреи. Два изъ сихъ судовъ отправились къ острову Анагадѣ, и спасли съ потеряного фрегата все, что только было можно.

---

*Крушение американского корабля Цветущей Розы, погибшаго на берегахъ Южной Каролины, въ Августъ 1806 года.*

Со времени гибели англійского ость-инлскаго корабля Гальселя, жестокая участь коего передана потомству безсмертнымъ первомъ лучшихъ нашихъ вѣспопѣвцевъ и кистю первѣйшихъ художниковъ, не случалось ни одного кораблекрушенія, которое сопровождалось бы столь пагубными, сердце человѣческое раздирающими происшествіями, какъ разбитіе американского корабля Цветущей Розы.

Корабль сей отправился изъ Чарлстона, что въ Америкѣ, 16-го Августа 1806 года, при вѣтре отъ SW, который дулъ до 19-го числа, а потомъ перешелъ къ О, и хотя былъ не слишкомъ крѣпокъ, но произвелъ большое волненіе. Вѣтеръ этотъ въ одиаковой силѣ продолжался трое сутокъ; потомъ, поутру 22-го числа, показались признаки наступающей бури, которая съ полуудня дѣйствительно начала свирѣпствовать съ такимъ ужаснымъ громомъ и молнію, какихъ самые старые жители Южной Каролины, бывшие тогда на кораблѣ, не запомнятъ. Жестокость грозы устрашала даже опытнѣйшихъ изъ мореходцевъ, которымъ воображеніе ихъ представило, что они вокругъ корабля своего чувствуютъ сѣрный запахъ. Около четырехъ часовъ пополудни стало было прочищаться, но вечеромъ буря опять начала свирѣпствовать ужаснѣйшимъ образомъ съ проливнымъ дождемъ, и безпрерывно продолжалась во всю ночь. 23-го числа же стокій штурмъ и чрезвычайно большое волненіе заставили капитана привести къ вѣтру. Онъ хотѣлъ лечь въ дрейфъ подъ гротъ-марсемъ, но парусъ сей въ байдевиль не выдержалъ и полчаса: его изорвало въ куски. Тогда подняли штурмовой стаксель, отъ котораго около полуночи также не осталось ни одного

лоскутка. Въ это время капитанъ началъ бояться, чтобы сильнымъ NO вѣтромъ не прижало корабля къ мелямъ; для отвращенія этого поставилъ совсѣмъ зарифленый фокъ, въ надеждѣ миновать подвѣтреній берегъ. Подъ симъ парусомъ шелъ онъ до десятаго часа утра 24-го числа, не предвидя ни какой опасности; но въ половинѣ десятаго, ужаснымъ порывомъ вѣтра положило корабль на бокъ, и какъ люки, къ несчастію, не были прибиты гвоздями, то ихъ тотчасъ сорвало волненіемъ, и въ трюмъ полилась вода рѣкою, а каюта немедленно наполнилась сквозь люкъ, который былъ входъ въ нее. Находившіеся въ ней пассажиры, съ невѣроятнымъ присутствиемъ духа, будучи движими притомъ естественнымъ побужденіемъ спасать жизнь свою, выбрались наверхъ сквозь люкъ, сдѣланный для свѣта. Въ числѣ первыхъ изъ нихъ была дѣвица Макферзенъ, которая, съ помощью Г. Ратледжа, удивительнымъ образомъ спаслась изъ каюты. Корабль между тѣмъ лежалъ на боку, и всѣ, вышедши изъ люковъ, находились на мачтахъ и снастяхъ. Для спасенія корабля оставалось только одно средство: срубить мачты; но экипажъ въ это время не могъ найти топоровъ и большихъ такелажныхъ ножей (\*). Нѣсколько человѣкъ однако жъ, которые были смылѣе и расторопнѣе другихъ, добрались по вантамъ до навѣтреныхъ русленей, и помощью обыкновенныхъ ножей перерѣзали талрепы; тогда всѣ мачты вдругъ упали за бордъ, и корабль началъ подниматься, только весьма медленно. Грузъ его состоялъ въ хлопчатой бумагѣ, и потому онъ былъ столь легокъ, что могъ еще держаться на водѣ, хотя верхняя палуба была немнogo выше поверхности моря, и волненіе безпрестанно ходило чрезъ нее, унося съ собою все, что ни попадалось.

---

(\*) На многихъ англійскихъ и американскихъ корабляхъ, для рубленія снастей во время бѣдствій и проч., бываютъ большие, тяжелые ножи, сдѣланные наподобіе бритвъ. Къ членьямъ ихъ привязываются петли, которыя матросы надѣваютъ на руки, чтобы во время работы ножъ не упалъ въ воду.

Прим. перев.

Теперь участь оставшихся въ живыхъ зависѣла отъ цѣлости, почти можно сказать, утопающаго корабля. Изъ пассажировъ многие погибли уже при нашествіи рокового шквала. Генераль Макферзенъ, помышляя единственно о спасеніи своей дочери, съ самой той минуты, какъ корабль легъ на бокъ, безпрестанно кричалъ: «Спасите дочь мою! умоляю васъ, спасите дочь мою!» Но самъ, желая найти ее, не остерегся и упесенъ былъ волною въ море. Другой пассажиръ, Г. Бутъ, былъ свидѣтелемъ смерти супруги своей и дитяти. Въ то самое время, когда корабль положило на бокъ, они всѣ трое лежали въ большой каюте; Г. Бутъ увидѣвъ, что вода въ люки лилась съ большимъ стремленіемъ, вышибъ одинъ изъ заднихъ навѣтренныхъ щитовъ, чтобы кормовымъ окномъ вылезть на верхъ. Схватившись другъ за друга, они уже выбрались на ютъ, но ударившій въ корму валъ сорвалъ ихъ съ мѣста и разлучилъ. Г. Бутъ съ великимъ усилиемъ добрался до крюсъмарса, откуда видѣлъ свою супругу, какъ она ухватилась за бизань-ру, и какъ послѣ, оторвавшись, исчезла въ волнахъ. Бѣдный дитя, послѣ слабаго, четверть минуты не продолжавшаго сопротивленія, также погрузился въ мorskую бездну въ глазахъ своего родителя. Всѣ тѣ, которыхъ не потопило въ каютахъ и не унесло въ море, собрались теперь па ютъ и привязались веревками къ навѣтренному планширу. Они были почти безъ платья, и не имѣли ни пищи, ни питья; притомъ и погода была чрезвычайно холодная; четверо изъ нихъ отъ холода, ушибовъ и трудовъ померли послѣ полудня того же числа. Сколь ни было отчаянно и безнадежно это положеніе, однако жъ офицеры не потерялись: они приняли всѣ по обстоятельствамъ возможныя мѣры спасти экипажъ. Во-первыхъ запретили они говорить что-либо, служащее къ увеличенію ихъ отчаянія, и приказали всѣмъ лечь другъ на друга въ три ряда, перемѣняясь чрезъ извѣстное время, чтобы по очереди находящіеся въ среднемъ ряду могли согрѣваться. Въ такомъ бѣдственномъ состояніи провели всю ночь. Около полуночи вѣтеръ отошелъ къ NW, сдѣлся умѣреннѣе, волненіе очень уменьшилось и погода настала

ясная. Около трехъ часовъ утра обрадованы они были появленіемъ вдали огня. Матросы утверждали, что это должно быть корабельный огонь, который понемногу увеличивался и постепенно поднимался отъ горизонта: вскорѣ разсмотрѣли они съ горестю, что мнимый ихъ огонь былъ не иное что, какъ утренняя звѣзда (Венера).

На разсвѣтѣ 25-го числа буря совершило утихла, и жаръ сдѣлался почти столь же нестерпимъ, сколько прежде былъ холодъ. Въ это время начали выплывать изъ трюма мѣшки съ хлопчатою бумагой, а между ими попадался вынесенный водою изъ каюты большой сундукъ, въ которомъ находился мѣшокъ сухарей. Сухари эти хотя были превращены уже въ соленое тѣсто, но несчастные мореходцы были до чрезвычайности обрадованы находкою: они рѣшились сохранить этотъ запасъ сколько возможно долье, и опредѣлили выдавать по такимъ порціямъ, чтобы только не умереть съ голоду.

Чрезъ часъ по восхожденію солнца появилось судно въ виду сихъ несчастныхъ къ SW. Сначала имъ показалось, что оно шло прямо къ нимъ, а потомъ перемѣнило курсъ; но это происходило отъ тишины, не позволявшей править рулемъ. Страшась, что судно ихъ не увидитъ и при наступлении вѣтра удалится, бѣдствующіе склонили, обѣщаніемъ большихъ наградъ, двухъ матросовъ сѣсть на какое либо рангоутное дерево и посредствомъ гребковъѣхать на то судно. Въ восемь часовъ утра, когда эти смѣльчаки съ превеликими трудами и опасностью приблизились къ судну, экипажъ увидѣлъ ихъ и затонувшій корабль, и тотчасъ къ нимъ спустился. Это былъ англійскій бригъ Свифтъ изъ Порта Св. Іоанна: командиръ онаго, Ирландецъ, по имени Фелланъ, показалъ при семъ случаѣ примѣрное человѣколюбіе, приносящее ему великую честь, и сродное всѣмъ его соотечественникамъ. Онъ тотчасъ спустился къ бѣдствующимъ, и послалъ за пими барказъ, а въ то же время отправилъ ялъ взять двухъ человѣкъ, плывшихъ на деревѣ. Вскорѣ всѣхъ ихъ привезли на бригъ благополучно. Капитанъ Фелланъ, между тѣмъ, оставался подѣлъ корабля до самаго вечера, и послалъ на опый своихъ лю-

дей съ приказаниемъ прорубить въ бордѣ противъ каюты диру, помошью коеи водолазы достали не сколько сундуковъ съ платьемъ, помогшимъ спасшимся порядочно одѣться. Но это еще не все: этотъ человѣколюбивый и сострадательный мореходецъ не удовольствовался однимъ добромъ, когда онъ могъ сдѣлать многія. Къ пезабвенної его славѣ да будетъ сказано, что онъ самъ ходилъ за больными и кормилъ ихъ, старался подкѣрпить силы слабыхъ, и раздалъ какъ все свое бѣлье и постели, такъ и одѣяла своего экипажа, спасеннымъ имъ мореплавателямъ. Короче сказать, онъ сдѣлалъ все для ихъ исцѣленія и спокойствія, а всего важнѣе было согласіе его, безъ малѣшихъ отговорокъ данное, своротить съ прямаго пути, и отвезти ихъ въ Новый Йоркъ, куда опять ихъ и доставилъ.

Спасенные имъ написали къ нему благодарственное письмо и просили принять сто гиней, какъ малый знакъ ихъ признательности за великую помощь имъ оказанную; но капитанъ отклонилъ сей подарокъ съ скромностью и добросердечiemъ, какія свойственны только великимъ душамъ.

---

*Разбитie англiйскаго фрегата Бланша, на французскихъ берегахъ, 9-го Марта 1807 года. Описано бывшихъ командиромъ онаго, Капитаномъ Сиромъ Томасомъ Леви.*

Англiйскiй фрегатъ Бланшъ, подъ начальствомъ Капитана Сира Томаса Леви, пошелъ изъ Портсмута 3-го Марта 1807 года, а ночью въ два часа увидѣлъ Портландскiй маякъ въ разстоянiи около четырехъ лигъ; тогда сталъ править на W и продолжалъ плыть симъ курсомъ до осми часовъ, потомъ перемѣнилъ курсъ на  $SSW\frac{1}{2}W$ .

Въ это время поднялся весьма крѣпкiй вѣтеръ, который принудилъ фрегатъ, бывшiй подъ всѣми парусами, убрать ихъ, оставшись подъ зарифлеными форъ и гротъ-марселями, и спустить брамъ-реи внизъ. Тогда островъ Уэссанъ, по счисленiю, отстоялъ на  $SSW\frac{1}{2}W$  въ щестнадцати лигахъ.

Вечеромъ капитанъ оставилъ па шканцахъ письменное приказаниe (\*), прошедшіи вышепомянутымъ курсомъ десять лигъ, привести бейдевинъ къ N: вѣтеръ тогда былъ ОНО, и капитанъ думалъ, что здѣсь онъ можетъ поутру соединиться съ эскадрою Адмирала Сомареца, къ которой принадлежалъ его фрегатъ.

Въ одиннадцать часовъ ночи Лейтенантъ Априсъ донесъ капитану, что вѣтеръ сталъ усиливаться, и получилъ повелѣніе взять фокъ на гитовы и лечь въ дрейфъ правымъ галсомъ. Лейтенантъ не вышелъ еще изъ каюты (\*\*), какъ фрегатъ ударился па камень, и тотчасъ очутился опять на глубинѣ. Въ одну минуту офицеры и нижніе чины выбѣжали наверхъ, взяли всѣ паруса на гитовы, и бросили два якоря, на которыхъ фрегатъ нѣсколько минутъ удержался, а потомъ канаты подорвало и его бросило па каменья.

---

(\*) На англійскихъ военныхъ корабляхъ есть обыкновеніе, во всѣхъ важныхъ случаяхъ, капитанскія приказанія, съ вечера для исполненія во время ночи отдаваемыя, записывать въ книгу, имѣющуюся нарочно для сего у капитана; каждый вечеръ съ приказами за своей подписью онъ ее высыпаетъ на шканцы, а поутру она къ нему опять доставляется. Эта предосторожность весьма хороша и можетъ только не повредить лѣгивымъ офицерамъ, которые имѣютъ привычку забывать приказы, и послѣ отпираться, говоря, что они ихъ не слыхали или не такъ поняли.

Прим. перев

(\*\*) Очень странно, что въ такомъ исправномъ, до совершенства почти доведенномъ флотѣ, каковъ англійскій, по сіе времена существуетъ вредное для службы обыкновеніе, что командующіе вахтами лейтенанты сами ходятъ съ докладами къ капитану, между тѣмъ какъ обязанности вахтенного лейтенанта таковы, что онъ ни на минуту, ни къ какому случаю не долженъ оставлять шканецъ. Въ службу мою въ Англійскомъ Флотѣ, я иногда говорилъ откровенно на сей счетъ со многими изъ капитанами, и они сами согласны были, что это обыкновеніе вредно; но какъ оно существуетъ съ давнихъ временъ, то теперь уже вошло въ законъ, и отмѣнить оное не иначе можно, какъ актомъ вдругъ по всему флоту.

Прим. перев

Ночь была чрезвычайно темная, и погода стояла холода. Экипажъ никакъ не могъ разсмотрѣть, отдѣлены ли каменъя, на коихъ стоялъ фрегатъ отъ матераго берега, или находились съ нимъ въ соединеніи: къ счастію послѣ открылось, что они были соединены. Капитанъ тотчасъ приказалъ срубить мачты, и убѣжалъ офицеровъ и нижнихъ чиновъ ни подъ какимъ видомъ не оставлять фрегата до послѣдней крайности. Не взирая на это, нѣсколько матросовъ хотѣли спастись на гребныхъ судахъ, висѣвшихъ на близань боканцахъ; но лишь только они спустили эти суда на воду, какъ ихъ въ ту же минуту разбило въ куски, и ослушники наказаны были за свою дерзость смертію. Фрегатъ сталъ на мель, когда вода шла на прибыль, и потому сначала онъ стоялъ покойно; но когда начался отливъ, и вода стала убывать, пошли страшные буруны, которыми было, ломало и заливало его ужаснымъ образомъ.

Капитанъ находился у штурвала доколѣ фрегатъ не переломился надвое посерединѣ; тогда валомъ бросило его подъ вѣтеръ въ море; но матросы тотчасъ его схватили и вытащили на возвышенный бортъ. Ему весьма приятно было видѣть, съ какимъ почтеніемъ и вниманіемъ обходились съ нимъ его подчиненные: они поступали съ нимъ какъ бы съ отчимъ своимъ.

Около трехъ часовъ пребывали они въ крайне опасномъ положеніи; наконецъ вола столько убыла, что они имѣли возможность выбраться на берегъ. Предпріятіе ихъ увенчалось успѣхомъ: выключая небольшое число нижнихъ чиновъ, весь экипажъ вышелъ благополучно и собрался на высокомъ камнѣ, гдѣ матросы, въ память погибшаго своего фрегата, прокричали три раза: ура! На разсвѣтѣ не было видно и признаковъ, чтобы тутъ за нѣсколько часовъ до того стоялъ большой фрегатъ: такъ чисто прибрало всѣ его члены воленіемъ!

Ни офицеры, ни матросы ничего не могли спасти, кромѣ кое-какого платья, въ-торопяхъ на себя накинутаго, а потому на берегу представляли они самую бѣдную и довольно странную наружность. Ни какихъ вещей съ фре-

гата не было выброшено на берегъ волнениемъ, кромѣ одной бочки рому, которую, по отбытіи капитана въ со-сѣдственную хижину, пѣкоторые невоздержные люди откупорили и перепились; отчего около пятнадцати человѣкъ лишились жизни.

Кораблекрушеніе случилось на ужасномъ, едва приступномъ берегу, въ тридцати миляхъ отъ Бреста, куда Французы отвели ихъ, и обходились съ ними весьма хорошо. Капитана Главнокомандующій Генералъ Кафарелли принялъ въ свой домъ, а всѣхъ прочихъ размѣстилъ въ зданіяхъ, принадлежащихъ морскому госпиталю.

Погибло сорокъ пять человѣкъ нижнихъ чиновъ, въ числѣ коихъ двадцать были морскіе солдаты, да сверхъ того умеръ отъ страха одинъ пассажиръ, Г. Гудью.

---

*Крушение Англійского Остѣ-Индскаго корабля  
Фаттисалама, погибшаго 28-го Августа 1761  
года на Коромандельскомъ Берегу.*

Слѣдующее описаніе крушениія корабля Фаттисалама взято изъ донесенія пѣхотнаго капитана Г. Кернея, бывшаго тогда въ плѣну у Англичанъ, къ Генералъ-Лейтенанту Графу д'Эстенгу, главнокомандующему французскихъ войскъ, въ Восточной Индіи находившихся.

«Спустя нѣсколько дней по отбытіи вашемъ изъ Ипдіи, говорить Г. Керней, я былъ взятъ въ плѣнъ Англичанами въ сраженіи при крѣпостцѣ Вандевashi, находящейся между Мадрасомъ и Пондішери. Побѣдители обходились со мною чрезвычайно хорошо, и даже употребляли всѣ средства отыскать мое имущество, котораго я совершиенно лишился: сипои ограбили меня почти съ ногъ до головы. Вамъ известно безпутное это ополченіе, которое никакъ не понимаетъ, что можно быть человѣколовивымъ къ побѣженному непріятелю.

«Однажды я ночевалъ въ англійскомъ лагерѣ, гдѣ Полковникъ Каліотъ принялъ меня отменно хорошо. На друг-

гой день дано мнѣ было позволеніе, на честное слово, отправиться въ Пондишери. Тамъ жилъ я нѣсколько мѣсяцей и старался о своемъ размѣрѣ, доколѣ мѣсто это не было осаждено Англичанами, которые требовали, чтобъ я и всѣ другіе пленные, отпущенныя на пароль, немедленно отправились въ Мадрасъ. Въ этомъ городѣ напечь я почти двѣ трети офицеровъ Королевской Арміи, взятыхъ въ пленъ при разныхъ случаяхъ. Я находился тогда въ Мадрасѣ, когда Англичане, покоривъ Пондишери, рѣшились послать всѣхъ французскихъ офицеровъ въ Авглію. Лордъ Пиготъ, Губернаторъ Мадраса, по благосклонности своей, представилъ мнѣ выборъ пути, которымъ я желаю быть туда отправленъ. Я просилъ послать меня чрезъ Бенгалъ: путь этотъ избралъ я потому, что милордъ обѣщался доставить мнѣ выгодное мѣсто на кораблѣ Гаукѣ. Никогда не забуду благодѣяй и вниманія, оказанныхъ мнѣ симъ достойнымъ человѣкомъ. Однако жъ я не могъ отправиться на Гаукѣ, ибо не успѣлъ прежде его отбытія окончить всѣ дѣла мои, и потому мнѣ надлежало застать онъ въ Бенгалѣ, куда почти каждую недѣлю отходили корабли изъ Мадраса.

«Первый корабль, который туда отправился, былъ Фатисаламъ; онъ построенъ въ Бомбѣ, и нигдѣ кромѣ Индѣйского Моря не плавалъ. Корабль этотъ назначенъ былъ отвезти въ Бенгалъ военные снаряды, взятые у Французовъ и около пяти сотъ солдатъ, которые послѣ покоренія Пондишери были здѣсь уже непушкины.

«26-Августа 1761 года вступиль я па сей несчастный корабль, и въ тотъ же день отправились мы въ путь; а 28-го числа въ одиннадцатомъ часу утра, корабельный командиръ сказалъ за тайну начальнику отряда войскъ, Маюру Гордону, что въ трюмѣ было семь футовъ воды, что, не взирая на усилившія экипажа отливать оную, течь увеличивается, и что, по его мнѣнію, корабль и двухъ часовъ не можетъ удержаться на водѣ.

«Междудѣйствіе, экипажъ, для облегченія корабля, бросалъ за бортъ разныя тяжести въ продолженіе нѣсколькихъ часовъ. Во все это время я це спускалъ глазъ съ капитана, наблюдалъ всѣ его поступки и движенія. Примѣтивъ, что

онъ съ видемъ ужаса и отчаянія сказалъ что-то маіору, я подошелъ къ нимъ и спросилъ потихоньку на-англійскомъ языке о причинѣ такого необыкновеніаго страха. Тогда Гордонъ дрожащимъ голосомъ пересказалъ мнѣ все, что онъ слышалъ отъ капитана. Я былъ сильно пораженъ та-кою ужасною вѣстю, однако же не потерялъ присутствія луха, и тотчасъ рѣшился самъ про себя какъ мнѣ посту-пить. На сей конецъ, не теряя времени въ пустыхъ раз-сужденіяхъ, я прямо спросилъ капитана, нельзя ли намъ овладѣть шлюпкою, находившеюся за кормою, въ которой были посажены свиньи. Онъ отвѣчалъ мнѣ съ видомъ крайняго отчаянія, прерывающимъ, плачевнымъ тономъ, что при такомъ множествѣ матросовъ и солдатъ этого ис-полнить невозможно; притомъ, если бъ и удалось, то шлюпка спасти насъ не въ состояніи, а лишь продолжить, можетъ быть, мучительную жизнь нашу нѣсколько часовъ долѣе, нежели какъ тогда, когда бы мы оставались на ко-раблѣ. Изъ сего отвѣта я тотчасъ понялъ, что на робкаго капитана нашего нельзѧ никакъ надѣяться, и потому ска-заль ему, что каково бы ни было его мнѣніе, а я намѣ-ренъ покуситься овладѣть шлюпкою; что же касается до него, я просилъ его наблюдать двѣ вещи: никому не ска-зывать о моемъ намѣреніи и примѣчать мои движенія, чтобы при удобномъ случаѣ могъ опь за мною послѣдовать въ роковой ботъ. Онъ тотчасъ отъ насъ удалился, а я и маіоръ, оставшись наединѣ, немедленно составили планъ, какъ намъ уѣхать съ корабля, и чрезъ двѣ минуты исполнили оній. Маіоръ потихоньку сопелъ въ большую каюту, назначен-ную для пассажировъ, и увѣдомилъ о нашемъ намѣреніи офицеровъ своего полка, которые тамъ находились: время было дорого, малѣйшая медленность могла быть для насъ пагубна, и потому онъ не искалъ другихъ, бывшихъ тогда въ разныхъ частяхъ корабля; а я, вошедши въ капитан-скую каюту, и затворивъ за собою двери, чтобы съ бока нельзѧ было видѣть, что въ ней происходитъ, открылся въ короткихъ словахъ бывшему у меня слугою солдату моей роты, который также былъ взятъ въ пленъ и, по милости Лорда Пигота, отправленъ со мною. Корабль нашъ,

былъ весьма великъ, но не имѣть кормовой галереи; а потому я приказалъ своему слугѣ спуститься изъ окна посредствомъ веревки въ шлюпку; далъ ему мою саблю и топоръ, и велѣлъ рубить всѣхъ, не смотря на лица, кто покусится войти въ нее, кромѣ тѣхъ, кои спустятся изъ окна, у котораго я буду находиться. Приказаніе мое было исполнено съ совершенною точностью: храбрый и смышленный человѣкъ умѣлъ сохранить шлюпку для кого я ее назначилъ, и къ счастію мы спустились въ нее съ такою скоростью, и такъ скрытно, что онъ не имѣлъ нужды прѣбывать къ кровопролитію. Коль скоро капитанъ, отъ робости и нерѣшительности (\*) едва не потерявшій случая спа-

---

(\*) Полевой французскій офицеръ, вѣроятно не знаяшій морскихъ законовъ, въ можетъ быть, не имѣвшій ни какого понятія о щекотливости англійскихъ мореходцевъ въ отношеніи ко всему тому, чего требуетъ честь, легко могъ сдѣлать ошибку и почесть трусостью нерѣшительность капитана, происходившую отъ другихъ причинъ. Ему предстоялъ самый затруднительный выборъ: или утонуть, или спастись съ потерей чести, а притомъ если бъ корабль спасся, а шлюпка потопула, тогда онъ и потерялъ бы жизнь, и обезславилъ бы свое имя. Такое положеніе, неизвѣстное опытомъ офицерамъ сухопутной службы, можетъ привести въ нерѣшимость самаго твердаго и неустрашимаго человѣка. Въ некоторыхъ службахъ, если капитанъ оставитъ свой экипажъ во время бѣдствія на погибель, а самъ спасется, ему стоитъ только оправдать себя предъ правительствомъ, а потомъ: *какъ ни вѣрѣ въ чемъ не бывало!* Но у васъ, въ Россіи, и въ Англіи не скоро смоетъ онъ это пятно. Одинъ командиръ англійского купеческаго брига, точно такимъ образомъ спасся, оставилъ экипажъ, который однако же также въ послѣдствіи былъ спасенъ. Онъ послѣ служилъ на одномъ со мною фрегатѣ (Fisguard) въ эваніи штурманскаго помощника (Master's mate) и былъ покойнъ доколѣ у васъ не знали объ этомъ приключеніи его жизни. Когда же это какъ-то случайно открылось, то хотя никто ему не упрекалъ и не смеялся, но онъ сдѣлался задумчивъ и печаленъ, и сталъ проситься объувольненіи съ фрегата. При семъ случаѣ признался онъ первому лейтенанту, что ему нѣсколько разъ приходила въ голову мысль застрѣлиться; но вѣра и страхъ Го-

сти себя, къ намъ спустился, мы тотчась отрубили багшовъ, и въ нѣсколько минутъ удалились на довольно значительное разстояніе отъ корабля.

«Теперь мы, въ открытомъ гребномъ суднѣ, отдались на произволъ волнамъ и вѣтрамъ. Насъ всѣхъ было двадцать пять человѣкъ; въ томъ числѣ двѣ молодыя дамы, жены офицеровъ Пѣхотнаго Кутова Полка. Никто изъ насъ не имѣлъ на себѣ порядочнаго, теплаго платья, и всѣ мы сидѣли въ шлюпкѣ какъ ли попало, смѣшившись съ свиньями и поросятами. Первою заботою нашею было сдѣлать болѣе простора, и мы начали бросать свиней за бортъ, оставивъ только семь для употребленія въ пищу, иначе крайность могла бы довести насъ до ужасной необходимости пожирать другъ друга. Очистивъ ботъ, рѣшились мы сдѣлать парусъ; па сей конецъ всякий изъ насъ пожертвовалъ одною вещью изъ своего платья: кто далъ жилетъ, кто рубашку, и проч. И дамы не были исключены и принуждены дать для общаго блага по одной юпкѣ. Всѣ эти вещи, связанныя лоскутьями носовыхъ платковъ, составляли нашъ парусъ, столько же смѣшной, сколько слабый и малонадежный.

«Пока мы приводили такимъ образомъ шлюпку свою въ порядокъ, несчастный экипажъ дѣлалъ намъ знаки чтобы мы воротились, показывая сигналами, что на корабль все исправлено и течь прекращена. Эту хитрость употребили погибающіе, чтобы заманить насъ назадъ, въ надеждѣ самимъ спастись. Малодушный и слабый капитанъ, повѣривъ имъ, хотѣлъ воротиться, и если бъ мы его послушали, то сдѣлались бы непремѣнно жертвою его и собственной своей безразсудности. Но мы старались какъ можно далѣе держать отъ корабля, и чрезъ нѣсколько минутъ имѣли причину благодарить Бога, что онъ внушилъ

---

сподень удерживали его отъ самоубийства. Когда начальникъ торгового судна такъ много страдалъ отъ нарушенія своей обязанности и столь дорого цѣнилъ честь свою, что же долженъ чувствовать военный офицеръ, впавшій въ подобное несчастіе?

*Прим. перев.*

намъ эту осторожность. Мы увидѣли, что корабль пересталъ слушаться руля и поворачивался въ разныя стороны, а иногда совсѣмъ кругомъ; вскорѣ послѣ того упали на немъ мачты, срубленныя, какъ должно было полагать, экипажемъ, который теперь въ отчаяніи наполнялъ воздухъ страшнымъ всплемъ, потрясавшимъ въ насъ всѣ чувства. Примѣтно было, что злополучные бѣдствующіе, бросая все, что имъ ни попадалось за бордъ, хотѣли еще нѣсколько минутъ продлить жизнь свою. Потомъ въ нашедшемъ тогда туманѣ корабль скрылся отъ глазъ нашихъ, но крикъ и вопль мы еще слышали минутъ пять; напослѣдокъ все умолкло: нѣтъ сомнѣнія, что въ это время онъ, со всѣми на немъ бывшими, пошелъ на дно.

Во всякомъ случаѣ мы бываемъ счастливы только по сравненію: сколько сначала мы радовались и считали себя благополучными, что Провидѣніе избавило насъ участіи, постигшей отъ пяти до шести сотъ нашихъ товарищей, столько же теперь оплакивали и болѣзновали о собственномъ своемъ крайне отчаянномъ положеніи! Какихъ опасностей суждено намъ было испытать? Сколько мученій мы претерѣли? Сколько бѣдь перепесли?

Мы находились среди открытого моря, въ небольшомъ, слабомъ гребномъ судиѣ, которое каждая волна могла наполнить и погрузить на дно: безъ компаса, безъ снастей. Словомъ, въ такомъ состояніи, что одно только особенное покровительство Провидѣнія могло спасти насъ!

Сверхъ того у насъ не было ни капли прѣсной воды и, кроме свиней ни какихъ сѣбѣстыхъ припасовъ. Всплесками насъ часто обливало, и шлюпку наполняло водою, которую мы должны были отливать безпрестанно. Не имѣя сухаго платья для перемѣнъ мокраго, мы день и ночь дрожали отъ холода и были въ безпрестанномъ страхѣ, чтобы вѣтеръ не усилился и не погубилъ насъ. Въ такомъ ужасномъ положеніи мы носились на волнахъ по волнѣ вѣтровъ семь сутокъ.

Въ теченіе сего времени, мы выдавали въ день на каждого человѣка по полторы ложки свиной крови; а кому желудокъ позволялъ, тѣ ъли сырое мясо. Мы каждыя

сутки убивали по одной свиньѣ, слѣдовательно въ седьмой день ни одной уже у насть не осталось. Я питался только запекшееся кровью и печенью, которую сосалъ, а послѣ выбрасывалъ. Солдатъ мой служилъ намъ мясникомъ, и потому всегда сберегалъ для менѧ эту часть.

«Вскрѣ послѣ полуночи на седьмые сутки, мы услышили вдали какой-то глухой шумъ, который, казалось, происходилъ отъ буруна, по каменьямъ ходившаго, или отъ морскаго прибоя, разливавшагося на берегахъ. Мы плыли между страхомъ и надеждою, и съ чрезвычайнымъ нетерпѣніемъ ожидали дневнаго свѣта. Наконецъ разсвѣтъ, обыкновенно въ такихъ случаяхъ медленно приходящій, наступилъ и не открылъ намъ ничего, кроме необозримаго пространства водъ. Вообразить нельзя, какое ужасное дѣйствіе произвелъ падъ пами сей обманъ: мы тотчасъ перешли отъ надежды къ отчаянію, и вѣроятно, большая часть изъ насть не были бы въ состояніи перенести жестокаго своего жребія, если бъ десница Вишняго не защитила насть.

«Около семи часовъ того же утра одинъ изъ нашихъ товарищѣв вдругъ закричалъ, что видитъ берегъ или что-то другое, подобное землѣ. Устремивъ взоры свои въ ту сторону, въ которую онъ показывалъ, увидѣли мы на горизонтѣ темное пятно, которое дѣйствительно казалось намъ берегомъ, и тѣмъ яснѣ, чѣмъ больше на него смотрѣли. Теперь надежда снова подкрѣпила насть; мы стали держать прямо на видимый предметъ, и въ девять часовъ могли отличить горы и высокія мѣста; но самый берегъ не прежде увидѣли, какъ уже подъѣхавъ почти вплоть къ нему; ибо онъ былъ чрезвычайно низокъ. Едва ли можно изъяснить впечатлѣніе, произведенное въ насть симъ радостнымъ событиемъ; однако жъ я постараюсь описать оное, какъ умѣю: коль скоро мы увѣрились, что дѣйствительно видимъ берегъ, сердца наши преисполнились необыкновеннымъ удовольствіемъ; мы почувствовали въ себѣ силу и бодрость, какихъ прежде вовсе не имѣли, и радость произвела въ душахъ нашихъ, если можно уподобить, то же дѣйствіе, какое производить огонь, благотворною своею

силою падъ тѣломъ, терпѣвшимъ пропизительный холодъ, когда онъ, согрѣвая озябшіе и онѣмѣлые члены, начнетъ возвращать имъ прежнія чувствованія и, такъ сказать, приводить опять въ жизнь и движеніе. Мы никогда такъ дорого не цѣнили бытія своего, какъ въ эти минуты; казалось, что мы начинаемъ снова существовать, и оттого съ неизѣяснимымъ восторгомъ жизнь нашу почитали высохайшимъ и совершеннѣйшимъ благомъ. Надобно быть въ положеніи, подобномъ нашему, чтобы постигнуть въ точности, что существуетъ человѣкъ, находясь въ ономъ; ибо ни какая другая обстоятельства жизни человѣческой не могутъ имѣть съ онымъ ни малѣйшаго сравненія.

«Теперь представился вопросъ: какимъ образомъ пристать къ берегу? Мы находились въ крайнемъ затрудненіи, ибо прибой морской былъ чрезвычайно великъ и опасенъ, а на берегу мы не видали ни жилищъ, ни людей, ни чилингіевъ (\*). Это ясно показывало, что здѣсь никогда не приставалъ ни одинъ европейскій ботъ. Въ совѣтѣ большинствомъ голосовъ положено было пристать къ берегу во что бы то ни стало, и всякому спасаться, какъ можетъ. Мнѣніе сіе поддерживали всѣ умѣвшіе плавать, а особливо самъ капитанъ, который даже объявилъ, что онъ надѣется на себя и увѣрѣлъ, что спасется непремѣнно. Но сей планъ былъ противенъ здравому разсудку и, по долгу человѣко-любія не могъ быть принятъ; ибо осуждалъ на явную смерть всѣхъ, кто не умѣлъ плавать, и особенно двухъ несчастныхъ женщинъ; а также и мнѣ самому съ моимъ слугою, котораго жизнь я цѣнилъ не менѣе моей собственной, предстояла также участь, потому что ни одинъ изъ насъ и минуты не могъ продержаться на водѣ. По симъ причинамъ я отвергъ это мнѣніе, и рѣшительнымъ тономъ сказалъ капитану, что доколѣ я живъ, не допущу исполнить столь безчеловѣчного предпріятія; а такъ какъ весьма многіе изъ насъ не могутъ плавать, то долгъ его есть править вдоль берега, пока не сышетъ мѣста, где всѣ мы

(\*) Симъ именемъ въ Остъ-Индіи называются маленькия лодки, употребляемыя для перехода буруновъ. *Прим. перев.*

можемъ выйти безопасно. Къ тому присовокупилъ я, обва-живъ саблю, что онъ долженъ будетъ отвѣтить своею жизнью за безопасность каждого изъ находящихся въ шлюпкѣ.

«При сихъ словахъ англійскій офицеръ, по имени Скоттъ, человѣкъ бѣшенаго нрава и всегда готовый на ссору, вскричалъ: «Какъ! одинъ Французъ, п притомъ пѣвый, осмѣливается предписывать здѣсь намъ законы и называть насть варварами!» — «Государь мой,» отвѣчалъ я ему хладнокровно: «общее наше несчастіе всѣхъ насть поравняло, и я здѣсь столь же свободенъ, какъ и вы, и потому, будучи готовъ дать вамъ всякое удовлетвореніе, какое вы при другихъ, болѣе благопріятныхъ обстоятельствахъ, отъ меня потребуете, теперь повторяю, что капитанъ будетъ отвѣтить собственою жизнью за жизнь каждого изъ нашихъ товарищей.»

«Устрашенній сими угрозами, боязливый нашъ капитанъ приказалъ двумъ ласкарамъ, отмѣнно искусственнымъ пловцамъ, взять меня подъ руки и стараться спасти; а самъ сталъ на руль (\*) и правиль съ такимъ искусствомъ или, лучше сказать, счастіемъ, что мы стали на мель безъ всякаго опаснаго приключения; но лишь только ботъ коснулся дна, въ самую ту секунду, по весьма естественному въ подобныхъ случаяхъ нетерпѣнію, двѣнадцать человѣкъ вдругъ бросились въ воду и едва было не погибли, хотя въ числѣ ихъ находились нѣкоторые, умѣвшіе очень хорошо плавать. Притомъ они въ это время разлучились съ нами; ибо два большия вала, нашедши одинъ послѣ другаго, поднявъ плюпку, перенесли ее чрезъ баръ въ рѣку, которой прежде сего мы не примѣтили. Рѣка сія была отмѣнно быстра и теченіемъ насть скоро принесло къ мели, посредствомъ коей мы тотчасъ вышли на берегъ благополучно.

«Я желалъ бы умѣть живо изобразить сію минуту: едва

(\*) Видно капитанъ былъ не слишкомъ устрашенъ, когда поставилъ ва своеи и спасти всѣхъ. Но, какъ кажется, не устранили ли буруны самаго Г. Кернса до того, что вѣльно было двумъ матросамъ вытащить его на берегъ.

мы почувствовали, что стоимъ твердо па сушѣ, какъ каждый изъ нась, позабывъ о своихъ товарищахъ, занимался и радовался только своему собственному спасенію. Взоры наши, обращаясь во всѣ стороны, нетерпѣливо искали прѣсной воды и чего нибудь для продолженія нашего существованія. Мы увидѣли небольшое озеро и тотчасъ, какъ утки, бросились туда, чтобы утолить жажду, мучившую нась несноснымъ образомъ въ продолженіе осми дній, и съ которою самый сильный жаръ горячки пи какъ справляться не можетъ. Чтобъ имѣть падлежащее понятіе о дѣйствіи жажды въ высочайшей ея степени, должно испытать то, что мы претерпѣли. Жажда, изъ всѣхъ недуговъ и недостатковъ, коимъ бываетъ подверженъ родъ человѣческій, терзаемый жаждою, за стаканъ воды готовъ разстаться съ сокровищами цѣлаго міра. Изъ сего вы можете заключить о нашемъ восторгѣ, когда, послѣ продолжительного недостатка въ питьѣ, мы увидѣли себя на берегу прозрачаго озера. Напившись досыта, принялись мы утолять голодъ растеніями и раковинами, которыя, къ счастію нашему, тутъ же находились въ большомъ количествѣ: двое сутокъ не было у насъ другой пищи.

«Мы крайне сожалѣли о своемъ разлученіи и желали соединиться, но глубина и быстрота рѣки препятствовали; а потому каждая партія сама по себѣ отправилась во внутренность земли, съ намѣренiemъ сыскать какое либо селеніе. Мы спаслись на берегахъ области владѣтеля арсапурскаго (Arsapour), недалеко отъ устья рѣки Гангеса. Едва успѣли мы пройти нѣсколько миль, какъ и попались въ сѣти, разставленныя для нась жителями. Они подослали къ намъ двухъ рыбаковъ, увидѣвшихъ нась прежде всѣхъ, сказать намъ, что владѣтель ихъ, извѣстясь о нашемъ прибытіи на берега его области и о бѣдственномъ положеніи, въ коемъ мы находимся, по сродному ему человѣколюбію и добродушію, желаетъ сдѣлать намъ всякое вспомоществованіе, и уже приказалъ доставить намъ въ сіе мѣсто, где мы теперь находимся, на первый случай нужное количество сѣбѣстныхъ припасовъ. Утверждая это, рыбаки съѣгтовали намъ не ходить далѣе, а ожидать пособія на мѣ-

стѣ. Чрезъ нѣсколько часовъ послѣ сего, дѣйствительно принесли къ намъ, отъ имени владѣльца, въ изобиліи сарачинскаго пшена и свинаго жиру, съ увѣренiemъ, что на другой день онъ доставитъ намъ болѣе съѣстныхъ припасовъ и лучшаго качества, и приметъ мѣры помѣстить насъ въ хорошія жилища, гдѣ могли бы мы укрываться по ночамъ отъ росы, пагубной для здоровья въ здѣшнемъ климатѣ. Обѣщаніе это было исполнено въ назначенное время: многочисленный отрядъ жителей явился съ съѣстными припасами, имѣя приказаніе, какъ они объявили, проводить насъ въ покойное жилище; но вмѣсто того они насъ привели на небольшой островъ и задержали на немъ, какъ пленниковъ. Товарищей нашихъ они также обманули и провели въ заключеніе другою дорогою, такъ, что одна партія не имѣла о другой ни какого свѣдѣнія.

«Семь недѣль мы находились подъ карауломъ на островѣ, не имѣя ни какой пищи, кромѣ чернаго пшена и дважды въ недѣлю по куску отвратительной, полусгнившей соленой рыбы, за которая однако же должны были платить столько, что въ короткое время лишились почти всего, что имѣли. Къ счастію удалось намъ задобрить двухъ негровъ, которымъ былъ ввѣренъ надзоръ надъ нами. Одна изъ бывшихъ съ нами дамъ, Г-жа Тетъ, родомъ изъ Ирландіи, имѣла весьма пріятный голосъ, и часто пѣла англійскія пѣсни, которая симъ неграмъ отмѣнило нравились, хотя они въ нихъ не понимали ни одного слова; а за уловольствіе, доставляемое имъ такимъ образомъ, они были къ намъ снисходительны: снабжали насъ иногда плодами и хорошею пищею. Но вода, которую мы приуждены были употреблять, была столь вредна здоровью, что изъ обѣихъ нашихъ партій тринадцать человѣкъ лишились жизни, оставшіеся двѣнадцать все страдали лихорадкою и болѣзнями въ печени, отъ коихъ столь похудѣли и получили въ лицѣ такой желтый цвѣтъ, что не походили на Европейцевъ.

«Изъ всѣхъ бѣдствій, коимъ часто подвергаетъ судьба родъ человѣческій, самая горестная и тягчайшая суть тѣ, которые отнимаютъ у насъ способы предпринять наше избавленіе и лишаютъ всякой надежды получить оное. По

сей-то причинѣ мы находили единственное утѣшеніе свое въ изобрѣтеніи средствъ уйти изъ несноснаго нашего заключенія. Бывшіе съ нами двое ласкаровъ, казалось, могли намъ оказать въ семъ случаѣ преважную услугу: одна изъ ламъ имѣла карандашъ; мы написали имъ записочку въ мѣстечко Борасоль, где Англичане завели небольшую торговую осѣдлость. Обѣщая ласкарамъ выдать значительную сумму денегъ въ первомъ европейскомъ селеніи, по освобожденіи нашемъ изъ неволи, мы ихъ склонили, не взирая на всѣ трудности и опасность пути, взять на себя доставленіе нашей записки. Въ семъ предпріятіи они должны были переплыть три или четыре большихъ рѣки, и всегда путешествовать по почамъ, чтобы не попасться жителямъ. Проворство и ловкость ихъ помогли имъ избѣжать весьма многихъ опасностей и затрудненій; а тѣ, которыхъ миновать нельзѧ было, преодолѣли они смѣлостью и терпѣніемъ, и наконецъ прибыли въ Каттакъ, мѣстопребываніе владѣльца области Маратовъ. Ихъ тотчасъ представили къ нему, и на сдѣланные имъ вопросы, они разсказали подробнѣо, какъ мы претерпѣли кораблекрушеніе и спаслись, и какимъ образомъ владѣтель Арсапура держитъ нась въ заключенії. Ласкары не позабыли присовокупить, что между нами были двѣ молодыя женщины, и что всѣ мы люди знатные. Старшина спросилъ ихъ, годимся ли мы къ нему въ солдаты, и такъ ли пригожи женщины, что могутъ быть въ его сераль. На это ласкары дали ему такой отвѣтъ, что онъ, немедленно призвавъ къ себѣ сына владѣтеля арсапурскаго, бывшаго у него заложникомъ, велѣлъ ему тотчасъ написать къ своему отцу, чтобы онъ безъ малѣйшаго отлагательства приспалъ всѣхъ нась къ нему въ Каттакъ. Слѣдя общей политической осторожности всѣхъ мелкихъ владѣльцевъ Индіи, онъ велѣлъ вести нась по самымъ худымъ и почти непроходимымъ дорогамъ. Обѣ наши партии отправились въ путь, каждая съ своими провожатыми, порознь; но чрезъ нѣсколько часовъ соединились и послѣ путешествовали уже вмѣстѣ. Мы находились въ разлукѣ два мѣсяца и другъ о другѣ ничего не слыхали, и такъ вы можете себѣ живо представить радость, которую

каждый изъ насъ ощутилъ при свиданіи съ своими товарищами. Мы взаимно одинъ другаго распрашивали и разсказывали о нашихъ приключеніяхъ и павѣдывались объ умершихъ; и хотя сами походили на привидѣя, на движущихся скелетовъ, но поздравляли сердечно другъ друга, что ещеходимся въ живыхъ.

«Разстояніе отъ мѣста нашего заключенія до Каттака простидалось па четырнадцать дней пути, который мы совершили пѣшкомъ и почти босые. Переходы наши были весьма коротки; ибо мы всѣ болѣе или менѣе хворали и были крайне утомлены. Идуши болотистыми мѣстами, мы часто припужденными находились бродить попоясь въ тинѣ; сверхъ того иѣсколько разъ переправлялись чрезъ большія рѣки; причемъ умѣвшіе плавать помогали неумѣвшимъ. Бѣдныя Англичанки, будучи изъ весьма хорошаго состоянія, получили воспитаніе, вовсе не приготовившее ихъ для подобныхъ путешествій. Нельзя было смотрѣть на нихъ безъ крайняго соболѣзванія, и отъ ихъ страданія увеличивалось наше собственное. Одна изъ сихъ несчастныхъ, Г-жа Нельсонъ, умерла за четыре дня до прибытія нашего въ Каттакъ, а другая, хотя была на четвертомъ мѣсяцѣ беременности, выдержала всю дорогу и прибыла въ помянутый городъ вмѣстѣ съ нами.

«При концѣ каждого перехода, мы чувствовали чрезвычайную усталость, и верѣдко находились въ совершенномъ изнеможеніи; не взирая на то, почлеги наши были подъ деревьями, потому что жители не позволяли намъ ногою ступить въ ихъ ломы: религія ихъ запрещаетъ имъ оказывать гостепріимство Европейцамъ. Наконецъ прибыли мы въ Каттакъ, только не всѣ въ одинъ день. Мы узнали, что въ семъ мѣстѣ находится англійская факторія, и тотчасъ съ превеликою радостію пошли посѣтить оную, но къ крайнему нашему огорчению, не нашли въ ней ни одного Европейца: въ ней жили только иѣсколько человѣкъ сипоевъ, на компанейскомъ жалованье. Однако жъ сипои приняли насъ человѣколюбиво, и тронувшись нашимъ положеніемъ, тотчасъ пошли на базаръ и купили для насъ хлѣба. Мы съ жадностію его ёли и, запивая чистою во-

дой, находили, что иѣтъ въ свѣтѣ блюда столь вкуснаго. Мы чрезвычайно радовались, что наконецъ обитаемъ не подъ открытымъ небомъ, и защищены отъ вреднаго дѣйствія дождя и вѣтра. Эту почту мы спали весьма покойно, а поутру ожидали, что владѣтель Мараттовъ дастъ какое нибудь касательно настъ повелѣніе; но въ это время онъ объѣжалъ свои области, а старшины или министры его не обращали на настъ ни какого вниманія, и мы померли бы съ голода, если бъ сипои не продолжали кормить настъ какъ могли.

«Междуда тѣмъ, пока мы шли съ острова въ Каттакъ, ласкары наши, скрывши отъ маратскаго старшинъ данное имъ отъ настъ порученіе, старались всѣми мѣрами исполнить оное, и прибывъ въ Баррасоль благополучно, извѣстили находившихся тамъ Англичанъ о нашемъ положеніи, а сами отправились въ Калькуту, гдѣ явились къ Англійскому Губернатору, Г. Вансентарту. Губернаторъ, ни мало не медля, отправилъ къ намъ пособіе, которое, по причинѣ разстоянія, дошло до настъ спустя уже двадцать пять дней по прибытии нашемъ въ Каттакъ. Онъ старался всѣми мѣрами убѣдить Мараттовъ, дать намъ свободу; но какъ сей пародъ имѣлъ тогда неудовольствіе на Компанію, то и не хотѣлъ уважить просьбы купцовъ. По сей причинѣ нужно было приѣхнуть къ Полковнику Куту, побѣдителю Индіи, вліяніемъ коего настъ немедленно освободили.

«Товарищи мои теперь съ нетерпѣніемъ желали скорѣе отправиться въ Баррасоль, отстоящей отъ Каттака на шесть дней хода; что же принадлежитъ до меня, то я, съ вѣрнымъ моимъ слугою, не сталъ дожидаться общаго отправленія, а пустился въ дорогу немедленно. Въ Каттакѣ я нашелъ одного Европейца, родомъ изъ Россіи; онъ былъ канонеромъ въ войскахъ Генерала Бусси, а нынѣ находился въ службѣ Маратскаго Владѣтеля офицеромъ артиллеріи. Такъ какъ онъ умелъ говорить по-французски, то я, не сказавъ ему о себѣ, старался выѣдать его мысли на счетъ Г. Бусси, и онъ меня увѣрялъ чистосердечно, что Европейцы ему обязаны за доброе мнѣніе, которое нынѣ имѣютъ объ нихъ жители Индіи, и что во всю

жизнь свою опять не перестанетъ обѣ немъ сожалѣть и обожать его: это были его собственные слова. Послѣ того, я открылъ ему, что я и слуга мой Французы въ плену у Англичанъ, и просилъ его доставить мнѣ средства скорѣе выѣхать изъ Каттака. Опять обѣщался удовлетворить моему желанію, если только товарищи мои не будутъ ничего знать о семъ намѣрѣ до самаго моего отѣзда. Я сохранилъ тайну, а онъ сдержалъ свое слово, и доставилъ мнѣ позволеніе, по коему я немедленно, съ своимъ слугою, отправился въ путь на двухъ телѣжкахъ, на которыхъ здѣсь люди возятъ путешественниковъ. На путевыя издержки я продалъ галстучную пряжку и запонку, не имѣя другихъ вещей. Предъ самымъ отѣздомъ я простился съ своими товарищами, и признался имъ откровенно, какъ получиль позволеніе, чтобы и они могли воспользоваться тѣми же средствами.

«Но путешествіе наше въ Баррасоль едва не слѣдалось намъ пагубно: два раза нападали на насъ тигры, и при одномъ нападеніи, мы съ ужасомъ и горестю видѣли, какъ одинъ изъ сихъ лютыхъ и свирѣпыхъ звѣрей, въ нѣсколькихъ шагахъ отъ насъ, схватилъ и унесъ Индѣйца, который по разнымъ обстоятельствамъ былъ для насъ весьма полезенъ и послужливъ. Тотъ же тигръ, растерзавъ сего несчастнаго, опять выбѣжалъ изъ лѣса и смотрѣль на насъ съ яростью; но сомкнувшись плотнѣе, мы скоро прогнали его громкимъ крикомъ.

«Въ Баррасолѣ нашель я нѣсколько Англичанъ, готовившихся отправиться моремъ въ Бенгалъ; они предложили мнѣ быть ихъ сопутникомъ, и я лишь только успѣлъ выпить рюмку вина, какъ тотчасъ перѣхалъ на корабль.

«Чрезъ шесть или семь дней прибыли мы въ Калькуту: сей перѣходъ весьма затруднителенъ по причинѣ быстраго теченія рѣки Гангеса, по которой надобно подниматься, и сколь онъ ни коротокъ, но усыпанъ опасностями, и я едва было не претерпѣлъ еще разъ кораблекрушенія. Въ Гупилѣ нашли мы нѣсколько англійскихъ остъ-индскихъ кораблей; я просилъ Англичанъ позволить мнѣ отправиться на одинъ изъ нихъ; они видѣли, что я и слуга мой были

очень больны, и не держали пасть, а потому, заплатив за лодку послѣднія двѣ руппіи, бывшія у меня въ карманѣ, мы перѣехали на корабль Пласси, находившійся подъ командою Капитана Варда. Теперь, думалъ я, пришелъ конецъ нашимъ страданіямъ, и мы скоро все бѣды забудемъ. На кораблѣ прежде всѣхъ стала со мною говорить Г. Вайтъ, капитанъ десантныхъ войскъ; онъ принялъ насъ за солдатъ, которые были ограблены жителями, и действительно, какъ лицо, такъ и платье наше показывали, что мы находились въ самомъ бѣдственномъ, нищенскомъ состояніи, и заслуживали состраданія. Великодушный Англичанинъ, подойдя ко мнѣ, сказалъ на своемъ собственномъ языкѣ: «Бѣдный служивый! ты очень плохо обмундированъ! Кто ты и откуда сюда пріѣхалъ?» — «Вы не ошиблись,» отвѣчалъ я, «я точно солдатъ, а также вотъ и этотъ человѣкъ солдатъ; мы и то почитаемъ за великое счастіе, что сохранили жизнь свою.» Потомъ я рассказалъ ему о всѣхъ нашихъ приключеніяхъ, и что за жизнь свою обязанъ я во-первыхъ храбости солдата моей роты, а потомъ его же усердію въ должностіи слуги моего, и наконецъ объявилъ мой чинъ и имя. Г. Вайтъ, услышавъ нашу исторію, тотчасъ далъ мнѣ свое платье одѣться съ головы до ногъ: въ семь пособій я имѣлъ крайнюю нужду; ибо десять недѣль носилъ одну рубашку, которую изрядка снималъ, чтобы сполоснуть съ нея наскокомыхъ, и она была уже вся въ лоскутяхъ. Товарища моего, почти нагаго, также одѣли въ чистое платье. Потомъ Г. Вайтъ предложилъ мнѣ шоколать и завтракъ; но я былъ такъ слабъ, что одинъ запахъ шоколата едва было не причинилъ мнѣ обморока, и потому меня напоили чаемъ. Сей достойный офицеръ, равно и капитанъ корабля, прилагали обѣ пасть всевозможное попеченіе. Они предложили мнѣ ѻхать въ Калькуту на пебольшомъ суднѣ, которое отправлялось туда въ самый тотъ день. Съ трудомъ и не безъ сожалѣнія я на то согласился; ибо принужденъ быть оставить вѣрнаго моего товарища, который, заболѣвъ сильной горячкой, не могъ за мною слѣдоватъ. Но какъ пособить сему горю нельзѧ было, и я былъувѣренъ въ

человѣколюбіи Англичанъ, что они примутъ его подъ свое покровительство, то, простившись съ нимъ со слезами, отправился въ путь, а онъ вскорѣ послѣ того умеръ въ англійскомъ калькутскомъ госпиталѣ.

«На другой день прибыли мы въ Калькуту; я тотчасъ явился къ Губернатору, Г. Ванситарту; онъ принялъ меня ласково и, какъ военноплѣнному, тогда же назначилъ содержание по сту двадцати руппій въ мѣсяцъ; но впередъ, на мои надобности, не хотѣлъ дать ни копѣеки. И такъ я принужденнымъ нашелся прибѣгнуть къ покровительству благодѣтеля моего Вайта: онъ далъ мнѣ триста руппій, на которыхъ я купилъ бѣлье и платье. Я жилъ въ Калькутѣ два мѣсяца, не получая содержания, губернаторомъ мнѣ опредѣленного, и когда мнѣ надлежало получить оное, меня вдругъ назначили къ отправлению въ Европу на корабль Гаукѣ, который все еще находился при здѣшнихъ берегахъ. Я былъ боленъ, и не имѣлъ многихъ нужныхъ вещей; но не смотря на то, меня принуждалиѣхать, доколѣ не вошелъ, по благосклонности своей, въ мое положеніе Полковникъ Кутъ; тогда отложили отправление мое до другаго времени.

«Я ласкался надеждою, что губернаторъ, по званію моему капитана королевскихъ войскъ и офицера Главнаго Штаба, уважить мои векселя на Французскую Ость-Индскую Компанию, и дастъ мнѣ за нихъ денегъ; но онъ отказался принять оные, и тѣмъ заставилъ меня по необходимости войти въ долги. Но когда я сказалъ о семъ Полковнику Куту, то онъ приспалъ мнѣ триста руппій; а слѣдя сму и губернаторъ доставилъ четыреста: это вся сумма, которую я отъ него получиль; но сія бездѣлица не много мнѣ помогла, и я выѣхалъ изъ Калькуты, оставаясь въ долгахъ.

«2-го Февраля пріѣхали мы въ Гуниль, на рѣкѣ Гангесѣ, где я вступилъ на корабль Голдернесъ, подъ начальствомъ капитана Брука; онъ принялъ менѣ чрезвычайно хорошо. Насъ всѣхъ на семъ корабль было тринадцать или четырнадцать плѣнныхъ французскихъ офицеровъ. Безъ всякаго примѣчательнаго происшествія, мы прибыли благопо-

лучно въ Лондонъ, откуда чрезъ мѣсяцъ, съ позволеніемъ Англійскаго Правительства, я возвратился во Францію.»

---

*Гибель Англійскаго Остъ-Індскаго корабля  
Даттона, разбившагося на югозападной  
сторонѣ горы Баттенъ (\*), 26-го Января  
1796 года.*

Англійскій Остъ-Індскій корабль Даттонъ, принадлежащій къ флоту, бывшему подъ конвоемъ Адмирала Кристіана, пришелъ въ Плимутъ 25-го Января 1796 года, а на другой день въ десятомъ часу утра началась жестокая буря отъ SW, силою коей начало корабль дрейфовать, и не взирая па всѣ мѣры экипажа задержать его, около полуночи принесло на каменья, пахолящіеся на югозападной сторонѣ горы Баттенъ. Но лишь опь ударился на нихъ, какъ тотчасъ и сошелъ, только въ то же время подорвало у него канаты, и корабль покатился къ NW. Тогда капитанъ, поставивъ форть-марсель, хотѣлъ итти вдоль рейда; но какъ на каменьяхъ отбило у него руль, то и не было ни какой возможности править кораблемъ, а оттого въ половинѣ первого часа, принесло его къ берегу подъ самую цитадель, и волненіемъ стало бить ужаснымъ обrazомъ. Капитанъ тотчасъ приказалъ срубить мачты; но это ни мало не помогло: чрезъ нѣсколько часовъ корабль переломился позади гrott-мачты, и корма опустилась въ воду.

Когда корабль сталъ на каменья, тогда на немъ находилось пятьсотъ человѣкъ офицеровъ, матросовъ, солдатъ, женщинъ и дѣтей, изъ которыхъ, не взирая па жестокій вѣтеръ и весьма сильное волненіе, погибло только четверо, да и тѣ, запутавшиесь въ снастяхъ гrott-мачты, были увлечены въ море при паденіи опой. Экипажъ за

---

(\*) Mount Batten: гора на берегу плимутского рейда, называемаго Зундомъ. Рейдъ этотъ былъ открытъ и крайне опасенъ, доколѣ не сдѣлали на немъ съ невѣроятными трудами и издержками каменнаго оплота, о который волненіе разбивается; отчего рейдъ теперь сдѣлся для якорного стоянія совершенно безопаснѣмъ.

Прим. перев.

спасеніе своей жизни обязанъ Сиру Эдуарду Пеллю (\*); ибо нетерпѣніе и безразсудность нижнихъ чиновъ, а особенно солдатъ, простирались до такой степени, что они бросались въ воду, чтобы только достичь скорѣе берега, и люди, пришедши спасать ихъ, едва могли вытаскивать несчастныхъ, оставившихъ корабль въ отчаяніи. Но Сиръ Эдуардъ, съ опасностію жизни, переправился съ берега на корабль посредствомъ тонкой веревки, и своимъ благороднымъ и властю тотчасъ возстановилъ порядокъ, увѣривъ экипажъ, что опасности ни какой неѣтъ, и объявивъ оному, что онъ дотолѣ не оставилъ корабля, доколѣ не переберутся съ него всѣ до одного человѣка. Когда симъ объявленіемъ нижніе чины приведены были въ повиновеніе, начали ихъ переправлять по порядку посредствомъ гребныхъ судовъ, у берега закрѣпленныхъ, и по кабельтовамъ, протянутымъ съ корабля на берегъ, и такъ удачно, что ни одинъ человѣкъ не лишился жизни.

За такой человѣколюбивый, мужественный поступокъ Капитана Пелю, градскія власти Плимута поднесли ему дипломъ на гражданство сего города (\*\*).

---

*Крушение транспортного корабля Дромедари, подъ начальствомъ Капитана Тейлора, на пути къ острову Троицы (Trinidad), 10-го Августа 1800 года,*

Когда въ 1800 году прошелъ слухъ о намѣреніи непріятеля напасть на Островъ Троицы (Trinidad) и употребить для сего силу съ острова Гаваделупы, на помощь первому изъ сихъ острововъ немедленно былъ отправленъ Второй Вестъ-Индскій Полкъ на королевскомъ транспорте

(\*) Извѣстный Адмиралъ Лордъ Эксмутъ, тотъ самый, который начальствовалъ эскадрою, бомбардировавшею Алжиръ; въ 1796 году онъ былъ еще капитаномъ. *Прим. перев.*

(\*\*) Извѣстно, что Англичане такое вниманіе своихъ согражданъ почитаютъ самою лестною для себя наградой.

*Прим. перев.*

номъ корабль Дромедари. Корабль сей старался пройти Абаказскимъ (Abacas) Проливомъ, составляющимъ одинъ изъ выходовъ большаго залива Парі; но въ семъ покушеніи подвергся дѣйствію стремительнаго теченія, которыемъ и былъ увлечепъ между подводныхъ каменъевъ, гдѣ около полуночи 10-го Августа претерпѣлъ совершенное крушеніе, описание коего помѣщаемъ здѣсь въ точныхъ словахъ одного изъ офицеровъ, находившихся тогда на семъ несчастномъ кораблѣ.

«Въ продолженіе нѣсколькихъ часовъ мы не имѣли ни какой надежды сохранить жизнь свою; но съ помощью твердости и беспрекословнаго повиновенія солдатъ Втораго Вестъ-Индскаго Полка, удалось намъ спастись наконецъ самымъ чудеснымъ и неслыханнымъ образомъ. Капитанъ Тейлоръ, корабельные офицеры и нижние чины поступали, при семъ несчастномъ случаѣ, съ хладнокровiemъ и безпримѣрнымъ мужествомъ. Корабль безпрестанно было на каменъяхъ бурупами у такого берега, котораго вплывть до стичь никакъ не было возможно, ибо ни какой искусный пловецъ, сколь бы онъ силенъ ни былъ, не могъ сопротивляться дѣйствію ужаснаго прибоя, ударявшаго въ отвѣсные каменистые берега. Напослѣдокъ бурунами прибило корабль столь близко къ берегу, что бушпритъ почти касался скалъ; тогда одинъ изъ матросовъ, раскачавшись на веревкѣ, опущенной съ бушприта, вскочилъ на берегъ: за нимъ нѣсколько другихъ перепрыгнули такимъ же образомъ, а потомъ приняли они и положили съ крамбola на берегъ запасныя рангоутныя деревья, по коимъ, слѣдя одиць за другимъ, весь экипажъ перебрался съ корабля.

«Теперь около пяти сотъ человѣкъ сидѣли, такъ сказать, прилѣпившись къ скалѣ, окруженной страшнымъ буруномъ, препятствовавшимъ гребнымъ судамъ приблизиться къ оной. Мы не имѣли ни одного куска съѣстныхъ припасовъ и ни капли прѣсной воды; притомъ каждую минуту ожидали, что корабль нашъ развалится на части, которыя отливомъ унесетъ въ море, и мы должны будемъ погибнуть голодною смертію. Въ такомъ отчаянномъ положеніи пробыли мы пятнадцать часовъ; наконецъ, къ безмѣрной на-

шай радости, увидѣли цѣлую флотилію гребныхъ судовъ, отправленныхъ по повелѣнію Губернатора Кетона, къ намъ на помощь. Счастливы мы были, что остатокъ корабля нашего уцѣлѣлъ; ибо спачала мы должны были опять на него перебраться, а съ него уже спускаться на гребныя суда, которыя ии какимъ способомъ пе могли бы взять насъ со скалы; но посредствомъ корабля мы всѣ были спасены прежде наступленія ночи.

«При семъ опаснѣйшемъ изъ кораблекрушеній, Провидѣніе явившъ образомъ озnamеновало свое намъ покровительство; ибо на кораблѣ находилось много женщинъ и дѣтей, изъ коихъ никто не лишился жизни: дѣти были привязаны за плечами своихъ матерей офицерскими шарфами.

«Я пе могу прейти молчаниемъ происшествій, показывающихъ благородныя черты нѣкоторыхъ изъ нижнихъ чиновъ. Увидѣвъ, что одинъ матросъ привязывалъ къ себѣ жену свою, съ намѣреніемъ плыть съ нею на берегъ, я сказалъ ему, показавъ на бурупы, что онъ хочетъ погубить и себя и ее; но если онъ оставитъ жену свою подъ моимъ покровительствомъ и уговорить нѣсколько человѣкъ пособить ему, то я дамъ имъ изъ росторъ дерево, которое они могутъ положить на берегъ и всѣ благополучно перевѣсятся. Матроcъ сдѣлалъ по моему совѣту и, оставивъ жену свою на берегу, возвратился ко мнѣ, и изъ благодарности дотолѣ не отходилъ отъ меня, пока я пе вышелъ на берегъ. Когда корабль, ставъ на каменья, наполнился водою, и экипажъ сначала въ страхѣ и отчаяніи хотѣлъ пуститься вплавь на берегъ, не взирая на явную гибель, коей онъ подвергался, тогда самые искусные пловцы изъ солдатъ не отходили отъ своихъ офицеровъ, съ тѣмъ, чтобы плыть вмѣстѣ съ ними и въ случаѣ нужды спасти ихъ. Бѣдные люди! Они не понимали, что добродушіе и привязанность ихъ къ своимъ начальникамъ не могли имъ принести никакой пользы. Командиръ полка, Подполковникъ Кармайкель, во все время находился съ солдатами, и дѣйствовалъ съ обыкновеннымъ своимъ присутствіемъ духа и твердостью.»

Слѣдующее письмо, отъ Г. Подполковника къ Капитану Теймору, приносить большую честь послѣднему, его офицерамъ и низкимъ чинамъ.

«Островъ Троицы, 14-го Августа 1800 года.

«М. Г! Отъ всего моего сердца согласился я съ общимъ желаніемъ господъ офицеровъ Втораго Вестъ-Индскаго Полка, состоящаго подъ моимъ начальствомъ, изъявить вамъ, сколь много мы соболѣзнуемъ о несчастіи, постигшемъ корабль Его Величества Дромедари, бывшій подъ вашею командой, въ то самое время, когда все ваше искусство и усердіе къ службѣ направлены были къ общей пользѣ и къ успѣху вѣбреннаго намъ предпріятія, требовавшаго рѣшительныхъ и отважныхъ дѣйствій.

«Я также, по собственному моему и господъ офицеровъ искреннему желанію, прошу, М. Г. вать, служившихъ подъ вашимъ начальствомъ господъ офицеровъ и вообще весь экипажъ, принять усерднѣйшую нашу благодарность за ваше и ихъ къ вамъ вниманіе и за нопечепіе, которое вы принимали, чтобы спасти жизнь нашу, когда уже не было ни какой возможности избавить корабль отъ погибели. Мы чувствуемъ въ полной мѣрѣ, что вамъ обязаны за спасеніе десантныхъ войскъ, бывшихъ на кораблѣ; ибо твердость и хладнокровіе ваши, при отдаваніи приказаний и распоряженій, и скорое исполненіе оныхъ и повиновеніе со стороны офицеровъ и низкихъ чиновъ, вселяли въ каждого изъ находившихся на кораблѣ неограниченную къ вамъ довѣренность и надежду; а отъ сего былъ сохраненъ строгий и надлежащий порядокъ, отвратившій общее несчастіе.

«Въ заключеніе увѣряемъ васъ, что почтеніе и призательность наши къ вамъ никогда не изгладятся изъ сердца нашихъ, а я особенно съ своей стороны смѣю присовокупить, что на всегда пребуду, и проч.

Г. Л. Кармайкель,  
Подполковникъ Втораго  
Вестъ-Индскаго Полка.

КОНЕЦЪ ТРЕТЬЕЙ ЧАСТИ.